

## タイ自由ランド

8月9月限定  
定期購入初回から40%OFF  
FUNder Campaign III

毎日飲む水だからこそ、おいしさや品質にこだわりたい。気温が高いタイだからこそ、毎日の水分補給が欠かせない。

そんな方におすすめしたいのが、日本で20年以上にわたり親しまれている天然アルカリ

温泉水「温泉水99」です。

温泉水99の水源は、鹿児島県垂水市。活火山として知られる桜島の麓に広がる自然豊かな土地です。

地下へ浸透した雨水は、桜島の噴火によって長い年月をかけて形成された「シラス台地」の地層をゆっくりと通り抜けるうちに磨かれます。こうして自然の力で生まれたのが、温泉水99です。



温泉水99

鹿児島県・桜島を望む

垂水生まれ

SOC CORPORATION (THAILAND) LTD.

自然の恵み

一般的な日本の水も軟水といわれますが、その中でも温泉水99は「超軟水」と呼ばれるほど硬度が低く、驚くほどまろやかな口当たりを実現しています。

100%天然アルカリ温泉水

「温泉水99」

一口飲むと、そのやさしい飲み心地に驚く方も少なくありません。クセや重たさがなく、ずっと体に入っていくような感覚で、常温でも飲みやすいのが特徴です。そのため、冷やさないでもおいしく飲める天然水として、多くの方から支持されています。

また、そのまま飲むだけでなく、お茶やコーヒーを淹れる水としてもおすすめです。素材本来の香りや味わいを引き立てるため、より豊かな風味を楽しむことができます。日本米を炊けば、ふっくらとした食感と自然な甘みが引き立ち、毎日の食卓をより豊かなものにしてくれます。

温泉水99は赤ちゃんから高齢の方まで安心して飲める天然水として、幅広い世代に選ばれています。

タイでは定期購入サービスも開始されました。詳細は28面を参照してください。

ウェブ版!

最新号&amp;過去紙面



タイ自由ランド

毎月5日と20日にフリーペーパーを発行しており、バンコクを中心にシラチャーにも配布しています。紙面の記事等はウェブサイトにも掲載し、広告主のコラム等はすべてウェブでもご覧いただけます。15000部発行しています。日本人会の会員5000世帯に配布中です。

No.670 2026年8月5日発行 Free Copy

製作・発行 BLUE LEAF (THAILAND) CO., LTD.

2/55 Soi Sukhumvit 41, Klongton-nua, Wattana, Bangkok

TEL: 02-258-0888 日本語、タイ語

Eメール thai@jiyuland.com

ウェブサイト http://jiyuland.com

タイで29年、日本人向けに発行している無料情報紙

見積もりから引越し当日まで全て日本人が立ち会います

お引越は「商船三井」で!

商船三井引越センター

TEL: 02-399-0945 日本語でお気軽にお問い合わせ下さい

https://mol-logistics.co.th/

MOL

☆海外引越し90年以上のノウハウを生かします。  
☆「SHELF to SHELF」(棚から棚へ) 完全な一貫輸送。  
☆梱包からお届けまで、お客様の手を煩わすことはありません。

ハイパー個人塾

ネクサス MEIRIN

夏期講習生募集

※当校では塾生に関して英検対策は無料で行っております

高校入試合格実績(2025-2026年)

|                  |                                 |
|------------------|---------------------------------|
| 修猷館<br>偏差値<br>74 | 岡崎<br>早稲田本庄<br>富士<br>東海         |
| 宇都宮<br>偏差値<br>72 | 滝<br>同志社国際<br>立命館宇治<br>立命館慶祥 SP |
| ICU<br>偏差値<br>71 | 福大大濠スーパー進学<br>難関校受験はお任せください     |

合格おめでとう!

- ・ヴィクトリーコース 中1~中3対象《難関校受験》
- ・ウィンコース 小1~中2対象《基礎~標準》
- ・インターコース インター生対象
- ・キッズコース (幼稚園対象)

松田塾長  
楽しく! 分かりやすく! 日本語で!  
Language School PHROMJAI

ママのためのタイ語コース生募集中!

1回完結型のトピック制タイ語講座です  
どなたでもご参加いただけます  
大人向け語学コースは無料送迎バス有り

ネクサス明倫 &amp; プロムジャイランゲージスクール

スクムビット・ソイ39「バイオハウス3階」

詳しくは www.meirinkan.com

TEL: 02-262-0768

info@meirinkan.com

日本人の  
為の

タイ語・英語 学校

翻訳・通訳 留学 ED ビザ タイ人のための日本学校

アソーク校

みんなで一緒に タイ語 コース  
新2026年 9月8日 火 開講!!  
[12時~13時30分] [20日間/30時間] [10,500バーツ]

★タイ語 日曜日週末 コース  
新2026年 8月23日 日 開講!!  
[13時15分~14時45分] [20日間/30時間] [10,500バーツ]

オンラインタイ語レッスン  
好評実施中!!

TS タイムズスクエアビル 14F  
02-653-0887 日本語  
www.tls-bangkok.com

| 英語・タイ語プライベート 早朝夜土日 | TOEIC・ビジネス・日常会話 英語レッスン |
|--------------------|------------------------|
| シーロム校<br>LINE      | ブロンボン校<br>LINE         |
| トンロー校<br>LINE      | シラチャ校<br>LINE          |



教育省認定校

駅から  
徒歩1分

アソーク校 BTS 直結  
ラインでお問い合わせ  
無料トライアル

En natural foods

タイで40年健康食品一筋

アロエベラ・リキッド  
50ml 430 バーツプロポリス原液  
22ml 1,200 バーツ

タイで無農薬で育てた生のアロエベラからそのままの液を抽出したもので、着色料や保存料は一切、使用していません。肌のシミ、ソバカス、小じわ、日焼け止め、ニキビ、湿疹、やけど、切り傷、脱毛予防、白髪防止などにお使いください。

好評を得ているプロポリスIIIをさらに超濃縮して、原液のみを抽出したもので、糖尿病などの疾患の方にもお使いいただけます。合成保存料や増量剤などを一切、使用しておりません。



Enマークの自然食品

1本から  
配達します  
スクムビット  
シーロム界隈

販売、配達は  
タイ自由ランドまで  
LINE公式アカウント  
または  
TEL: 061-409-3680





海外引越し90年以上、独自のノウハウで梱包からお届けまで安心して任せられる「商船三井引越センター」。見積もりから引越当日まで、日本人スタッフが対応します。

通常、海外引越しは、勤務先の会社規定によって、航空便と船便を併用される人が多いですが、荷物の種類や大きさにより、航空便、または、船便のみで発送する方が、的確で安く手配できる場合もあります。見積もり・下見の際

## 商船三井引越センター 引越し当日も安心です

送先の各部屋へ迅速な搬入が可能です。

要望に応じて適宜プランを用意できるので、なにか心配ごとがあるという方、まずは相談して下さい。

本紙1面の広告も参照で

にアドバンスできますので、お気軽にお問い合わせ下さい。

衣類など自分で梱包したいものがある場合は、事前に段ボール箱を届けてもらえらるので、下見の日

に日本人スタッフが伝えて下さい。

引越当日は、送るものを仕分けしていただくだけで、梱包は商船三井引越センターのスタッフがすべて行います。

梱包時には、海外輸送に適した、どの部屋からの荷物かひと目で分かるチェック欄付き専用カートン（段ボール）を用意していますので、配送先へ迅速な搬入が可能です。

要望に応じて適宜プランを用意できるので、なにか心配ごとがあるという方、まずは相談して下さい。

本紙1面の広告も参照で

## 老舗日系スタジオで本格タイ衣装撮影！七五三撮影も！ タイ滞在の思い出に記念撮影！



タイ滞在の思い出に記念撮影

着付け、メイク、撮影代すべて込みで、男子6000バーツ、女子7000バーツ。豪華アルバム台紙と撮影時の写真すべてが入ったCDのおまけ付き。

ご家族との記念撮影も追加料金は一切かかりません！ぜひ家族みんなの思い出に残る写真を作りませんか。

日系写真スタジオ「ラ・フォーレ」では、タイ滞在の記念や、観光の思い出に民族衣装での記念撮影が人気を集めています。

七五三の撮影を撮り逃してしまったという方も、ご帰国前に駆け込みで撮影したいという方、ぜひご相談ください。着物とタイ衣装はレンタルも可能です！

七五三の衣装と小物、

**タイ衣装で記念撮影！**

一人2000バーツ ※家族、団体割引あります

七五三撮影、家族記念、お子様成長記録撮影も随時受け付けています

（061-409-3680）

スクムビット通り

LINE

↑ご予約はこちら！



日本語が堪能な店主のアビドさん

## アソクの K-2 テイラー 日本語が通じる仕立て屋さん

日本への帰国前に新しいスーツを手に入れませんか。自分の体型にフィットした最高級の生地を使用したスーツは「K-2 テイラー」ならではです。

日本に住んだ経験があり日本語が堪能な店主アビドさんが営んでいるので、日本語で相談しながらスーツの仕立てができます。そんな同店では、特別プロモーションを実施中です。

イタリアブランドのカシミアウールを95%使用した上下のスーツ

と、パンツ2枚、シャツ4枚、チノパン1枚がセットになって、なんと35000バーツです。

スーツを3着注文するとブレザー1枚が無料になります。また、スーツの仕立てが初めての方も気軽に作れますので、まだ自分だけのスーツを仕立てたことがない人はお試しください。

スー1着、シャツ1枚6500バーツからのお得なサービスもご用意しています。

場所は BTS アソク駅から徒歩2分の

## チェンマイ発、日泰混合シティポップバンド Cherie Pops 1st Album 配信中

身体と心の力を抜いて、ただ音楽に身を委ねてほしい。

心地よいカッティングギター、都会的な浮遊感を漂わせるキーボード、軽快に跳ねるリズム。その向こうに、古都チェンマイの街並み、市場のざわめき、遠くの山並み、ピン川の流れ、そしてこの街独特ののんびりした空気がふっと立ち上がる。

Cherie Pops の音楽には、シティポップらしい緻密なアレンジとこだわりがある。しかし、それを難しく聴かせない。知る人には深く、初めて聴く人にも自然と届く、誰にでも開かれたポップスだ。

ライブを一言で表すなら、「とにかく楽しい！」

Cherie Pops が鳴らす極上のシティポップは、日常を少しだけ優しく照らしてくれる。

タイ在住ライター  
そむちやい吉田評



The 'Unknown' Greatest Hits Vol.1 各配信サービスで配信中。QRコードからお聴きいただけます。

忙しい時にエネルギー補給！  
ゴルフのラウンド中にも最適です

MaxValu 各180g 49バーツ

ENERGY 180  
MINERAL

MaxValu, MaxValu Tanjai 各店舗

海外生活を行う上で、一番の心配ごとは病気やけが。歯については、なにかトラブルが起きたら「治療レベルは大丈夫？治療費はいくらくらい？」と不安なものです。

日本人が安心して通える歯医者さんといえ「ポンサク歯科」。

ポンサク先生はじめ、それぞれ専門の先生が常駐しており、さらに日本語も通じます。

ポンサク先生と受け付けは日本語可能で、その他の先生が治療する場合でも通訳をつけてもらえます。

場所はスクムビットソイ49、サミティベート病院の近く。飲食店のひしめく敷地内、ピマインビル内にあり、車で来ても敷地内に駐車できて、アクセスも抜群。

ポンサク先生はチュラロン



最新機器を揃えたポンサク歯科

## 日本語が通じる歯医者さん

ポンサク先生はじめ、それぞれ専門の先生が常駐しており、さらに日本語も通じます。

ポンサク先生と受け付けは日本語可能で、その他の先生が治療する場合でも通訳をつけてもらえます。

場所はスクムビットソイ49、サミティベート病院の近く。飲食店のひしめく敷地内、ピマインビル内にあり、車で来ても敷地内に駐車できて、アクセスも抜群。

ポンサク先生はチュラロン

## ポンサク歯科

細やかな治療で  
もっと素敵な笑顔を...

ヘルスケアカードをお持ちの方はキャッシュレス！  
問い合わせは日本語で！

診療時間  
月～金 10:00～19:00  
土 9:00～19:00  
日 10:00～16:00

Tel: 02-261-6400  
Tel: 02-261-6401  
Tel: 085-904-4209  
日本語でどうぞ

ポンサク歯科  
アジスパー 4号店  
スクムビット通り

46/6 Soi49 Sukhumvit Rd.Klongton-Nua,Wattana Bangkok 10110

## BBINFO がパワーアップ！

テレビ選ぶなら、安定性と充実の  
アフターサービスで決める！

地上 BS 過去番組見逃し視聴 30日 68ch + ABEMA prime video DAZN ...

## 日本のテレビもサフスクも！

- ・ 全局ライブTV&4週間見逃し視聴
- ・ VPNルーター内蔵で日本IP環境実現
- ・ タイ現地生活、ビジネス情報を配信
- ・ 番組予約ダウンロード視聴
- ・ 保証金不要1週間無料体験
- ・ 途中解約でも安心の返金対応

日本人向け  
通信事業 28 年実績

BBINFO CO., LTD

02-714-8280

(年中無休: 10:00-18:00)

2M floor,BigC Ekamai,78/2 Sukhumvit soi63, SukhumvitRd.Prakhanong wattana,Bangkok 10110

bbinfo@bbmax.net

@255ywhpo

HPからお申し込み

公式LINEに友達登録



日本VPN ルーター 内蔵BOX

タイ契約数 NO.1

スマホでも VPN 同時利用

海外の自宅WiFiが日本のIPアドレスに

RAKULINK

YouTube ABEMA prime video NETFLIX Disney









ป้องกันด้วยเลนส์  
**VisuPro**

目の疲れを抑え、リラックス 一日中、ずっと心地よく  
สวมแว่นตาที่ป้องกันรังสีอัลตราไวโอเลตและฝุ่น

「VisuPro (ヴィジュプロ)」は、目のピント調節をサポートし、デジタル機器の使用による眼精疲労を軽減することを目的としたレンズです。長時間のスマホや

スクムビット・ソイ 33 / 1にある日本人常駐の「東京メガネ」。

で長時間画面を見続けることで、目の疲れやピント調節機能の低下を感じる方も多いのではないのでしょうか。特に成長期のお子様は、近距離を見る時間が長くなることで目への負担が大きく、日頃からのケアが重要です。

「VisuPro (ヴィジュプロ)」は、目のピント調節をサポートし、デジタル機器の使用による眼精疲労を軽減することを目的としたレンズです。長時間のスマホや

## 東京メガネ レンズで目を守る HOYA「VisuPro」

## メガネは顔の一部です 東京メガネ フジスーパー1号店近く

1883年創業 140年の歴史と実績  
メガネについてのご相談やお問い合わせ、コンタクトレンズのご注文はQRコードの登録でLINEからも承れます。

TOKYO OPTICAL (THAILAND)  
営業時間: 10:00~18:30  
Tel: 02-662-3176  
定休日: 火曜日 駐車場有り  
593/13-14 Soi Sukhumvit 33/1

## 男性も気軽に利用しやすい美容クリニック「レジーナ」

REGINA  
BEAUTY

旦那さん  
必見!

### 読者限定ヒゲ脱毛プロモーション

- ヒゲ脱毛6回 5990B+更に1回無料
  - ヒゲ脱毛12回 9990B+更に1回無料
- ※タイ自由ランドをご持参ください

### トンローホームプレイス店 脱毛専門店

脱毛はリサちゃんにお任せ!



ラインで日本語で  
お問合せください。

ラインQRコード



レジーナ・トンロー店  
ホームプレイスBF1  
トンローソイ13  
BTストロー駅  
スクムビット通り  
トンロー店 099-146-0856

トンローホームプレイス店は脱毛専門店となっております、お客様の半分は男性です。特に男性に人気なのがヒゲ脱毛です。毎日のヒゲ剃りは、肌が荒れてしまったりニキビができてしまったり、トラブルがつきものです。そして毎朝のヒゲ剃りは意外と時間や手間を取られるものです。肌トラブルが減り、清潔感ができると好評のヒゲ脱毛を、ぜひお試しください。

## メンズヘアサロン「侍」

20%  
平日のみ  
ONLY WEEKDAYS  
11:00~16:00 予約限定

- ① HEAD SPA MENU  
ヘッドスパメニュー 20%OFF
- ② HAIRCOLOR MENU (INCLUDE BLEACH)  
カラーメニュー (ブリーチも可能) 20%OFF

※カットは対象外  
※セットメニューは対象外  
※「プロモーションの利用したい」と必ずお伝えください。

メンズヘアサロン「侍」は、スクムビット・ソイ 39 の世界の山ちゃんの2階にございます。駐車場もあるので便利です。

### お得なプロモーション実施中!

- ① 全日利用可能  
新規のお客様のみ、全メニュー 10%off !!  
※シャンプーなしカットメニューのみ対象外
- ② 平日 11:00~16:00 予約で利用可能  
・ヘッドスパメニュー 20%off !!  
・カラーメニュー (ブリーチメニュー含む) 20%off !!  
※利用希望の際は「平日プロモーション希望」とお伝えください。  
※カットメニュー、セットメニューは割引対象外  
下の価格表もご覧ください。

| 価格表                                |                                 |
|------------------------------------|---------------------------------|
| カットコース                             | 料金(税込)<br>日本人スタイリスト / タイ人スタイリスト |
| ● メンズカット (シャンプーなし)                 | 900B / 600B                     |
| ● メンズカット (シャンプー・スタイリング込み)          | 1000B / 700B                    |
| ● メンズカット+リフレッシュヘッドスパ20分            | 1600B / 1300B                   |
| カラーコース                             |                                 |
| ● メンズカット+白髪染めカラー (根元のみも同価格)        | 2800B / 2500B                   |
| ● メンズカット+オッシュレ染めカラー (ブリーチなし)       | 2800B / 2500B                   |
| パーマコース                             |                                 |
| ● メンズカット+パーマ                       | 3500B / —                       |
| ● メンズカット+ストレートパーマ                  | 5000B / —                       |
| ブリーチコース                            |                                 |
| ● メンズカット+ブリーチハイライトカラー+カラー (ブリーチ使用) | 5000B / 4700B                   |
| ● メンズカット+全頭ブリーチカラー+カラー (ブリーチ使用)    | 5000B / 4700B                   |

※日本人スタイリストとタイ人スタイリストの価格が異なりますので、ご確認くださいませ。

## シロ カラー ラウンジ

SPECIAL PROMOTION  
初回限定プロモーション  
15% OFF

|                                                      |                                                        |
|------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| ①<br>メンズカット<br>+<br>ヘッドスパ<br>通常価格 1800B~<br>▶ 1530B~ | ②<br>メンズカット<br>+<br>カラーメニュー<br>通常価格 3000B~<br>▶ 2550B~ |
|------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|

SHIRO  
COLOR LOUNGE

スクムビット・ソイ 39 のソイ・プロムシーにある「シロカラーラウンジ」は、日本人女性オーナーによるヘアサロンです。

### 新規のお客様限定

- 以下セットメニューが初回のみ 15%off
- ① メンズカット + ヘッドスパメニュー 15%off !!
- ② メンズカット + カラーメニュー (ブリーチメニュー含む) 15%off !!
- ※スタイリストにより価格が異なります。
- ※利用希望の際は「メンズプロモーション希望」とお伝えください。※他メニューは割引対象外  
下の価格表もご覧ください。

| Shiro Color Lounge<br>Men's menu |                                   |
|----------------------------------|-----------------------------------|
| ヘアカット                            | Top stylist \$1300 Stylist \$1000 |
| セットメニュー:                         |                                   |
| ヘアカット + 眉毛カット                    | \$1600 \$1300                     |
| ヘアカット + リフレッシュヘッドスパ 約20分         | \$2100 \$1800                     |
| ヘアカット + 若返りヘッドスパ 約30分            | \$2600 \$2300                     |
| ヘアカット + 育毛ヘッドスパ 約40分             | \$2900 \$2600                     |
| カット + 根元カラー                      | \$3000 \$2700                     |
| カット + 全体カラー                      | \$3300 \$3000                     |
| カット + パーマ                        | \$3800 \$3500                     |

※ディレクター・RIKA担当の場合は、全メニュー+300Bとなります。

### スクムビット49店 シミ取り・イボ取り・脱毛

スクムビット 49 店では、男性のシミ取りが人気です。常夏のタイでは、肌は一年中、紫外線のダメージを受けシミができてやすくなります。またイボ取りも行っております。価格はシミ取り 5500 パーツから。イボ、ほくろは個数により異なります。

レジーナには日本人カウンセラーが在籍しておりますので、ご不明な点やご不安な点など、丁寧に説明いたします。まずは下の広告内のラインの



Soi Phrom Si 1  
レジーナ  
RQ 49 モール 3 階  
サミティバート病院  
ソイ 49  
スクムビット通り  
スクムビット49店 080-414-3317



シミ取りは 5500 パーツから。  
QR コードから、日本語でお問合せください。下の広告も参照で。

REGINA BEAUTY 美容クリニック「レジーナ」  
日本人カウンセラー在籍  
男性も気軽に利用しやすいクリニックです

脱毛専門店  
トンローホームプレイス店  
099-146-0856  
お客様の半分は男性。ヒゲ脱毛が人気。  
ホームプレイスBF1 (トンローソイ13の角)

シミ取り・イボ取り・脱毛  
スクムビット49店  
080-414-3317  
男性のシミ取りは、5500パーツBから。  
RQ 49 モール内 3 階 (サミティバート病院の隣)

ドクター診療日 火、水、木、土  
営業時間 9:00~18:30  
(最終受付は16:00)  
お問合せLINE 日本語でどうぞ

侍 SAMURAI  
お得意なプロモーション

- ① 全日利用可能  
新規のお客様のみ、全メニュー 10%off !!  
※シャンプーなしカットメニューのみ対象外
- ② 平日 11:00~16:00 予約で利用可能  
・ヘッドスパメニュー 20%off !!  
・カラーメニュー (ブリーチメニュー含む) 20%off !!  
※利用希望の際は「平日プロモーション希望」とお伝えください。  
※カットメニュー、セットメニューは割引対象外
- ※プロモーション利用時はクーポンのスクリーンショットを提示ください
- ★場所: スクムビット・ソイ39 世界の山ちゃんの2階
- 平日: 11:00~21:00 (最終受付20:00)  
土日祝: 9:00~19:00 (最終受付18:00)
- 当日予約OK
- Tel: 063-982-0003  
定休日: 毎週月・火 (祝日の場合営業)
- ←SAMURAI予約  
日本語OK

Shiro  
初回限定プロモーション

- 以下セットメニューが初回のみ 15%off
- ① メンズカット + ヘッドスパメニュー 15%off !!
- ② メンズカット + カラーメニュー (ブリーチメニュー含む) 15%off !!
- ※スタイリストにより価格が異なります。
- ※利用希望の際は「メンズプロモーション希望」とお伝えください。※他メニューは割引対象外
- ※プロモーション利用時はクーポンのスクリーンショットを提示ください
- ★場所: スクムビット・ソイ39 世界の山ちゃんの2階
- 平日: 8:30~18:30 (最終受付17:00)  
土日祝: 9:00~19:00 (最終受付17:30)
- 当日予約OK
- Tel: 090-952-3420  
定休日: 火曜日 (祝日の場合営業)
- ←Shiro予約  
日本語OK



**DAISO JAPAN** **Mother's Day** **ダイソーのギフトで**  
**母の日をお祝いしましょう!**



ダイソーには母の日のギフトにぴったりの商品が揃っています

**ฉลอง เปิดสาขาใหม่ PROMOTION**

เมื่อซื้อสินค้าครบ **300.-**

**FREE** ถุงช้อปปิ้ง ลายพิเศษ 1 ใบ

SALE 24.00 - 29.00 BATH

MON TUE WED THU FRI

1 FL. Big C Rajadamri

ダイソー・ジャパンの特別なギフトで母の日をお祝いしましょう!

キュートなヘアクリップ、フラワーキーホルダー、香りの良いリードディフューザー、ミニマルなフォトフレーム、鮮やかな柄のマグカップなど、すべて 60 バーツのお得な価格で、ご用意しています!

全国のダイソー店舗で今すぐお買い求めください。

最高の品質を最高の価格で、全国のダイソー店舗で販売中。下の広告も参照で。日本人が行きやすいスクムビット界限では、フジスーパー 2 号店 3 階にあるシティリゾートスクムビット 39 店、BTS エカマイ駅直結のゲートウェイ・エカマイの 2 階、ターミナル 21 の地下、オンヌットのビッグ C の向かいに店舗があります。

サイアム駅直結のサイアム・スクエアワンの LG 階、ビッグ C ラチャダムリ店 1 階にも店舗がございます。

お近くのダイソーへお越しください。下の広告も参照で。

**ビッグ C ラチャダムリ店**  
**オープン記念**  
**プロモーション実施中!**

**ダイソーの商品を**  
**300 バーツ以上**  
**お買い上げで**  
**3 つのブランドから**  
**布製バッグを**  
**ひとつ無料でプレゼント!**

2026 年 7 月 26 日から 2026 年 8 月 31 日まで

**DAISO JAPAN** **The Best Quality With The Best Price**

**Mother's Day Gift**  
A little something for the best Mom

**花キーホルダー**  
(ホワイト、ブラック、ブラウン)  
4550480887845  
60 BAHT

**パンスクリップ**  
(クローサー&パール柄、フラワー)  
4571178839830  
60 BAHT

**アロマディフューザー**  
(ジャスミン&フローラル)  
4550480576237  
60 BAHT

**フォトフレーム**  
(A5、白・黒)  
4550480432328  
60 BAHT

**マグマグ**  
(北歐風花柄)  
4550480887845  
60 BAHT

QRコード: 4550480887845

**Daiso Thailand**

**berrymobile**  
**端末代 0THB ! 工事不要で使える**  
**「端末無料おうち 5G プログラム」**

**端末無料**  
**おうち 5G プログラム**

端末代 **0 THB**

コンセントにさすだけ  
工事不要

日本語で対応します

3 日間トライアル **300 THB**  
トライアル後の月額料金 (別途手数料あり)

ご相談はベリーモバイルまで

自宅のインターネットについて、「固定回線の開通工事を待つのが面倒」「工事の立ち合いが難しい」「タイ語や英語での契約や問い合わせに不安がある」と感じている方も多いのではないのでしょうか。言葉の壁から、インターネットの契約そのものを諦めている方もいるかもしれません。

また、すでに固定回線を契約していても、部屋の間取りやルーターの設置場所によっては、寝室や書斎付近など一部の場所まで Wi-Fi の電波が十分に届かず、気が付けば Wi-Fi 未接続のまま動画視聴をしてしまった、といった経験をお持ちの方もいるのではないのでしょうか。

ベリーモバイルでは、そんな自宅のインターネットに関する悩みに応える新サービスとして、8 月 1 日から「端末無料おうち 5G プログラム」を開始しました。

データ通信を容量無制限で利用できる月額 998THB の「berryHOME Unlimited」を 2 年間契約する方を対象に、5G 対応の据え置き型ルーター「TP-Link Archer NX200」(通常価格 7,800THB) が端末代 0THB でレンタルできます。

利用方法は、SIM カードを入れたルーターを自宅のコンセントにつなぐだけ。光回線のような面倒な配線工事不要で、スマートフォンやパソコン、タブレットなど、複数の機器を Wi-Fi に接続できます。引っ越したばかりで固定回線がまだ開通していない方や、固定回線がなかなか引けない環境の方、自宅内の電波が届きにくい場所を補う通信手段を探している方にも便利です。

また、「自宅で問題なく通信できるか契約前に確認したい」という方に向けて、3 日間のトライアルサービス (300THB) も用意。実際に利用する部屋で通信速度や電波状況を試せるため、契約後に「使いたい場所でつながらなかった」といった心配を減らせます。契約や利用方法について日本語で相談できるため、タイ語や英語での手続きに不安がある方にも利用しやすいサービスです。

工事の手間などを抑えながら、自宅ですぐにインターネットを使いたい方は、検討してみたいはいかがでしょうか。

お問い合わせはベリーモバイル店頭のほか、公式 LINE やお電話、メールにて受け付けています。

ベリーモバイル ホームページ QR

**Chiisai M&A Agent**

**タイで会社や事業を “譲る” という選択肢**

当社は小さい事業に特化した M&A アドバイザーです。専門性、機密保持、サポートします。

築いてきた顧客、スタッフ、ライセン、取引先、店舗などを、次の経営者に引き継げる可能性があります。

特に日本からタイ進出を考えている企業や店舗は「ゼロから立ち上げるより、既存の事業を引きつぐ方が時間的にもコスト的にもベター」と考えるケースが多く、赤字決算でも事業承継できるケースが多々ございます。

当社は日本企業・個人投資家・タイ人富層など、複数のチャネルから買い手候補を探します。

「誰に相談すればいいかわからない」段階からでも、安心してご相談いただけます。

個人資本・小規模案件にも対応し、一件一件のご相談に丁寧に向き合います。

大手では難しい案件でも、実態に合わせた柔軟な進め方をご提案いたします。

日本語でお気軽にご相談ください。

下の広告も参照で。

**Chiisai M&A Agent**

**小さい事業に特化した M&A アドバイザー**

**タイで会社や事業を 【譲る】 という選択肢**

- 後継者不在
- 撤退
- 事業譲渡
- 帰国
- 会社売却
- 買い手探し

● お気軽に日本語でお問い合わせください **秘密厳守**

**Chiisai M&A Agent**

お問合せはホームページのお問合せフォームからどうぞ。  
ホームページは右の QR コード もしくは chiisai M&A で検索  
メール: info@chiisai-ma.com  
No.30 Soi Sukhumvit 61, Khlong Tan Nuea, Watthana, Bangkok 10110 Thailand

QRコード: 4550480887845



## タイランド 6



## ペットショップトウインクル トイプードルの男の子と女の子



兄弟の仔犬ちゃん



女の子



男の子

ペットショップ

Twinkle Pet Park (トウインクルペットパーク)の愛犬飼育管理士、山内です。

まだまだ続くタイの雨季、皆様はわんちゃんとのようにお過ごしでしょうか？

前回ご紹介した当店のドッグランで、晴れているひと時をわんちゃんと遊んでいる微笑ましい姿が多く見られるようになりました。

一方で、雨の日が続くこの季節は、どうしても散歩の時間が限られてしまい、運動不足やスト

レスが気になる時期でもあります。

当店では、冷房完備の室内ホテルで1時間90Bでお預かりするデイケアサービスがごさいます。

広く清潔なホテルの室内でわんちゃん同士が自由に遊ぶことができ、お散歩不足の解消にもなります。

ドッグランのご利用時は飼い主様がわんちゃんと一緒にいていただく必要がございますが、

デイケアの場合は、スタッフがお世話をいたしますので安心してお預けください。

長い雨季の時期でもわんちゃんとの時間がわんちゃんたちにとって良い時間となるよう心がけております。

皆様のご来店を心よりお待ちしております。  
**今月ご紹介できる仔犬ちゃん トイプードルの男の子と女の子 誕生日は2026年6月22日 色は黒です。**

お問い合わせは日本語で大丈夫です。どうぞよろしくお願い致します。

右の広告もご参照で。



Instagram



Facebook

お陰様で13周年！ペット総合サービス  
みんな大好き トウインクル

# Twinkle

出入国代行サービス  
狂犬病抗体検査  
グルーミング&スパ  
開放型ドッグホテル  
天然芝とインドアドッグラン  
静かで広いキャットホテル  
ペット可住宅の紹介&リフォーム  
元気な仔犬のご紹介

Tel: 090-090-2825  
Line ID: @tog5465c



## パシフィッククロス医療保険

お願ひ。タイは熱帯気候、胃腸疾患、女子はPCOSなどの健康リスクが急激に高まる。これまでに保険が必要となる残りのパシフィッククロス生活を過ごす。最初からダメと決めたのではないで是非一度ご相談ください。

タイの保険は日本に帰国中の国保3割窓口負担分の請求ができます。

毎年この時期になると駐在員は日本に呼び戻され、後に残されたインター高校生のお子さんとお母さんの海外駐在員家族保険も、一方的に日本に本社に解約された、という相談がよくあります。

タイ国内の医療保険に入り、しかし、つなぎ期間の数か月だけカバーする医療保険、自動車保険、火災保険などとは別の国にもありません。子供たちは直面するID取得の猛勉強高ストレスが原因で

タイに長く住んでいる人には有名な「ラチャプラロップ・マンション」は、親戚のオーナーが経営する格安アパートです。オーナーが日本語で、本語堪能なので、問い合わせや入居後の困りごとでもすべて日本語でできます。安

## 日本人御用達 ラチャプラロップ・マンション

タイに長く住んでいる人には有名な「ラチャプラロップ・マンション」は、親戚のオーナーが経営する格安アパートです。オーナーが日本語で、本語堪能なので、問い合わせや入居後の困りごとでもすべて日本語でできます。安

通るのが最も近く、多くの飲食店があります。



マンションの外観

## タイで医療保険のご相談なら

男子は痔瘻、胃腸疾患、女子はPCOSなどの健康リスクが急激に高まる。これまでに保険が必要となる残りのパシフィッククロス生活を過ごす。最初からダメと決めたのではないで是非一度ご相談ください。

タイの保険は日本に帰国中の国保3割窓口負担分の請求ができます。

タイに長く住んでいる人には有名な「ラチャプラロップ・マンション」は、親戚のオーナーが経営する格安アパートです。オーナーが日本語で、本語堪能なので、問い合わせや入居後の困りごとでもすべて日本語でできます。安

タイに長く住んでいる人には有名な「ラチャプラロップ・マンション」は、親戚のオーナーが経営する格安アパートです。オーナーが日本語で、本語堪能なので、問い合わせや入居後の困りごとでもすべて日本語でできます。安

タイに長く住んでいる人には有名な「ラチャプラロップ・マンション」は、親戚のオーナーが経営する格安アパートです。オーナーが日本語で、本語堪能なので、問い合わせや入居後の困りごとでもすべて日本語でできます。安

タイに長く住んでいる人には有名な「ラチャプラロップ・マンション」は、親戚のオーナーが経営する格安アパートです。オーナーが日本語で、本語堪能なので、問い合わせや入居後の困りごとでもすべて日本語でできます。安

## 健康管理から日本帰国までトータルサポート

## 複雑なペットの帰国検疫手続きも安心！

## たいようアニマルホスピタル

### ペット帰国検疫手続きサポート

日本人獣医師が全工程を代行  
帰国検疫代行パック  
(完全おまかせフルパッケージ)  
28,800THB

代行パックに含まれる項目  
・狂犬病ワクチン接種 (2回分)  
・抗体検査フルパッケージ (抗体・血清分離・日本への送料・日本の検疫所検査)  
・日本への輸入届出代行 (IMACS入力・受検準備)  
・輸出証明書 (Form AC) の作成・日本検疫所とのチェック完了まで  
・帰国直前の最終検査 (健康診断)  
・タイ当局 (DLID) での公印取得代行 & 往復送金  
・検疫宿泊 (最大2泊分まで込み)

### ペット帰国検疫手続きサポート

日本人獣医師が全工程を代行  
抗体検査のみプラン 13,000THB

代行パックに含まれる項目  
・日本への抗体検査手数料 (国際送料、梱包料含む)  
・技術料・手術手数料 (採血、血清作成)  
・狂犬病抗体検査証明書 (RIAS) の申込書作成  
・検査機関とのやり取り・進捗管理  
・証明書原本の受領・飼い主様への引き渡し

※180日間の有効期間の管理における責任や検査結果 (抗体価不足) に関する再検査費用は飼い主様の自己負担となりますことをご了承ください。

日本語対応が可能なたいようアニマルホスピタルは、サムットプラカーン県にて開設された動物病院です。バンコクやシリチャとい

日常的なケアから専門的な検査まで、健康診断、創

傷治療、一般検査、避妊・去勢手術、レントゲン検査、超音波エコー検査、動物用医薬品販売、ペットホテルといった幅広いサービスを

初めて帰国手続きを行う方でも、安心して任せられることができます。

タイに長く住んでいる人には有名な「ラチャプラロップ・マンション」は、親戚のオーナーが経営する格安アパートです。オーナーが日本語で、本語堪能なので、問い合わせや入居後の困りごとでもすべて日本語でできます。安

Taiyo Animal Hospital  
たいようアニマルホスピタル  
(サムットプラカーン)

日本語対応可能  
【診察時間】年中無休  
9:00~19:00

一般診療  
健康診断  
予防接種  
避妊・去勢手術  
超音波エコー検査  
レントゲン検査  
ペットホテル完備

【お問い合わせ】 taiyoanimalhospital@gmail.com  
FacebookのMessengerから日本語でメッセージをどうぞ。お気軽にご相談ください。



顧客満足度 1 位を目指しています！



Suzuki Real Estate (Thailand) Co., Ltd.

すずき不動産

賃貸

売買

店舗

オフィス

日本人が完全サポート致します



タイの生活をもっと安心に

日本帰国時

帰国前にお客様の  
デポジットを  
当社にて  
立て替え返金

お客様・当社  
納得のいかない  
ダメージは  
当社にて  
**全額負担**



総合受付センター 02-259-0611







今、日本に住んでいます。時々タイに遊びに行くのでタイにもちよつとした住まいが欲しいと思つていました。サラデーンサラーデーンの近くに新築のコンドコンドミニアムが造られるというので契約しました。

A photograph of a window with white lace curtains and brown drapes. The window is set into a light-colored wall. The lace curtains are pulled back, revealing a view of a building outside. The brown drapes are hanging on either side of the window.

めちゃ、気に入っている  
カーテンの新調を依頼したサレーンのM

まず見積をおねがいしました。料金的にも高くないのでカーテンレールと給湯器の取付をおねがいしました。そのとき、便利屋さんが、「うちでも、カーテンの注文を受けています」と

あがったカーテンを見て、めちやくちや氣に入っています。通常、カーテンは、レールから吊り下げるところに、3つぐらいつまんでブリーツに仕上げる人が多いですが、カーテンデザ

弧を描くようなデザインにしました。

これがシンプルなラインが下に流れるデザインとなり、美しく仕上がっています。(写真参照)

現場で仕上げたとのこと  
です。とても丁寧な対応だ  
な感じました。カーテンも  
ロールブラインドも、そし  
て給湯器取付もすべて満足  
しています。「すまいの便  
利さん」に頼んでとても良  
かたと思います。右下の広  
告を参照で。

その他、ビザのことなら、なんでも、お気軽にご相談下さい。タイ人との結婚手続きは1万6050バーツで承っております。(文中全て税込み)  
32面の広告も参照で。



壊れた家電を  
修理いたします



The image shows two pieces of laboratory equipment. On the left is a digital scale with a small LCD screen displaying '0.00' and several buttons. On the right is a water bath, a tall cylindrical container with a transparent front door and a digital display at the top showing '37.00'.

なお、タイ自由ランド紙面をご持参の方は、  
歯のクリーニング（歯石取り）が5%オフと  
なります。下の広告も参照で。

福森歯科クリニック

電話 098-924-6097  スクムビット通

タイランド 10

「最近シミが増えてきた」「肌のくすみがお気になる」そんなお悩みを抱えている方に注目されているのが、日本人常駐で丁寧な対応が魅力の「フーズククリニック」で扱っている、最新美容医療のピコレーザーです。

す。ダウンタイムが比較的短いため、仕事や家事で忙しい方でも治療を受けやすいのも大きな魅力です。

現在、オープンニングキャンペーンとして、ピコレーザ治療を最大50%オフの特別価格でご提供中

射する「ピコスポット」は通常55000パーツのところ、27500パーツ、肝斑やくすみ改善を目指す「ピコトーン」は通常45000パーツのところ、22500パーツ、ニキビ跡や毛穴ケアに人気の「ピコフラク

と、大変お得な価格  
となっております。

この機会にぜひビ  
コレザーを体験し  
てみてはいかがでし  
ょうか。日本語対応  
なので、タイ語が不  
安な方でも安心して  
ご相談いただけます。

右の広告参照で。

シミでお悩みの方必見！ ブレスクリニックのピコレーザー 2026年6月始動予定

| <div>2026年<br/>9/30まで</div> <div>今だけの特別大特価!</div> <div>最大半額</div> |                                 |                                                       |
|-------------------------------------------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------------------------|
| 単品コース                                                             | ピコスボット<br>ピコトレーニング<br>ピコフラクショナル | 5,500円 → 2,750円<br>4,500円 → 2,250円<br>5,000円 → 2,500円 |
| 美顔コース                                                             | 単品コースから2つ                       | 7,000円 → 3,500円                                       |
| フルコース                                                             | 単品コース3つ全て                       | 9,500円 → 4,750円                                       |

プレズクリンニックピコレーザーセッションご予約・お問い合わせ **完全予約制**

  **blez.clinic.esok**  **blezclinic.esokjapan**  
 **info@blez-clinic.com** 営業時間 平日 9:00-19:00 (最終受付17:30) / 土日 9:00-18:00 (最終受付16:30)

 **blez clinic**  
 pico laser session  
 Powered by SBC

聞くとこのミニアムの下の法人管理でお金を払ってサインしたと言います。列挙とした詐欺になり

③様々な補助的代理サービスがあります。ノービザ 30 日延長・観光ビザ 30 日延長・リタイアメント

法人向け業務もお気軽にお申し付け下さい。多数の中小企業・大企業様のお手伝いをさせていただいております。

難しい業務も受付けています。

日本の電化製品修理で15年以上の経験と実績がある「ユーズアンドサービス」。

.....



タイ自由ランド紙面をご持参で  
歯のクリーニング(歯石取り) **5% オフ**



クリニックはフジスーパー3号店のすぐ隣に位置し、通院に便利なロケーション。さらに**最大8台分の駐車場**を完備しており、お車

治療に際しては、患者様の生活背景やご事情を十分に踏まえ、無理のない治療計画と一緒に考える「寄り添う医療」を大切にしております。「とりあえず治す」のではなく、「納

小児歯科、  
ント治療、根管  
門医が在籍して  
りの症状に応じ  
が高く評価され  
れも日本人患者  
、細やかな配慮  
を受けていただ

生活背景やご事  
い治療計画を一  
を大切にしてお  
のではなく、「綱

プレステージ（ヘルスケアプログラム）にご加入の方は、**キャッシュレス治療**が可能です。詳細はスタッフまでお気軽にお尋ねください。

なお、タイ自由ランド紙面をご持参の方は、  
歯のクリーニング（歯石取り）が5%オフと  
なります。下の広告も参照で。

福森歯科クリニック

電話 098-924-6097  スクムビット通

タイランド 10



## TWY OFFICE CENTER ASOKE

### 賃貸サービス・オフィス

少人数向け短期賃貸も可能  
少人数でのスタートアップにも便利

バンコクで31年の経験と実績を持つあばまん情報。住まいから店舗・オフィス・投資物件まで、お客様の幅広いニーズにお応えしています。

同社が管理している賃貸サービスオフィス「TWY OFFICE CENTER ASOKE」は、ビジネス街で日系企業が集まるアソークのサミットタワー10階にあります。

少人数向け短期賃貸も可能なので、少人数でのスタートアップにも便利です。セキュリティも万全で、日系企業のほかに日本の総合大学3校が窓口を設置しております。

BTSアソーク駅、地下鉄スクムビット駅の2駅が使えるという通勤が便利なロケーションで、従業員の確保がし易いという利点もあります。

下の広告内のQRコードから、「TWY OFFICE CENTER ASOKE」のプロモーションビデオをご覧ください。

ご興味のある方は、お気軽にご連絡ください。



BTSと地下鉄が使える抜群のロケーション



「タイの法律入門」表紙：著者提供

著者は、タイに来てから四年後の1988年、自費で『タイの法律入門』を出版しました。その際、西野順治郎さんに序文をお願いしました。厚かましいお願いとは思いますが、いつも、ダメ元でお願いしたところ、快く引き受けてくれました。

「タイの法律入門」の内容については、序文の内容を紹介いたします。あわせて、西野さんが所属していたテレビキー・アンド・ギビンズ法律事務所についても紹介いたします。この事務所は、知る人ぞ知るタイの大手法律事務所の一つで、弁護士だけで400名を

超え、タイ最大の規模を誇ります。世界的な法律事務所とのネットワークや提携は、行わず、タイ国内で独立して運営されています。（※現在は、ある日本の法律事務所と提携しています）

西野さんが亡くなられた後は、日本人の後任として、大橋寅治郎・元日本人会会長が同事務所就任しています。

シニア・カウンセラー、西野順治郎のこのたび、私の同僚の後輩である小林・豊君が、チュラロンコン大学のサクダー・タニツクン助教と協力し、新刊『タイの法律入門』の序文を求められた。

サクダー助教は、チュラロンコン大学卒業後、京都大学、ワシントン大学に留学された新進の学者であり、また小林君はタイで会社を経営する傍ら学心

きわめて旺盛で、すでに有益な書を5冊以上も世に出している。かつてタイの法律を学び、法律を持つ業として私にとつて

なり、その序文を求められた。サクダー助教は、チュラロンコン大学卒業後、京都大学、ワシントン大学に留学された新進の学者であり、また小林君はタイで会社を経営する傍ら学心

きわめて旺盛で、すでに有益な書を5冊以上も世に出している。かつてタイの法律を学び、法律を持つ業として私にとつて

著者は、タイに来てから四年後の1988年、自費で『タイの法律入門』を出版しました。その際、西野順治郎さんに序文をお願いしました。厚かましいお願いとは思いますが、いつも、ダメ元でお願いしたところ、快く引き受けてくれました。

「タイの法律入門」の内容については、序文の内容を紹介いたします。あわせて、西野さんが所属していたテレビキー・アンド・ギビンズ法律事務所についても紹介いたします。この事務所は、知る人ぞ知るタイの大手法律事務所の一つで、弁護士だけで400名を

超え、タイ最大の規模を誇ります。世界的な法律事務所とのネットワークや提携は、行わず、タイ国内で独立して運営されています。（※現在は、ある日本の法律事務所と提携しています）

西野さんが亡くなられた後は、日本人の後任として、大橋寅治郎・元日本人会会長が同事務所就任しています。

シニア・カウンセラー、西野順治郎のこのたび、私の同僚の後輩である小林・豊君が、チュラロンコン大学のサクダー・タニツクン助教と協力し、新刊『タイの法律入門』の序文を求められた。

サクダー助教は、チュラロンコン大学卒業後、京都大学、ワシントン大学に留学された新進の学者であり、また小林君はタイで会社を経営する傍ら学心

きわめて旺盛で、すでに有益な書を5冊以上も世に出している。かつてタイの法律を学び、法律を持つ業として私にとつて

なり、その序文を求められた。サクダー助教は、チュラロンコン大学卒業後、京都大学、ワシントン大学に留学された新進の学者であり、また小林君はタイで会社を経営する傍ら学心

きわめて旺盛で、すでに有益な書を5冊以上も世に出している。かつてタイの法律を学び、法律を持つ業として私にとつて

なり、その序文を求められた。サクダー助教は、チュラロンコン大学卒業後、京都大学、ワシントン大学に留学された新進の学者であり、また小林君はタイで会社を経営する傍ら学心

## 西野順治郎 列伝 144

著者は、タイに来てから四年後の1988年、自費で『タイの法律入門』を出版しました。その際、西野順治郎さんに序文をお願いしました。厚かましいお願いとは思いますが、いつも、ダメ元でお願いしたところ、快く引き受けてくれました。

「タイの法律入門」の内容については、序文の内容を紹介いたします。あわせて、西野さんが所属していたテレビキー・アンド・ギビンズ法律事務所についても紹介いたします。この事務所は、知る人ぞ知るタイの大手法律事務所の一つで、弁護士だけで400名を

超え、タイ最大の規模を誇ります。世界的な法律事務所とのネットワークや提携は、行わず、タイ国内で独立して運営されています。（※現在は、ある日本の法律事務所と提携しています）

西野さんが亡くなられた後は、日本人の後任として、大橋寅治郎・元日本人会会長が同事務所就任しています。

シニア・カウンセラー、西野順治郎のこのたび、私の同僚の後輩である小林・豊君が、チュラロンコン大学のサクダー・タニツクン助教と協力し、新刊『タイの法律入門』の序文を求められた。

サクダー助教は、チュラロンコン大学卒業後、京都大学、ワシントン大学に留学された新進の学者であり、また小林君はタイで会社を経営する傍ら学心

きわめて旺盛で、すでに有益な書を5冊以上も世に出している。かつてタイの法律を学び、法律を持つ業として私にとつて

なり、その序文を求められた。サクダー助教は、チュラロンコン大学卒業後、京都大学、ワシントン大学に留学された新進の学者であり、また小林君はタイで会社を経営する傍ら学心

きわめて旺盛で、すでに有益な書を5冊以上も世に出している。かつてタイの法律を学び、法律を持つ業として私にとつて

なり、その序文を求められた。サクダー助教は、チュラロンコン大学卒業後、京都大学、ワシントン大学に留学された新進の学者であり、また小林君はタイで会社を経営する傍ら学心

## 第13章-18

### 「タイの法律入門」に寄せて

著者のオフィスから近かったため、よく訪問しては世間話に花を咲かせたものでした。西野さんが亡くなられた後は、日本人の後任として、大橋寅治郎・元日本人会会長が同事務所就任しています。

著者紹介：小林 豊  
1948年北海道生まれ、自称フリー作家、在タイ40年、神奈川大学卒業、小林株式会社創業者、西野順治郎氏と長年交流。著者へのメール：kobayashiyu99@gmail.com



## Assawin タイの法律に関してご質問ください

皆様、こんにちは。私は弁護士のアッサウィンです。10年以上にわたり、外国人のお客様の法律相談を担当してまいりました。これまで、タイに在住・事業を営む多くの日本人のお客様のお手伝いをさせていただく機会に恵まれ

ました。その中で、日本人の方々が抱える法律上の疑問は、会社設立、住宅購入、家族問題、あるいは困った状況に直面した際の対処法など、共通する部分が多いことに気づきました。そこで、日本人の皆様がタイの法律に関する知識をお届けするコ

ラム「タイの日常法」を始めました。難しい法律用語は避け、分かりやすく解説することを心がけ、何よりも、海外生活の不安を理解できる者の視点からお答えしていきたいと思います。今回は、最もよく寄せられる質問である「外国人配偶者の相続権」と「タイでの遺言書作成」について取り上げたいと思います。このコラムが、タイの生活に

おける皆様の安心の源となり、少しでもお役に立てれば幸いです。質問1：タイ人の夫が亡くなった場合、日本人の妻にはどのような相続権がありますか？千葉県在住の主婦、ミカさん(52歳)からの質問：私はタイ人の夫と20年間結婚生活を送っていました。タイで正式に婚姻届を提出し、成人した子供が2人います。3ヶ月前、夫が突然事故で亡くなりました。大変悲しく、現在、遺産相続の手続きを進めています。夫は土地付きの家、マンション、銀行預金、車を残しました。遺言書は残されていません。私は日本国籍です。特に土地と家について、相続権はあるのでしょうか？外国人はタイで土地を所有できないと聞いたことがあります。



アッサウィン・トンカオ弁護士

し、遺言者が署名し、少なくとも2名の証人の立会いのもとで作成されなければなりません。証人はその証明のために署名する必要があります。タイの法律では、これで十分です。登録や印鑑は必要ありません。

タイ国内の資産に関しては、タイで作成された遺言は、マンション、銀行口座、その他の資産を問わず、タイ国内の資産に対して完全に有効です。家屋や土地については、遺言で誰がそれらを受け取るかを明記する必要があります。ただし、タイ国籍を持つ妻または子供に贈与する場合は、所有権を直ちに移転できます。日本国内の子供に贈与する場合は、相続後1年以内に売却しなければなりません。

日本国内の資産については、それらの資産専用の遺言を日本で別途作成することをお勧めします。外国の遺言を日本で執行するのは複雑なため、別途遺言を作成する方がはるかに便利です。

遺言に含めるべき重要な事項：各財産とその受取人を明確に指定すること。遺言執行者を指名すること。遺言を安全な場所に保管し、信頼できる人に保管場所を知らせること。

注意：タイの法律では、遺言で財産を誰かに遺贈した場合でも、配偶者や子供などの法定相続人に財産を遺贈しなかった場合、場合によっては法律に基づいて相続分を請求できる可能性があります。

結論 この回答が読者の皆様のお役に立てば幸いです。タイの法律について、ビジネス、家族、土地、相続、その他に関するご質問がございましたら、お気軽にお問い合わせください。assawin.tk@hotmail.comまでご質問をお送りください。すべてのご質問にメールで直接お答えし、興味深いご質問は次のコラムでご紹介させていただきます。お名前は厳重に秘密保持いたします。

アッサウィン弁護士

## あばまん情報

不動産に関するあらゆるニーズにお応えします

住まい

店舗

オフィス

投資物件

当社が管理しているアソーク・サミットタワー10階の  
賃貸サービス・オフィス

## T.W.Y. OFFICE CENTER ASOKE

- 通勤便利
- スタッフの確保が容易
- 広めのサービスオフィス
- 日本人常駐
- 少人数向け短期賃貸も可能



日系企業  
多数  
入居

アソーク通り

ロケーション抜群

3人部屋2万パーツ〜



あばまん情報日本語ホットライン

https://twy.co.th

Eメール：yamaguchi@apamanbkk.com

081-813-4965 (日本語) Tel:0-2260-8668

オフィスセンター  
プロモーションビデオ



LINE QR コード

弁護士と探偵

個人情報および資産の調査 詐欺 遺産管理  
姦通訴訟 契約書の作成 保釈 離婚訴訟

33 Prasert-Manukitch 48 Khlong Kum, Bueng Kum, Bangkok 10240

Prasert-Manukitch Road

ซอย Prasert-Manukitch 48

Google Map

ウェブサイト: [jp.assawinthailawfirm.com](http://jp.assawinthailawfirm.com)

LINE ID: @assawinthailawfirm

TEL: 064-731-0197 (日本語)

TEL: 099-615-5619 (タイ語)

こんにちは！  
弁護士の  
アッサウィンです



日本語での授業 + 日本語の教科書 = わかりやすい!! ひまわりタイ語学校

- ★ しっかりとした日本語の文章にて説明
- ★ グループレッスンは、休んでもビデオで補講出来るから安心
- ★ コースの最新情報や勉強内容はホームページにて

・初級1コース

初めて勉強する方・少し勉強した方向けです。レッスンは発音・基本文法からはじまるので分かり易く、初めて勉強する方も自分で言いたい事を表せるようになります。実生活で使える単語や文章があり、生活や仕事など様々な場面で応用でき役立ちます。

「なぜ」ひまわりタイ語学校を選ぶのか。

- ✓ 授業の順序 (カリキュラム) は日本人にとり、最も有効である。
- ✓ タイ語が話せるからタイ語を教えられるわけではなく、先生としての正しい知識がある。
- ✓ 日本語が話せるからタイ語を教えられるわけではなく、先生としての正しい知識がある。

グループレッスンにおいて、子供の学校行事、出張などで全部の授業に出る事は難しいと思いますが、授業に出る事ができなかった分はビデオ視聴できるので授業内容にも遅れる事はありません。休んだから分からなくなるという事がなく、安心です。

レッスンのご感想

- ・先生の授業はとてもわかりやすく、楽しかったです。次回、もし受講するのなら同じ先生でお願いしたいです。
- ・大変、先生が上手でした。
- ・続けたいが時間が固定したレッスンは難しい。プライベート検討中。
- ・素晴らしい授業と対応力に感謝 (日程調整や授業の進め方)。

受付はすべて日本語で対応しているので、お気軽にお問い合わせ下さい。



学校内

**ひまわりタイ語学校のみ**  
★ ヒアリング・スピーキング  
**S・M・Lコース**  
**Business**  
(レベルに合わせるので安心!)  
個人でのセミグループもOK!

|    | コース                 | コース開始日 | 曜日  | 時間                |
|----|---------------------|--------|-----|-------------------|
| 平日 | タイ文字                | 9月9日   | 月・水 | 10:00~12:00 全30時間 |
|    | 初級1                 | 9月10日  | 火・木 | 10:00~12:00 全40時間 |
|    | 初級2                 | 9月10日  | 火・木 | 10:00~12:00 全40時間 |
| 週末 | 初級1                 | 7月26日  | 日   | 10:00~12:30 全40時間 |
|    | ヒアリングスピーキングM (文字使用) | 9月13日  | 日   | 10:00~12:00 全30時間 |
|    | 初級2                 | 9月27日  | 日   | 16:00~18:30 全40時間 |

TLS アソーク校 タイ語通学&オンラインレッスン お申込み受付中

タイ語の事ならお任せ下さい。タイ在住 22 年目の日本人スタッフが常駐しておりレッスンのご相談を日本語でサポートいたしております。T L S アソーク校では只今、以下のタイ語コースを通学&オンラインで開催予定です。

①【みんなで一緒にタイ語コース】

2026 年 9 月 8 日 (火) 開講! 毎週 (火)(木) 正午から 13 時半。10,500B で全 20 日間。教材費込。タイ語初心者の方向け。6 名様限定のグループレッスン。

②【タイ語 日曜日コース】

2026 年 8 月 23 日 (日) 開講! 毎週 (日) 13 時 15 分~ 14 時 45 分。10,500B で全 20 日間。教材費込。タイ語初心者の方向け。

6 名様限定のグループレッスン。

※上記いずれのコースにも教材はテキスト + 宿題 + 発音練習用の CD が付いています。また校内やオンラインでのプライベートタイ語レッスン、タイ人の方への日本語レッスンなどもあり皆様のタイ生活のお手伝いをさせて頂いております。詳細は当校 H P <https://tls-bangkok.com> からご確認くださいませ。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。1 面の広告も参照で。



TLS アソーク校の講師陣

パーソンタイ語学校 仕事帰りのレッスンも可能!

タイ国文部省認定の語学学校「パーソンタイ語学校」では、一人でじっくり、仲間と楽しく…、あなたに最適な学習方法をお選びいただけます。

パーソンタイ語学校で使用するオリジナルのテキストは、シチュエーションごとに、文脈に沿った表現を覚えられます。状況を想像しながら会話を楽しみ、ナチュラルなタイ語を習得できます。

タイ語、英語とも少人数制のグループレッスンから、プライベートレッスンまでコースがあり、学生ビザ

の取得もできるので、まずは気軽に問い合わせさせて頂いて下さい。

急な用事でレッスンを休むことになった場合、振替受講ができるので安心です。

Facebook や LINE などの公式 SNS アカウントでは、定期的に新しい情報を公開しています。ぜひフォローしてチェックして下さい。グループレッスン開講日や学校への行き方を動画で見られます。

学校の場所は BTS チットロム駅から直結通路で行けるセントラルワールド内セントラルタワー 15 階にあります。

右の広告を参照で。



タイ語の個人レッスン

昼: 個人レッスン 60 分 (55 分 + 5 分休憩)  
30 レッスン 17,100B (1 時間あたり 570B)  
60 レッスン 32,400B (1 時間あたり 540B)  
30 レッスン 45,900B (1 時間あたり 510B)

18 時以降

夜: 個人レッスン 60 分 (55 分 + 5 分休憩)  
30 レッスン 19,950B (1 時間あたり 570B)  
60 レッスン 37,800B (1 時間あたり 540B)  
30 レッスン 53,550B (1 時間あたり 510B)

昼: グループレッスン 90 分 (85 分 + 5 分休憩)

15 レッスン 4,500B  
30 レッスン 8,550B  
60 レッスン 16,200B  
90 レッスン 22,950B

開校時間: 9:00 ~ 22:00 定休日なし

スモンも対応し、活用し、気軽に連絡でき、レッスンキャンセルは前日 19 時まで可能で、レッスンの有効期限は最大 3 年です。レッスンの予約もオンラインで可能。先生も魅力的で、力のある方です。右の広告も参照で。



LINE



ホームページ

Rockwell & Friends  
Prompong Language School

今月の特別料金

英語 平日プライベートコース  
9:00 ~ 12:00 は 5% 引き  
タイ語 平日プライベートコース  
月~金 13 時~ 17 時  
20 時間コース 10,400B  
30 時間コース 15,500B



ターミナルビル4階にあります

BTS プロンポン駅から徒歩 3 分、スクンビッドソイ 33 / 1 生そばあずま右手の階段上がった 3



グループレッスンの様子

LAB タイ語学校

日本語でタイ語を学べる

階にある LAB タイ語学校です。徒歩圏内にフジスーパー 1 号店や、多くの飲食店があり、仕事・食事ついでに立ち寄れる便利な場所にありま。学校の特色は、日本語検定 N2 以上のタイ人講師しか在籍していない日本人向けタイ語学習塾に特化したタイ語学習塾という点です。開講時間は 9 時~22 時ですが、先生毎に早朝や祝日のレッスンを提供しています。マン向けの平日夜や週末・土日のレッスンは人気です。渋滞などレッスンに間に合わない時は、対面レッスンからオンラインレッスンへの切り替えも可能です。講師陣には、タイ語指導歴 30 年以上のベテラン先生や、ZOOM を使いこなすオンライン講師、スパー先生、アットホームに会話を盛り上げ、楽しく効率的にタイ語を指導してくれる先生など、幅広いニーズに合わせたタイ語レッスンを提供しています。レッスンは予約は LINE を活用し、気軽に連絡でき、キャンセルは前日 19 時まで可能で、レッスンの有効期限は最大 3 年です。レッスンの予約もオンラインで可能。先生も魅力的で、力のある方です。右の広告も参照で。

ロックウェル & フレンズ

BTS プロンポン駅至近

BTS プロンポン駅から 3 分ほどの語学学校「ロックウェル & フレンズ」はタイ語と英語のレッスンを随時募集しています。日本人が多く住むエリアに近いこともあり、レッスンのほとんどが日本人で受付スタッフも日本語が話せます。プライベートレッスンは特別料金です。【英語】平日プライベートコース、9 時から 12 時は 5% 引き。【タイ語】平日プライベートコース、月~金 13 時~ 17 時。20 時間コース 10,400B。30 時間コース 15,500B。木は 9 時~21 時まで、金曜日は 9 時~19 時まで、土曜日は 8 時~19 時まで。曜日は 8 時~17 時まで。プライベートレッスンは時間や内容を自由に設定できるコースもあります。左下の広告を参照で。

Rockwell & Friends 語学学校

タイ語 英会話 日本語  
▶ 平日コース  
▶ 週末コース  
▶ TOEIC コース  
▶ キッズコース  
▶ プライベート  
▶ 少人数制  
BTS プロンポン駅  
ナラヤ  
ソイ 24  
ターミナルビル 4F  
Tel: 02-260-6350 日本語で  
087-715-6668 どうぞ  
HP: [www.rockwellschools.com](http://www.rockwellschools.com)  
E-mail: [admin@rockwellschools.com](mailto:admin@rockwellschools.com)

ひまわりタイ語学校

日本語で授業するので安心!  
100% 日本人のクラスメイト  
Ekkamai から 0 分 バンコク・メディックビル G 階  
受付時間 (※受付時間と授業時間は異なります)  
10:00 - 18:00 定休日: 金曜日  
Tel: 080-220-3432 日本語でどうぞ  
HP: [www.himawari-thai.com](http://www.himawari-thai.com)  
E-mail: [info@himawari-thai.com](mailto:info@himawari-thai.com)

タイ国文部省認定校 タイ語・英会話スクール

楽しいから続く。続くから身につく。レベル・目的に合わせた最適なレッスン。オンラインレッスンもできます!  
ED ビザ・夜間派遣レッスン OK  
振替制度・クレジット  
無料レッスン、カウンセリングは随時受付中  
タイ語 プライベート 440B ~ / 50分  
グループ 9,000B (全30回)  
英語 プライベート 750B ~ / 50分  
グループ 15,000B (全30回)  
パーソン タイ語学校  
02-252-9005 (日本語)  
[www.phasorn-thai.jp](http://www.phasorn-thai.jp)  
[info@phasorn-thai.com](mailto:info@phasorn-thai.com)  
チットロム駅 直結徒歩すぐ セントラルワールド セントラルタワー15階

初めてのタイ語学習には

日本語で指導可能なタイ人講師が効率的で安心!  
日本語で学べる タイ語講師は日本語検定 N2 以上  
好立地 プロンポン駅から徒歩 3 分 フジスーパー近くで便利  
スケジュール調節可能 間に合わない時はオンラインレッスンに切り替え可能。時間変更も前日まで受付  
効果的に学べます  
LAB タイ語学校  
スクムビッド・ソイ 33/1  
生そばあずま右手の階段上がった 3 階  
Line ID: @jbc8834x  
ホームページ



## ネクサス 2026年度夏期講習会のお知らせ

スクムピット界隈は送迎（有料）なども行っています。本紙1面も参照で。

8月8日は下記の日程で夏期講習会を行います。各学年とも1学期までの復習及び2学期の予習を行います。なお、小学部ウインコースは従来の国語・算数に加え総合英語（初心者と経験者並びに超経験者の3コース用意しております）もセットにした講習会を行います。

各学年ともこの夏期講習会でしっかりと基礎学力を蓄えましょう。

| 学年・コース      | 教科    | 日程・時間帯                                 |                            |
|-------------|-------|----------------------------------------|----------------------------|
| 中3          | 5教科   | 8月8日・22日(国数英)<br>8月9～11, 19～21, 23～26日 | 12:00～16:20<br>10:00～21:50 |
|             | 3教科   | 8月8日・22日<br>8月9～11, 19～21, 23～26日      | 12:00～16:20<br>17:30～21:50 |
| 中2          | 5教科   | 8月8日・22日(国数英)<br>8月9～11, 19～21, 23～26日 | 12:00～16:20<br>15:00～21:50 |
|             | 3教科   | 8月8日・22日<br>8月9～11, 19～21, 23～26日      | 12:00～16:20<br>17:30～21:50 |
| 中1          | 5教科   | 8月8日・22日(国数英)<br>8月9～11, 19～21, 23～26日 | 12:00～16:20<br>15:00～21:50 |
|             | 3教科   | 8月8日・22日<br>8月9～11, 19～21, 23～26日      | 12:00～16:20<br>17:30～21:50 |
| ウイン(小3・4)   | 国・算・英 | 8月9～11, 19～21, 23～26日                  | 8:00～10:50                 |
| ウイン(小5・6)   | 国・算・英 | 8月9～11, 19～21, 23～26日                  | 12:00～14:50                |
| 総合英語(小1～4)  | 英語    | 8月9～11, 19～21, 23～26日                  | 10:00～10:50                |
| 総合英語(小5・6)  | 英語    | 8月9～11, 19～21, 23～26日                  | 12:00～12:50                |
| 新小2～中3 DOJO | 国算英   | 8月9～11, 19～21, 23～26日                  | 13:00～14:50                |

(DOJOの教材費はiPadの使用料なので自分のものを使う場合は不要です。)

注1) 一時帰国などで全日程参加できない場合、日割り計算もできます。また、ご兄弟で2コース以上の申し込みの場合費用の安いコースの方が半額になります。

注2) 総合英語に関しましては、上級者用のコース(11:00～11:50)をお勧めする場合があります。

注3) 中学部の5教科の生徒は8月9～11, 19～21, 23～26日の期間休憩時間(16:50～17:30)に休憩時間があるので軽食の準備をお願いいたします。

## PCコラム 第348回

### Officeが起動しないときには

こんにちは。PCサポートタイランド吉田です。コラム第348回のテーマは、「Officeが起動しないときには」です。最近のMicrosoft Office(以下Office)は、Office365という1年毎のサブスクリプションと、Office2024などの買い切りの製品に分かれています。トラブルになるのは、ライセンスを持っているにもかかわらず、Office365が悪さをすることが多いです。

今回は、「5日間のパスは終了しました」と突然画面に表示されて、ワードもエクセルも起動しなくなったという現象を直す作業でした。

具体的な作業は書きませんが、なかなか大変でした。officeはMicrosoftアカウントに紐づいているので、そちらに正常に登録されているかをまずは確認してみてください。もし、どうしても難しい場合には相談にのりますのでお気軽にご連絡ください。左の広告も参照で。

執筆者：吉田修司(よしだしゅうじ)【PCサポートタイランド】  
情報工学修士。教職免許所持。日本ではシステムエンジニアとして、携帯電話会社大手の運用系システム構築に従事。タイ語、英語、日本語の3か国語を使いこなす。現在は、コンピュータの仕事のほか、日本のテレビシステム及び英語学校の代理店、家庭教師などを行う。

## 日本語PCの購入・修理・設定は日本人にお任せ!

今すぐPCサポートタイランドにお電話ください。  
PCのプロ(情報工学修士)がかけつけます  
日本のテレビシステムの会社をご紹介します

**PCサポートタイランド**  
TEL:085-669-8110(吉田)

E-Mail: info@blue-ribbons.com  
http://blue-water.net/ TEL:02-117-1362 / FAX:02-042-2860

## Special Discount

軽量ウール  
**プレミアムパッケージ**  
(最高級180ウール)  
2スーツ、2シャツ、2ネクタイ  
35000B → 28000B  
**ゴールドパッケージ**  
(最高級150ウール)  
2スーツ、2シャツ、2ネクタイ  
28000B → 24000B  
**シルバーパッケージ**  
2スーツ、2シャツ、2ネクタイ  
(最高級ウール+シルク)  
24000B → 20000B

## ブリティッシュカスタムテラー 高級軽量ウールがお得



日本への本帰国が近づいてきたら、スーツやシャツを仕立ててみて下さい。  
BTSアソーク駅直結のターミナル21、2階ロンドンフロアにある「ブリティッシュカスタムテラー」は、日本人のリピーターも多数いる人気の仕立て屋です。  
取り扱っている生地はウールの生産地として有名なイギリスやイタリアから高級素材のみを取り寄せています。  
良質な生地で作成するスーツやシャツは、在タイ日本人にもファンが多く、リピーターも多数います。

## British Custom Tailor

ブリティッシュカスタムテラー

注文から48時間以内で仕上げます

**カスタム・メイドスーツ**  
なんとスーツ上下で4000パーツ〜

**スーツ2着注文で、  
シャツ2枚無料プレゼント**

バンコクエリア無料デリバリーします

☆タイで2代40年に渡る実績と信頼  
☆英国、イタリア製特注生地を使用(#120-#180)  
☆4年間の保証 スーツのサイズ直し補正 無料



ターミナル 21(BTSアソーク駅直結) 2F London Floor 6 Street 2008  
Tel: 02-116-2078 Mobile: 082-489-4099  
メール ram@british-custom-tailors.com  
ウェブ https://british-custom-tailors.com/  
f https://www.facebook.com/tailortermina21/  
288 Sukhumvit soi 19, Sukhumvit Road, Klongtnei Nua Wattana, Bangkok 10110 Thailand



株式会社トモケン  
企画・設計から施工、リノベーションまでワンストップで対応

# TOMOKEN

**工場、事務所**  
躯体からの建築工事、リノベーション、耐震、耐荷重補強工事

**店舗工事**  
新店舗、改装工事、戸建てからモール内でもなんでもどこでもやらせていただきます

**メンテナンス**  
定期検査、清掃

**補修工事**  
内装、水道、電気の不具合を修理

**その他、何でもお気軽にお申し付けください!**

電話: 097-231-4806(日本語) / 02-000-4241  
e-mail: tomoi@japan-modular.com  
32/16 Soi Sukhumvit 69, Phraknong Nuea, Wattana, Bangkok, Thailand, 10110

★**内装関係**  
工場、倉庫、店舗、家、事務所等の建物の新規内装施工から、賃貸の現状回復、改装工事、エアコン取り付けや空調設備工事等を行っております。

★**配電関係**  
工場、倉庫、店舗、家、事務所等の建物の建設、増設、改築、なんでもお任せください。

★**建設工事**  
工場、倉庫、店舗、家、事務所等の建物の建設、増設、改築、なんでもお任せください。

★**保守・修理**  
設備保守や管理、メンテナンスも安心してお任せ下さい。例えば外壁メンテナンスや床の張替え、配線・配電関係の取り換え、エアコン・空調設備の定期的なクリーニング等、延命化によるコストの削減を実現にも繋がります。

★**トヨタテクノアジア**は、お客さまのさまざまなニーズやお悩みに、確かな技術とノウハウで、トータルにお応えします。

**トヨタテクノ 日本人が対応**

設備保守や管理、メンテナンスも安心してお任せ下さい。例えば外壁メンテナンスや床の張替え、配線・配電関係の定期的なクリーニング等、延命化によるコストの削減を実現にも繋がります。

★**保守・修理**  
設備保守や管理、メンテナンスも安心してお任せ下さい。例えば外壁メンテナンスや床の張替え、配線・配電関係の定期的なクリーニング等、延命化によるコストの削減を実現にも繋がります。

**工場、オフィス、店舗、アパート、コンドミニアムのリノベーション**

内装修理、改装、改築  
防音、雨漏り修理、水廻り電気関係の修理、配線張替え

**TOYO TECHNO ASIA (THAILAND)**  
日本人対応、どこでもお伺い致します。お気軽にお問合せください  
080-604-5090(日本語)  
095-529-6532(日本語/タイ語)  
Website: toyo-techno.co.jp  
Email: toyo-asia@toyo-techno.co.jp

なお、スーツの仕立てのため、採寸や仮縫い後のチェックは予約制となっています。スーツをオーダーする際は事前に連絡してから、来店して下さい。

オーナーのラムさんは親子2代にわたって仕立て屋を営んでおり、テイラー業一筋のプロなので、何でも気軽に相談してみたい。

## 株式会社トモケン

企画・設計から施工、リノベーションまでワンストップで対応

株式会社トモケンは、企画・設計から施工、リノベーションまでワンストップで対応いたします。

●メンテナンス  
定期検査、清掃  
●補修工事  
内装、水道、電気の不具合を修理  
その他、何でもお気軽

にお申し付けください。依頼のご相談、ご質問など、上の広告内の電話番号で、お気軽にお問い合わせください。左の広告も参照で。

トヨタテクノアジアは、コンドミニアムの修理や改装工事をはじめ、工場、倉庫、店舗、家、事務所等の建物の建設工事から、内装関係、配電関係、保守・修理まで、親切丁寧に対応しています。

**工場、オフィス、店舗、アパート、コンドミニアムのリノベーション**

内装修理、改装、改築  
防音、雨漏り修理、水廻り電気関係の修理、配線張替え

**TOYO TECHNO ASIA (THAILAND)**  
日本人対応、どこでもお伺い致します。お気軽にお問合せください  
080-604-5090(日本語)  
095-529-6532(日本語/タイ語)  
Website: toyo-techno.co.jp  
Email: toyo-asia@toyo-techno.co.jp

小さな事でもご相談ください





便利で快適なレンタカーサービス

# サクラ・オートセールス

● 日本語でお気軽にお問い合わせください

## 期間限定キャンペーン

2026年9月30日まで延長!

お得



### トヨタ ノア HEV

2日レンタル 4,950 バーツ  
(実質1日あたり 2,475 バーツ)  
または1日レンタル 3,750 バーツ

1日レンタルご利用でもう1日無料!

### ハイエース コミューター (運転手付き)

2,500 バーツ / 10 時間

※ガソリン代・高速料金・駐車料金は別途必要



NEW



### トヨタ アルファード

1日レンタル  
プラン

1日 5,000 バーツ (税込み)

※ガソリン満タン渡し ※任意保険込み

### アルファード 運転手付き プラン

(ビジネス・観光・送迎に最適)

5 時間 : 3,500 バーツ

10 時間 : 6,500 バーツ

※ ガソリン代・高速料金・駐車場代・税別 実費

今だけの特別価格の車もございます。ぜひご利用ください。

●日産エルグランド又はアルファード

2年契約いただいたお客様限定で、1年目は特別価格: 50,000 バーツ/月

●トヨタノア ハイブリッド

2年契約いただいたお客様限定で、1年目は特別価格: 45,000 バーツ/月

ご相談・お見積もりはお気軽にお問い合わせください。貴社のVIP移動を全力でサポートいたします。専属運転手が必要な場合、別途25,000 バーツ~ 30,000 バーツ (別途消費税) になります。

Japan Vip Car Rent では、全て



JAPAN VIP CAR RENT

お気軽にお電話ください 099 245 4992

お得

### 今だけの特別価格!!

日産エルグランド・アルファード

通常価格 60,000 バーツ ➡ 特別価格 50,000 バーツ

年間 120,000 バーツの節約!!

トヨタノア

通常価格 50,000 バーツ ➡ 特別価格 45,000 バーツ

年間 120,000 バーツの節約!!



便利な【空港送迎サービス】

1,000 ~ 3,000 バーツ

ご相談・お見積もりはお気軽にお問い合わせください。貴社のVIP移動を全力でサポートいたします

建物の心地良さは内装で左右されます。確かに立地や建物の外見・エクステリアも重要な要素ではありますが、最終的に居心地の良い空間を演出するのは内装です。建物内部に入ってみれば、そこに辿り着くまでにかかった道のりや、着いた時の門構えは既に過去の記憶。建物内部に居る限りは内装しか目に入ります。例えば、店舗であれば、物販にしろ、飲食にしろ、何か落ちついて買い物が出来る、心地良く食事が出来る、内装が必要ではないでしょうか。そこに居たい、また来たい、と思わせるのが内装の役割でしょう。もちろん店舗であれば、人を立ち止まらせる店構えも必要です。それも含めての内装です。オフィスもそうです。使い易いレイアウト、仕事に集中出来る色彩、そして何と言っても従業員の方々が自分の会社に来たくなるような、誇

内装ならお任せ

COSUCC  
コ・サクセス社

居心地のよさは内装で決まる!

日本品質をローカル価格で提供

人設計士・技能士と共に、お客様の理想を具現化すべく、日本庭を築けるのではないでしようか。もちろん、予算があつての事ですから、実現可能な範囲での理想空間創りということになります。コーサクセスでは、優秀なタイ人設計士・技能士と共に、お客様の理想を具現化すべく、日本

りを持てるような事務所の演出が必要ではないでしょうか。それも納得出来る内装があつての話です。はたまた自宅はどうでしょう。か。落ち着ける空間になつていますでしょうか。長く居る場所です。用部材の質感や、家具の使い勝手、そして目的別の間取りの仕方が重要です。納得のいくこれら内装をしてこそ、居心地の良い家庭を築けるのではないでしようか。人目線での対応を致しております。日系内装業者ではコスト高になつてしまふし、タイローカルに任せるのは不安だし、という方には我々のサービスが最適です。日本品質をローカル価格で、を信条にしております。お問い合わせは右の広告を参照

**理想の空間づくり**  
内装ならおまかせ下さい  
日系内装業者はコスト高だし、タイ・ローカルに任せるのは不安... そんな時におまかせ下さい  
お問い合わせ、お見積り 日本人担当  
**087-930-6521**  
COSUCC コーサクセス社 TEL: 02-406-0723  
19/29 Moo 8, Naiklongbangplakot Phrasamutchedi, Samutprakarn 10290

## 5 種類のフィルター

ブエノアグア

浄水器と軟水器のレンタルと販売

シャワーヘッドの販売を始めました。

これを機に、物件備え付けではなく、ご自身・ご家族専用のシャワーヘッドをあわせてご利用してみたいかがでしょうか。詳しくはお問い合わせください。

浄水器と軟水器のレンタルと販売をしている「ブエノ・アグア」。

近年、世界的に水質への関心が高まる中、PFAS (有機フッ素化合物) の存在が注目されています。

PFAS は分解されにくく、環境中に残留しやすい性質があるとされ、飲料水を通じて取り込まれる可能性が指摘されています。

多くの国では安全基準が設けられていますが、長期的な観点から「より安心できる水」を選ぶ意識が広がっています。

こうした背景のもと、世界的に信頼されている水処理技術の一つが、弊社が取り扱っている RO (逆浸透膜) 浄水技術です。水分子レベルの微細な膜構造により、PFAS を含む多くの溶解性物質の除去に有効とされています。

キッチンで使える逆浸透膜浄水器がレンタルなら月額 840 バーツ、販売なら 9900 バーツと格安です。また、シャワー用軟水器も取り扱っており、レンタルで月額 450 バーツ、販売も税込みで 1200 バーツとな

っています。浄水器とシャワー用軟水器をセットでレンタルすると、1200 バーツとなり、限定 50 セットなのでお早めにお申し込み下さい。

キッチン用逆浸透膜浄水器と、シャワー用軟水器を取り使っている同社の特徴は、

・工事費・設置費 一切無料  
毎月のレンタル料以外一切かからない。

・業界最安でご提供  
浄水器・軟水器セット価格が月 1200 バーツなのが同社だけ!

・引っ越し時の移設費用無料  
移設費用がかからないのでお得に長く使える。  
レンタルの場合は、3 カ月毎のフィルター交換や樹脂交換、機器の清掃も無料でしてもらえます。下の広告も参照で。



安心安全 Bueno Agua

日本人対応 業界最安値 ブエノ アグア

キッチン用途逆浸透膜浄水器 シャワー用軟水器

限定 50 セット  
特別プロモーション  
セットレンタル  
1,200B/月

| レンタル 840B/月(税込)                                                                                                                | レンタル 450B/月(税込)                                                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| 3ヵ月に1度フィルター交換・清掃<br>フィルター代・清掃代 無料<br>故障・水漏れ対応 無料                                                                               | 3ヵ月に1度樹脂交換・清掃<br>樹脂代・清掃代 無料<br>故障・水漏れ対応 無料                                      |
| 販売 9,900B (税込)                                                                                                                 | 販売 1,200B (税込)                                                                  |
| 故障・水漏れ対応 有料<br>フィルター交換代別途<br>3ヵ月目: フィルター1 400B<br>6ヵ月目: フィルター1,2,3 1,400B<br>9ヵ月目: フィルター1 400B<br>12ヵ月目: フィルター1,2,3,4,5 4,700B | 故障・水漏れ対応 有料<br>樹脂交換代別途<br>3ヶ月目: 500B<br>6ヶ月目: 500B<br>9ヶ月目: 500B<br>12ヶ月目: 500B |

□契約期間 最低契約期間 6 カ月  
□引っ越し時移設費用 無料  
□支払方法 3 カ月毎の前払い制 (現金・銀行振込)

TEL : 095-817-3009  
Mail : buenoagua@jbd.asia  
営業 : 火~土 10:00 ~ 18:00

□仲介販売エージェント募集中



LINE QRコード



管理栄養士が監修、栄養バランスのとれた健康弁当をデリバリーしてくれる『やあや』。昼・晩のお弁当の献立はライン登録すると、チェックできますので、まずはQRコードより

## 栄養バランスにすぐれた弁当

の翌週おし注で時曜の金前付文受注約がでます。

| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |
|-----|-----|-------|----|------|
| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |
| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |
| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |
| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |
| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |
| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |
| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |
| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |
| やあや | 星ヶ丘 | 例)ある週 | 献立 | タケノコ |

LINE登録すると毎週末に次週の献立表が届きます



## ふるさとのお母さんのやさしいごはん！ バンコクで健康食を宅配

日本で健康食を全国に1日7万食供給しています

### 日本料理を 1食140パーツと格安

昼食は10～12時、夕食は15～17時のお届け

管理栄養士監修の献立です

#### 【料金】

- ★1週間5食未満:155 THB / 食
- ★1週間5食以上:140 THB / 食

問い合わせ、ご注文は  
ラインまたは  
電話で日本語で

日曜定休

Tel: 090-992-5708

合成着色料、合成保存料を不使用で手作りのお弁当



**土用の丑の日**  
毎年夏の暦で訪れる「土用の丑の日」。季節の変わり目である「土用（立秋前の約18日間）」の期間中に訪れる「丑の日」を指し、古くから夏バテ防止として栄養豊富なうなぎを食べる習慣で知られています。

手作りの和食メニューのお弁当をデリバリーしてくれる「うな井」が新登場しました！

### 炭焼き 秘伝のタレ

### うな井が新登場！

炭火焼きでふっくら焼き上げ、秘伝の甘辛ダレに絡めまわすお弁当は、ご注文の表示をタップし、QR決済の画面も表示されますので、その場でラクラク決済も可能。また、ラインメニューを公式ラインで読み込んで公式ラインにご登録の注文も、サクサク届くのでおすすめです。こちらにもライン画面に、URLが表示されますので、そこから簡単にアクセスできます。人気のハンバーグ弁当や幕の内弁当など、手作りにこだわった種類豊富なお弁当を用意しております。お気軽にご注文ください。左の広告参照で。

## 宅配べんとう



新鮮、手作りの和食メニュー  
年中無休 9:30～20:40 まで受付

02-261-1128 日本語  
081-817-5211

注文は電話、または  
公式ラインより



1位

2位

3位

4位

5位

**人気おにぎりランキング**

日本産のコシヒカリに、厳選した具材をたっぷり詰め込んだ「こめこめ」のおにぎり。今回は同店の人気のおにぎりランキング、トップ5を紹介したいと思います。

堂々の1位は、『鮭いくら（140パーツ）』。ぶちぶちいくらと、おにぎりの定番の鮭と親子の組み合わせ。豪華なおにぎりです！2位・博多の老舗ブランドを使用『やまの明太子（120パーツ）』。

3位・タイ人に非常に人気あり！香ばしさが出たままの『サーモンハラス蒲焼（120パーツ）』。

4位・こちらも人気の具材の組み合わせ『鮭めんたい（110パーツ）』。

5位・日本から取り寄せた、同店の看板メニューでもある『すじこ（150パーツ）』。

グラブフード、LINE MANからは24時間デリバリー可能です。出来立てを楽しめる店内飲食も、24時間営業しています。

下の広告参照で。

## 24時間営業のおにぎり&弁当屋



人気！

### 仕出し・会議弁当にも 大口注文も歓迎

配達エリア内ならオフィスへのお届けも



特選幕の内弁当 360 パーツ



幕の内弁当 280 パーツ



のり弁当 240 パーツ

お弁当デリバリーの『もぐもぐ』は、企業様向けの仕出し弁当・会議弁当の大口注文も承っております。注文や相談も日本人が承っておりますので、まずは、下記の広告内のQRコードより公式ラインにご登録ください。自社デリバリーは、10時から20時まで受け付けております。『もぐもぐ』の公式サイトからは「こめこめ」のメニューも同時に注文が可能です。おにぎりの大口注文も可能ですので、ぜひお気軽にお問い合わせください。下の広告参照で。

24時間営業のおにぎり屋

中に具材がたっぷり詰まった「こめこめ」のおにぎり。オーダーが入ってから温かいご飯でふんわりと握って作ります。

公式ライン

60種類以上 お弁当のデリバリー

エビチリ弁当 280B

うなぎ一尾使用! 特上鰻重 480B

普通サイズ 鰻重 280B

二郎ラーメン 360B



| 店内飲食 | テイクアウト | デリバリー              |
|------|--------|--------------------|
| 24hr | 24hr   | 10:00-20:00        |
|      |        | Grab Food LINE MAN |

\*自社デリバリーは02-663-6681または、公式ラインからどうぞ  
10:00～20:00受付（こめこめ、もぐもぐどちらの公式ラインからも注文OK）  
\*配達料:30B(500B以上で配達料無料)  
\*ご注文頂いてからお作りする為、配達までにお時間が掛かる場合がございます。



24時間注文可能



●ごはん処庵寺 フジスーパー2号店2階  
●庵寺 エカマイビッグ C 3階

売り切れ  
御免!!

8月末まで  
特別価格で  
提供中!

うな重極 920B→**680B**  
鰻重松 530B→**380B**  
鰻重竹 400B→**280B**  
鰻重梅 240B→**180B**  
うなぎ蒲焼 870B→**650B**  
鰻チラン井 470B→**380B**  
うなぎおにぎり 270B→**200B**  
うなぎ握り 59B→**49B**

期間  
限定



杏仁豆腐 90B



クリームあんみつ 100B



懐かしい スクムビット・ソイ26 博多  
甘さ控えめ 人気のデザート

スクムビット・ソイ26の日本料理店「博多」では、お食事のあとにぴったりのデザートもご用意しております。

人気は、昔ながらのあんみつと、とろとろ食感の杏仁豆腐です。

あんみつは、日本の甘さ控えめのゆであずきと、自家製の寒天・黒蜜で仕上げた、昔ながらのやさしい甘さの和風デザートです。

杏仁豆腐は、本格的な杏仁パウダーに牛乳と生クリームを加えてコクを出し、コアントローの爽やかな柑橘の香りをアクセントにした、とろとろ食感の人気デザートです。

そのほか、どこか懐かしいクリームソーダもご用意しております。

同店は、お車でお越しの際は、店の裏手に駐車場がございます。店の前

には Muvmi の乗り場もあり、アクセスも簡単です。

また、当店の最新情報は

Facebook

に掲載して

おります。

下の広

告も参照

で。



facebook



クリームソーダ 80B

キッズスペースやキッズメニューもございます

**博多**

HAKATA

店内で打つ八割そば。ランチ充実。大小個室、店前に Muvmi 乗り場あり。

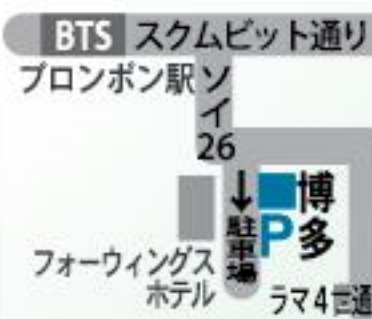
定休:第1・3木曜日 定休日は水曜日に変更の場合ありHPのバナーでご確認ください

TEL:02-258-8351  
02-259-9154  
091-752-8457

営業 11:00~14:00  
17:00~22:00



ホームページ



日本から直送の新鮮な刺身・寿司などがメニューにある、エカマイ・ビッグC3階の「庵寺」と、買い物ついでの食事にはぴったり、フジスーパー2号店2階の「ごはん処 庵寺」では、期間限定でうな

重松は通常5300パーツが3800パーツ、「鰻重竹」は通常4000パーツが2800パーツ、「鰻重梅」は2400パーツが1800パーツ、「うなぎ蒲焼」通常8700パーツが6500パーツで提供中です。同店の鰻重は、1尾300gアップの特大大フットロ鰻を使った絶品重です。名前の通り、フワッ、トロツの食感

また、フジスーパー2号店2階の「ごはん処 庵寺」では、居酒屋メニューや寿司刺身・麺類・丼物等をお手頃価格で提供しており、買い物ついでの食事にもぴったりです。下の広告も参照で。



鰻重極 680 パーツ

ぎ祭を開催中。8月末まで、スタミナ満点!の自慢の鰻重蒲焼をプロモーション価格で提供しています。

また、鰻をさっぱりと食べられる「鰻チラン井」は通常4700パーツが3800パーツ。びつくりするほど大きい「うなぎおにぎり」は2700パーツは2000パーツで提供しています。

また、3時間飲み放題のコースもあり、お一人様からでもOKで4800パーツとお得な値段です。

そのほか、「鰻重松」は通常5300パーツが3800パーツ、「鰻重竹」は通常4000パーツが2800パーツ、「鰻重梅」は2400パーツが1800パーツ、「うなぎ蒲焼」通常8700パーツが6500パーツで提供中です。同店の鰻重は、1尾300gアップの特大大フットロ鰻を使った絶品重です。名前の通り、フワッ、トロツの食感

ごはん処  
庵寺

当店自慢の鰻重は、1尾300gアップの特大大フットロ鰻を使った絶品重です。

フジスーパー2号店2階



うな重極 680B

スタミナ満点

期間  
8月末  
まで!

エカマイ Big C 3階



鰻チラン井 470B

380B



うなぎおにぎり

200B

270B

うなぎ蒲焼



870B

650B



うなぎ握り

49B

59B

AJI Co.,LTD (アジ)

Ekkamai Power Center Branch Room A3 Floor1. 78/2 Soi Sukhumvit 63 (Ekkamai) Prakhnong-nua, Wattana Bangkok 10110 TEL&FAX: 02-714-8368 年中無休!

■WASHOKU AJI  
■Mail: info@aji.co.th  
■Web: www.aji.co.th

■和食 庵寺  
Ekkamai Big C 3F  
094-560-1455

■CHICKEN KAY  
Ekkamai Big C 1F  
099-412-4999

お持ち帰り ORETO Take Out Service  
弁当 発売中! 094-560-1455  
メニューHP参照 TEL:094-560-1455



ごはん処 庵寺 11:30 - 15:30  
17:00 - 21:30  
居酒屋メニューや寿司刺身・麺類・丼等を、お手頃な価格でご用意しております。  
099-163-0202  
City Resort Sukhumvit 39 フジスーパー2号店2階





## 伊藤店長ふとおと日記113回

こんにちは、鳥屋花の伊藤です。  
2026年のソングランは妻の田舎、ナ

コンシータマラートへ行ってきました。  
荷物がある事、田舎に着いてからの"足"、行き慣れた事もあり、片道800km近くありますが車でいきます。

日本でも暇があれば林道や峠をドライブしてました。  
鹿等の野生動物を発見するのも好きでした。

さて田舎に着いたら親戚へ挨拶回りです。  
タイでは親族への優先順位が大切なのでしょう。  
良い文化だと今では理解しております。  
挨拶回りを終えると、田舎のソングラン祭りを少し覗きます。  
キャッキョと水掛けする子供や大人を眺めたり、屋台でご飯を買ったりとして、その後妻の実家へ帰りのんびりします。  
日本もタイも連休は実家へ帰り、のんびりする。  
変わらないなあ。



## 大人数での宴会に最適

鳥屋花



イベントや演奏もできる4階の部屋

「鳥屋花」は、鶏料理専門店。スクムビット・ソイ41にあり、BTSプロンポン駅から徒歩6分の場所にありま

同店は、大人数での宴会やイベント開催にぴったりです。2階は掘りごたつ、3階はテーブル席、4階は楽器のあるイベントスペース「やぐら座」となっています。最大30名まで利用できる、飲み放題込みのお得なコースは、お一人様1000円で、左の広告参照

**鳥屋花 HANA**

焼き鳥 全20種類 1本35B

ファミリー大歓迎！  
お子様のドリンク代フリー！

**鳥屋花の4本柱**

- 朝メで鮮度抜群 鶏刺
- 絶妙な焼き加減 焼き鳥
- コラーゲンたっぷり 水炊き
- 音楽・自転車に情熱 伊藤店長

営業時間  
月～金 16:00～23:00  
土・日 11:30～23:00  
土日は昼夜通しで営業中！

宴会にぴったり！

**お得なコース料理 飲み放題3時間込み 1000B**

**水炊きコース**

- おつまみ3種
- 花特製白菜サラダ
- 生キャベツネギ味噌
- 焼き鳥盛り合わせ
- 竜田揚げ
- 水炊き
- デザート

**地鶏焼きコース**

- おつまみ3種
- 花特製白菜サラダ
- 鶏刺し盛り合わせ
- 焼き鳥盛り合わせ
- 鉄板焼き
- 竜田揚げ
- デザート

ご予約最大30名様まで ※要相談

デリバリーはGrabfoodかLINE MAN

02-662-4632 / 080-064-0321  
平日：16:00～23:00 ラストオーダー  
土日：11:30～23:00 フード/ドリンクとも22:30  
不定休 スクムビット・ソイ41 (プロンポン駅徒歩5分) ←プロンポン駅 スクムビット通り



## お好み焼 広島

## 特注鉄板で焼くから熱々

広島本場のお好み焼きを始め、鉄板焼きを味わえるのは、スクムビット・ソイ49にある「お好み焼 広島」。  
分厚い特注の鉄板で焼くお好み焼きは、キャベツたっぷり。トッピング

豊富なサイドメニューは、「鶏モモ焼」、「きのこベーコン」、独特の粘りがやみつきの「納豆焼」、「タイ和牛赤身ステーキ」、「ほうれん草とベーコン」などあります。  
要予約で、飲み放題付き宴会コースもあります。下の広告参照で。

HIROSHIMA PIZZA

**お好み焼 広島**

本場・広島のお好み焼をバンコクでどうぞ！

厳選野菜たっぷり栄養満点！

**スクムビット49**

宴会向け1人1200円でコース料理&飲み放題2時間  
ゆったりお食事できる全102席

1階 2階 3階

8月のプロモーション  
牛すじ煮 179B → 129B

電話 09-5525-2020 (日本語)  
02-712-7112

営業 平日：16:00～24:00 定休日  
土日：11:00～23:00 なし

地図：スクムビット通り トンロー駅

**焼肉 広島**

YAKINIKU HIROSHIMA

広島原産の肉を直接仕入れて、冷凍を1度もかけていないので、パサつかず美味しいお肉です。

プロモーション  
産地直送ハツ刺し 通常220B → 180B

TEL 090-229-1234  
営業 11:00～23:00  
定休日：なし  
バンコク大学向かい  
アットナロンナイトバザール内  
駐車場100台以上

地図：BTSエカマイ駅、スクムビット通り、アットナロン出口







## UCC Coffee Roastery Thailand

日本のコーヒー文化を体験「HOUSE OF COFFEE」

### 6周年記念でサプライズギフト贈呈

タイで本格的な日本のカフェ体験をお届けする「コーヒーの家 (House of Coffee)」エカマイ・ゲートウェイにある UCC Coffee Roastery Thailand は、これまでの6年間、皆様から賜りましたご支援とご愛顧に心より感謝申し上げます。

私たちは、日本のコーヒー文化を体験する「HOUSE OF COFFEE」の創造に尽力しています。そこは、まるで日本のカフェにいるかのように、誰もがくつろぎ、交流し、上質な時間を共に楽しめる空間です。

豆の選定や焙煎から、熟練の

バリスタが淹れる最後の一杯に至るまで、私たちはプロセスのあらゆる段階に細心の注意を払っています。

豆の個性を調和のとれた味わいとして引き出すサイフォン式であれ、豆の際立った個性を鮮明に伝えるすっきりと澄んだ味わいのハンドドリップであれ、私たちは常に最高の一杯をお届けします。

コーヒーに加え、終日お楽しみいただけるブレックファストメニューやパスタ、サラダ、サンドイッチ、そしてお得なセットメニューなど、和のテイストを取り入れたカフェフードも厳選してご用意しております。

また、こだわりのコーヒーと相性抜群で、見事な調和を奏でる当店自慢の「バスクチーズケーキ」もぜひお試しください。

6周年を記念して、8月中ご来店いただいたお客様へ感謝の気持ちを込めたサプライズギフトをご用意いたしました。

UCC Coffee Roastery Thailand にて、皆様をお迎えし、共に素敵なひとときを過ごせることを楽しみにしております。

左の広告参照で。



UCC Every coffee, every moment



### UCC Coffee Roastery

ゲートウェイエカマイ M階

OPEN:10:00~22:00 Tel 0-2108-2853

その他店舗

K Coffee / UCC, Siam Paragon Tel. 0-2610-9518

サイアムパラゴン3階 紀伊国屋書店内

K Coffee / UCC, Central World Tel. 0-2056-4708

セントラルワールド6階 紀伊国屋書店内

UCC COFFEE PRODUCTS BOOTH

サイアム高島屋G階 Tel. 0-2288-0087

## バンコクの三河屋さん！株式会社アサンサービス

# お酒の宅配

お酒・食料品・調味料・生活用品を350パーツよりご自宅までお届けいたします

### ★お知らせ★

タイではインターネットによるアルコール飲料販売が禁止されています。アルコール飲料を含むご注文は下記電話までお願いいたします。

日本語対応お客様専用ダイヤル

携帯：065-237-4396

受付時間：10時～18時

アルコール飲料を含まないご注文は従来通り下記までご注文ください。

電話 02-712-9790

FAX 02-712-9794



### ★7月1日～8月31日までの特売品★

#### 食品

|                 |           |      |   |      |
|-----------------|-----------|------|---|------|
| ● スパークリングマナオソーダ | 330ml×12本 | 205B | → | 195B |
| ● コカ・コーラ ゼロ     | 325ml×24本 | 384B | → | 360B |
| ● 辛子明太子         | 500g      | 550B | → | 500B |
| ● 伊藤園 おーいお茶     | 24本       | 720B | → | 690B |
| ● 茶匠伝説 烏龍茶      | 2L×6本     | 480B | → | 450B |
| ● ポカリスエット       | 500ml×24本 | 768B | → | 690B |
| ● 冷凍たこ焼き 業務用    | 40個入り     | 440B | → | 410B |
| ● 日本米 チェンライ産    | 5kg       | 360B | → | 345B |

#### 酒類

|            |        |        |   |        |
|------------|--------|--------|---|--------|
| ● シンハビール   | 缶 24本  | 990B   | → | 950B   |
| ● サッポロビール  | 缶 12本  | 780B   | → | 750B   |
| ● 高清水 純米吟醸 | 1800ml | 1,390B | → | 1,300B |
| ● 鏡月 グリーン  | 700ml  | 292B   | → | 280B   |
| ● サントリー 角瓶 | 700ml  | 1,050B | → | 990B   |
| ● 梅酒 しらかが  | 1.8L   | 1,050B | → | 990B   |
| ● 芋南蛮 鬼殺し  | 5L     | 1,450B | → | 1,360B |
| ● 麦南蛮 鬼殺し  | 5L     | 1,470B | → | 1,380B |

感染防止策として、

現金に触れない

インターネットバンキングを

推奨しています。(バンコクの三河屋さん)

感染防止対策を実施しています



銀行のアプリを  
入れている人のみ  
利用可能です



QRコード

スキャン

↓

金額入力

↓

送金!

簡単  
3ステップ

お振込完了後、完了画面を  
メール・SNSでご送付頂くか  
配達スタッフへご提示ください

株式会社アサンサービス

注文受付：10:00～18:00

(当日配達希望)

営業時間：10:00～19:00

休業日：日曜日及びタイの祝日

## 株式会社アサンサービス

配送エリア スクムビット通り

ソイ1～エカマイ、ソイ2～42

※その他のエリアはご相談ください。



アサンサービス  
自宅にいないから注文できない、非常便利、アルコールドリンクや食品、調味料、飲料など様々なカテゴリーが揃っており、自社工場で作るオリジナル商品も多数販売しています。また月替わりの特売品もありますので、チェックしてみたい商品に注文中に注釈を付けてください。なお、アルコールドリンクはインターネットでのオーダーが禁止されているので、広告内の日本語対応お客様専用ダイヤルで注文してください。左下の広告も参照で。

## 飲料水が格安!

重い商品もラクラク自宅へ届く

自宅にいないから注文できない、非常便利、アルコールドリンクや食品、調味料、飲料など様々なカテゴリーが揃っており、自社工場で作るオリジナル商品も多数販売しています。また月替わりの特売品もありますので、チェックしてみたい商品に注文中に注釈を付けてください。なお、アルコールドリンクはインターネットでのオーダーが禁止されているので、広告内の日本語対応お客様専用ダイヤルで注文してください。左下の広告も参照で。



|                 |           |      |   |      |
|-----------------|-----------|------|---|------|
| ● スパークリングマナオソーダ | 330ml×12本 | 205B | → | 195B |
| ● コカ・コーラ ゼロ     | 325ml×24本 | 384B | → | 360B |
| ● 伊藤園 おーいお茶     | 24本       | 720B | → | 690B |
| ● 茶匠伝説 烏龍茶      | 2L×6本     | 480B | → | 450B |
| ● ポカリスエット       | 500ml×24本 | 768B | → | 690B |



## 日本産の地酒・焼酎・ワイン

日本でも貴重な銘柄の地酒、焼酎、国産ウイスキーなどを豊富に取り揃えている「なだや酒店」は、BTSサラデーン駅直結、タニヤプラザのG階にあり、店内には日本でも貴重な銘柄の地酒、焼酎、国産ウイスキーが豊富に取り揃えられています。ワインはソムリエがすべてテイストインングしたお薦めの希少ワインを販売しています。焼酎や日本酒はプロモーション品もあるので、気軽に立ち寄ってみてください。ソイ39のソイプロムシに「salon du japonais by Bacchus (営業18時～24時)」もあります。下の広告を参照で。



充実した品揃え



和酒専門  
なだや酒店

- 貴重な銘柄、取り扱っております
- 日本の蔵元から直送販売
- 専門の日本人がオーナー
- バンコク市内は配達可

店主はワインアドバイザーと利き酒師の資格を持った専門の日本人

## 地酒 ワイン 焼酎



スリウォン通り  
G階(3階)  
タニヤプラザ  
サラデーン駅  
シーロム通り

ご注文は電話で承ります

www.facebook.com/nadayasake/  
Eメール：nadayasake@gmail.com



## Forty One Coffee

チェンマイ産 アラビカコーヒー

コーヒーブレイクにピッタリなカフェ

豊かな香りと深い味わい

Orange Coffee

Hot Latte

Americano

Thai Tea

Green Tea

Ice Latte

スムージーもあります!

毎日営業 6:00～19:30

店内飲食可能 アソークとベッチャブンにもある!

コーヒー豆も購入可能 500パーツ

スクムビット・ソイ41に入り センタイルマンの向かい



在住の皆様へ支持されて**16年**

日本人による運営は  
保証金がゼロなのは  
途中解約可能なのは

**JTV** だけ!!

JTV ユニオンは日本人による日本人のための  
唯一の組合組織です。日本人同士という信頼関  
係があるので、端末機器等の保証金・預り金は  
一切いただきません。急な帰国や解約の際、支  
払い済みの会費があった場合も速やかに親切対  
応。すぐに払い戻しをするので、精算時のトラ  
ブルは皆無です。

## リアルタイム視聴、又は、録画視聴

(録画視聴コースは単身赴任で日中お勤めの方にお勧めです)

月会費 **1,000** バーツ

◎ 入会金 1,000 バーツ (1 カ月から契約可能!)

◎ 保証金 0 バーツ (預かり金は一切ございません)

### リアルタイムコース

月1,000 バーツ  
日本で放送中の番組を  
リアルタイムで視聴できます。

### 録画コース

月1,000 バーツ  
放送終了後の番組を30日間  
タイムシフトで視聴できます。

人気No.1

### リアルタイム+録画コース

月1,500 バーツ

リアルタイム+放送終了後の番組  
を 30 日間見ることができます。

+

新サービス始めました!

移動先でも  
テレビが見られる!

Windows のパソコン(録画視聴)  
1 台追加無料

お友だちで紹介  
キャンペーン!!

▶ **2,000** バーツ

キャッシュバックいたします。

(ご新規様をご紹介いただいた場合のみ)

リアルタイム+録画視聴 3 カ月以上

※リアルタイムあるいは録画どちらか  
一方の契約の場合は1,000 バーツ

地上波  
在京キー局+地方局  
BS、WOWOW など  
**全64局**  
ご視聴可能!!

|         |              |               |             |               |              |          |
|---------|--------------|---------------|-------------|---------------|--------------|----------|
| NHK総合   | メ〜テレ         | WOWOW<br>プライム | BS11        | ディズニーチャンネル    | 女性チャンネルLaLa  | AT-X     |
| NHK Eテレ | テレビ愛知        | WOWOW<br>ライブ  | BS12 TwellV | スターチャンネル      | 時代劇専門チャンネル   | AXNアクション |
| 日本テレビ   | NHK総合大阪      | WOWOW<br>シネマ  | J-SPORTS 1  | BSよしもと        | キッズステーション    | AXNミステリー |
| TBSテレビ  | 毎日放送         | NHK BS1       | J-SPORTS 2  | BS松竹東急        | チャンネルNECO    | ファミリー劇場  |
| フジテレビ   | ABC朝日放送      | BS日テレ         | J-SPORTS 3  | 東映チャンネル       | カートゥーンネットワーク |          |
| テレビ朝日   | 関西テレビ        | 日テレジータス       | J-SPORTS 4  | スカイA          | アニマルプラネット    |          |
| テレビ東京   | 読売テレビ        | BS朝日          | 日本映画専門チャンネル | GAORA SPORTS  | ゴルフネットワークHD  |          |
| 東海テレビ   | テレビ大阪        | BS-TBS        | グリーンチャンネル   | スペースシャワーTV    | ディスカバリーチャンネル |          |
| CBCテレビ  | サンテレビ        | BSテレビ東京       | アニマックス      | 歌謡ポップスチャンネル   | BBCワールドNEWS  |          |
| 中京テレビ   | WOWOW<br>プラス | BSフジ          | ディズニージュニア   | ナショナルジオグラフィック | CNN J        |          |

JTVは全て日本人だけで運営している互助会です。

JTV ユニオン バンコク事務局

詳細は <http://jtv.main.jp/>

Email: info@jtv.main.jp

お問い合わせは日本語でどうぞ 受付時間/ 9:00~20:00

新規で契約・ご解約

TEL.096-986-1986

サービスセンター(故障・修理等)

TEL.084-546-9730



**業界初** リアルタイム番組、録画しながら同時再生視聴ができます。

# J-HOME-TV

**全チャンネル4週間オンデマンドにて視聴可!**

★ 関東

1. NHK 総合
2. NHK E テレ
3. 日テレ
4. テレビ朝日
5. TBS テレビ
6. テレビ東京
7. フジテレビ

★ 関西

8. MBS 毎日放送
9. ABC 朝日放送
10. テレビ大阪
11. 関西テレビ
12. 読売テレビ
13. サンテレビ

★ BS

14. NHK BS1
15. アニマルプラネット
16. BS 日テレ
17. BS 朝日
18. BS TBS
19. BS JAPAN
20. BS フジ
21. WOWOW プライム
22. WOWOW ライブ
23. WOWOW シネマ

★ Sports

24. ANIMAX
25. DISCOVERY
26. GREEN
27. Gaora Sports
28. GOLF
29. J SPORTS 1
30. J SPORTS 2
31. J SPORTS 3
32. J SPORTS 4
33. 釣りビジョン

★ CS

34. 衛星劇場
35. ファミリー劇場
36. MOVIE PLUS
37. DISNEY
38. KIDS
39. スターチャンネル 1
40. 東映チャンネル
41. スターチャンネル 2
42. スターチャンネル 3
43. 時代劇専門

★ New Channel

44. DLIFE
45. ホームドラマ
46. ナショジオ
47. スカイ A
48. 朝日チャンネル 2
49. 日テレジータス
50. フジテレビ next
51. 日テレ New24
52. チャンネル NECO

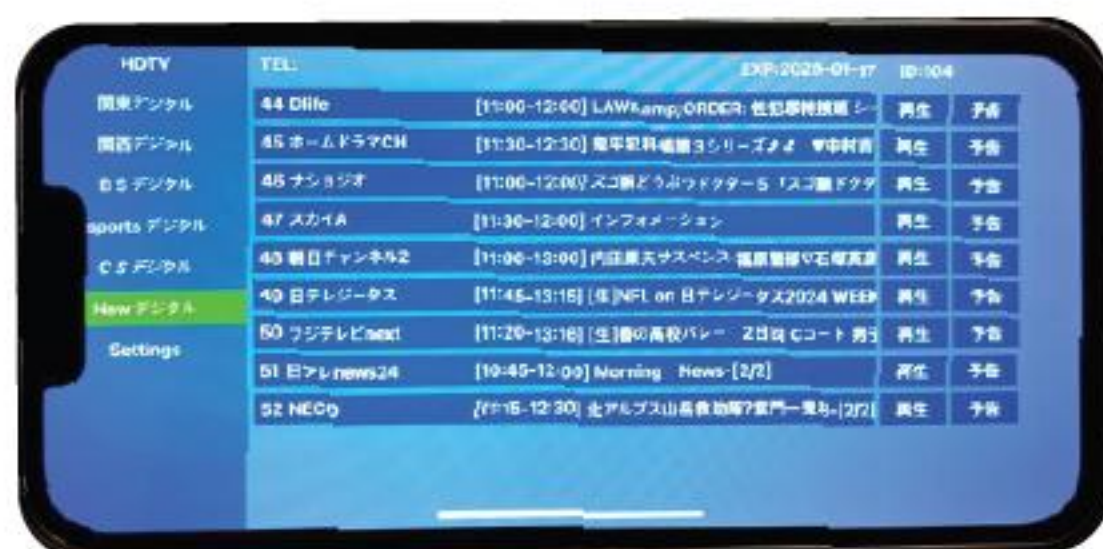
**7日間**

無料視聴できます

**日本のテレビ携帯でも視聴OK**

1. アンドロイド TV のみ  
(本体契約なし)

1,200 バーツ / 月、  
1,2000 バーツ / 年  
(10 カ月 + 2 カ月サービス)



携帯3日間無料

2. iphone 携帯のみ (本体契約なし)

600 バーツ / 月、  
6,000 バーツ / 年 (10 カ月 + 2 カ月サービス)



携帯での視聴の様子

**プロモーション**

本体契約で携帯・タブレット・  
無料視聴 同時2局視聴OK

**機器レンタル価格 (通常価格)**

|       |          |               |
|-------|----------|---------------|
| 1 カ月  | 2,000 B  | 保証金 3,000 B   |
| 3 カ月  | 6,000 B  | 保証金 無料        |
| 5 カ月  | 10,000 B | 保証金 無料 1 カ月無料 |
| 10 カ月 | 20,000 B | 保証金 無料 3 カ月無料 |

途中解約の場合は返金対応 (サービス当月は除く)

**お気軽にお問合せください**

**089-888-2910**

(日本語対応 / 9:00-20:00)

**089-888-6310**

(日本人直通 / 9:00-20:00)

**浄水器プロモーション**

**J-JOME-TV**  
の安心して飲める水

**新規1年契約のお客様**

TV 機器レンタル + 浄水器

**お得なセット割引** (税別 7%)

① RO 浄水器

12,000 → **8,000 バーツ**

RO 浄水器とは? 不純物を除去し、  
ピュアな水を精製する浄水器です。  
飲料水、料理にもお勧め。

② シャワー浄水フィルター

9,600 → **6,000 バーツ**



年間 (初年度)  
活性炭  
(ジャコビ  
カーボン  
使用)  
水質浄化効能

**アメリカ  
NSF  
認証**







インターネットテレビ放送 ジェースターティービー

私たちはお客様に最高の時を提供いたします

低価格

高画質

業界最老舗

1台の登録で無料ログイン

1+1



10周年記念感謝プロモーション  
公式ラインにて友達を追加して頂きますと。



Scan Line QR Code

Line Officeial : @jstar

3ヶ月からOK!

保証金なし!今すぐ視聴!

登録料、1,000 バーツは不要です。

設定費用はバンコク市内は無料。

他県の場合の 送料は 無料。

設定はご自身にて 簡単に出来ラインにてサポート致します。  
その後の視聴もプロモーションの特別なお得価格!

## ブツフェパツケージ 80チャンネル (+映画200本以上)

リアルタイム視聴+2週間の録画放送分のおっかけ視聴付き

視聴可能チャンネル ★WIFI使用可 ★日本テレビ新機種登場 ★2週間録画番組 ★タイの番組が5 チャンネル  
★80チャンネル生放送+当社独自の最新の映画サービスを提供いたします ★お試し期間は7日間有り、機  
★インターネット環境2MB以上なら、ホテル、アパートなどいつでもどこでも視聴可能



無料で  
モバイル、  
タブレット、  
コンピュータ  
でも視聴出来ます。



| 地上波(関東)      | 地上波(関西)       | BS1 デジタル      | BS2 デジタル        | CS1 デジタル          | CS2 デジタル          | 英語チャンネル        | 韓国チャンネル       |
|--------------|---------------|---------------|-----------------|-------------------|-------------------|----------------|---------------|
| 001 NHK 総合   | 009 NHK 総合、大阪 | 016 NHK BS    | 026 BS10        | 035 ゴルフネットワーク     | 046 ディスカバリーチャンネル  | 057 NHK World  | 100 KBS1      |
| 002 NHK Eテレ  | 010 MBS 毎日放送  | 017 BS 松竹東急   | 027 BS よしもと     | 036 J Sports 1    | 047 キッズステーション     | 058 Dlife      | 101 SBS       |
| 003 日テレ      | 011 ABC テレビ   | 018 BS 日テレ    | 028 Mondo TV    | 037 J Sports 2    | 048 Disney Junior | 059 CNN        | 102 JTBC      |
| 004 TBS      | 012 関西テレビ     | 019 BS 朝日     | 029 WOWOWプラス    | 038 J Sports 3    | 049 カトゥーンネットワーク   | 060 BBC World  | 103 TVN       |
| 005 フジテレビ    | 013 よみうりテレビ   | 020 BS TBS    | 030 BSアニマックス    | 039 J Sports 4    | 050 映画 チャンネルネコ    |                | 104 M Net     |
| 006 テレビ朝日    | 014 テレビ大阪     | 021 BS テレ東    | 031 日本映画専門チャンネル | 040 スカイA          | 051 衛星劇場          | タイチャンネル        |               |
| 007 テレビ東京    | 015 サンテレビ     | 022 BS フジ     | 032 ディズニーチャンネル  | 041 GAORA Sports  | 052 東映チャンネル       | 402 THAIPBS    | 415 MONO29    |
| 008 TOKYO MX |               | 023 WOWOWプライム | 033 BS釣りビジョン    | 042 ムービープラスHD     | 053 ホームドラマチャンネル   | 404 TV5        | 416 9MCOT     |
|              |               | 024 WOWOWライブ  | 034 グリーンチャンネル   | 043 MTV HD        | 054 ファミリー劇場HD     | 405 T Sports 7 | 417 ONE 31    |
|              |               | 025 WOWOWシネマ  |                 | 044 ナショナルジオグラフィック | 055 時代劇専門チャンネル    | 406 TPTV       | 419 3 SD      |
|              |               |               |                 | 045 アニマルプラネット     | 056 G+            | 408 TNN 16     | 420 Amarin TV |
|              |               |               |                 |                   |                   | 410 Nation TV  | 421 CH7       |
|              |               |               |                 |                   |                   | 413 GMM25      | 422 PPTV      |
|              |               |               |                 |                   |                   | 414 CH8        |               |

3ヶ月又は1年、今始めるならお得です!。(通常 価格 1,500バーツ/月)



特別価格 12,000 バーツ/年 スマートフォンで無料ログイン!!

お問い合わせ

日本語直通: 081-259 9010 / 097-025 8286

タイ語直通: 089-122 2119 / 092-658 9675 Email: jstartv.jp@gmail.com 営業時間: 9:00 - 19:00

日本のお客様に朗報

御利用頂いたお客様がお友達をご紹介して頂くと1ヶ月無料サービス中!!  
不動産業者のご紹介、代理店も募集していますのでお気軽にお問い合わせ下さい。





24年の経験と実績

# New Stitches Tailors

オーダースーツのお仕立てはどこよりも安い「ニュースティッチーズ・テイラー」で

**男女共通プロモーションパッケージ**

生地と仕立代込み

最短12時間仕立て

クラブタイランド会員5%引き

MEMBER'S CARD  
CLUB THAILAND  
PRIVILEGE PASSPORT

## パンツのプロモーション

### ① パンツ 5本

シワになりにくい  
ポリエステルコットン  
洗濯機で洗濯可  
8色から選べます

**2,500B**

### ② パンツ 5本

シワになりにくい  
涼しく快適な生地  
洗濯機で洗濯可  
40色から選べます

**4,000B**

### ③ パンツ 5本

上質なウール混生地  
洗濯機で洗濯可  
無地・ストライプ  
チェック柄と種類豊富

**5,500B**

### ④ パンツ 5本

厳選した上質な  
ヨーロッパのウール  
無地・ストライプ  
チェック柄と種類豊富

**7,000B**

### ⑤ ゴルフ用の チノパン 2本

輸入チノクロスを  
使用したチノパン

**2,000B**

## シャツのプロモーション

### ① シャツ 5枚

タイ産コットン60%  
普段着にも使える  
定番の15色から  
選べます

**2,500B**

### ② シャツ 5枚

シワになりにくい  
コットン生地  
無地50色  
ストライプ100色  
チェック柄など豊富

**3,500B**

### ③ シャツ 5枚

シワになりにくい  
1PLYプレミアム  
コットン生地  
無地、柄ものとも  
種類が豊富

**5,500B**

### ④ シャツ 5枚

シワになりにくい  
エジプト産  
コットン生地  
色の種類が豊富

**7,000B**

### ⑤ シャツ 5枚

イタリア産  
2PLYプレミアム  
コットン生地

**10,000B**

## スーツのプロモーション

### ① ジャケット1着 +パンツ2本 +シャツ2枚 +ネクタイ2本

オフィスコーデに  
使える人気セット  
8色から選べる

**3,500B**

### ② ジャケット2着 +パンツ2本

オフィスコーデに  
最適なセット  
8色から選べる

**5,500B**

### ③ ジャケット1着 +パンツ1本 +シャツ1枚 +ネクタイ1本

シワになりにくい  
良質な生地使用  
超お得なセット

**3,000B**

### ④ ジャケット1着 +パンツ1枚 +シャツ1枚 +ベスト1枚

シャツと3ピース  
スーツの4点セット

**4,000B**

1着3,000~30,000Bの  
スーツは5,000種類の  
生地から選べます。  
高級ウール、コットン、  
カシミアもあります。  
シャツ1枚  
**600~3,000B**  
パンツ1本  
**700~5,000B**  
スーツ1着  
**3,000~30,000B**

お気軽にお電話ください。ピックアップとデリバリー無料サービスあります

**092-421-9001 092-421-9002 092-421-9003**

OPEN 10:00~21:00 年中無休

車でご来店のお客様へ

ナラティワート通りの左車線を走行すると  
目印になるMakroを見つけやすいです。

Lumpini Place内に駐車場あり。

フォロワー  
135万人



フェイスブック

登録者  
16,000人



LINE公式

フォロワー  
3.1万人



インスタグラム

サトン通り  
エンパイアタワー ●

Lumpini Place Sathorn  
TOWER D 1階

D C B A



Googleマップ

マクロ  
サトン店 ●

チャン通り

ナラティワート通り





自分だけのお気に入りのスーツを仕立てませんか

スーツのプロモーションでは、上下2セットで5500パーツからあります。シワになりにくいシャツでは、タイ産コットン60%の生地なら5枚で2500パーツから仕立てられます。

クラブタイランド会員なら、会員証提示で5%引きとなりますので、大変お得です。

場所はナラティワート通りからのマクロサトン店近くにあるルンピニプレイス内にあります。

毎日営業しています  
23面の広告もご参照ください。

＋録画視聴にもできます。このコースで契約すると、アンドロイドのスマートフォンかパソコンでも日本のテレビが見られます。

全国ネットの民放各局のほか、BS、CSなど全64チャンネルが楽しめます。

お友達紹介キャンペーンも実施中。会員から紹介された人がリアルタイム＋録画視聴で3カ月以上の契約をされると、紹介者に2000バーツをキャッシュバックいたします。

WOWOWにて8月8日、「国宝」の李相国監督が「悪人」に続き、吉田修一の人気小説を映画化した衝撃の群像ミステリードラマ「怒り」を放送予定です。

渡辺、「悪人」の妻夫木聡をはじめ宮崎あおい、森山未來、松山ケンイチ、綾野剛、広瀬すずなど、今日の日本

## ニュースティッチーズテイラー 長年の経験と実績

タイ在住者だけでなく海外からの観光客にも人気のティラー「ニユースティチー・ズ・ティラー」はタイで24年の経験と実績がある仕立て屋です。

高級生地から格安の仕立てまであり、急ぎの場合は最短12時間で仕立てができます。

プロモーションのスー

タイがセツトになって、  
3000 パーツからで  
パンツのプロモーション  
では、5本で2500  
パーツで、洗濯機でも洗  
えるので格安商品です。  
ほかに上質なヨーロッパ  
のウール生地のパン  
ツが5本で7000パー  
ツの商品もあります。

週末に見たい番組だけを選んで見るという方にオススメなのが「JTVユニオン」の録画視聴コース。入会金は1000バーツ、月会費1000バーツで放送終了後30日間楽しめます。

リアルタイム視聴のみのコースも入会金1000バーツ、月会費1000バーツとなっています。

また、リアルタイムコースに月500バーツ追加でリアルタイム

最高画質で日本のテレビを見るなら「J・HOME・TV」がおすすめです。

8Kの最高画質で日本の番組を52チャンネル視聴できます。

さらにスマートフォンのみでもテレビを視聴でき、アイフォンでもアンドロイドでも料金は1ヵ月800バー

水器のお得なセット割引がございます。この機会に、ぜひお申込みください。詳しくは21面の広告を参照で。



TV機器レンタル+浄水器のお得なセット

## J-HOME-TV

お得なプロモーション・セット割引  
浄水器+TV 機器レンタル

ツ、1年8  
000バー  
ツとなりま  
す。  
視聴でき  
るのは関東  
と関西の地  
上波のほか  
にBSとCS  
Sの人気チ  
ャンネル。  
4週間の  
録画機能も  
あります。  
浄水器の  
プロモーシ  
ョンを実施  
中です。新

**TV LINK** 日本のテレビを高画質で楽しむ

TV LINKは、日本人とタイ人がペアで設置に伺います。地方の方も訪問致します。

77チャンネルコースは1年契約で12000ポイントで映画が8000本以上見られます。1ヶ月録画ですし高画質です。

60チャンネルコースは1年契約で11000ポイントで、ウェブのみだと6500ポイントです。

55チャンネルコースはウェブのみで1年契約で5500ポイントです。PC、携帯、タブレットで視聴可です。

インターナショナルTVは、355チャンネル視聴可でUSA、イタリア、中国、そして日本の番組も少しご覧いただけます。その他、映画もございます。

TV LINKのテレビボックスは、ユーチューブ、

タイ語のテレビアプリが付いています。テレビボックスは、無料貸出しです。

は、故障時、機械無料交換の保証が含まれています。

1ヶ月契約は、保証金2000バツです。視聴チャンネルについては、日本人担当

者までお問い合わせ下さい。  
お友達紹介して、1年間  
契約されたら、契約を1ヶ  
月延長します。  
右の広告を参照で。

**JTV** お友達紹介キャンペーン実施中



## 衝撃の群像ミステリードラマ

物語の起点となる夫婦惨殺事件の犯人捜しのミステリーもさることながら、三つの異なる場所で同時並行的に進行する人間ドラマの行く末が、観る者に重い問いを突き付けます。

三つの相異なる場所で素性のよく知れない男3人。それぞれ周囲の人々と次第に交流を深めるが、彼らの間に愛憎と葛藤が生じるようになって……。

20面の広告を参照で。

**J-START TV** LINE 登録でお得なプロモーション

タイで日本の地上波や衛星放送を見るなら全 80 チャンネルを視聴できる J スター TV でどうぞ。

新規契約の場合は3ヵ月から契約可能で、保証金なしで3ヵ月間、全80チャンネル(映画200本以上)を視聴できます。登録料無料で、バンコク以外の他県へのテレビBOX送料も無料です。

設定は公式ラインで対応いたします。3ヵ月、または1年今始めるならお得です。通常一ヵ月 1,500 パーツのところ 特別価格 1 年契約で 12,000

パーツとなります。

WOWWOW プラスにて、8月8日、シルヴェスター・スタローンとアーノルド・シュワルツェネッガーの共演で描くサバイバル・アクション大作「大脱出」を放送予定です。自ら刑務所に入獄し、そこから脱獄することで構造上の弱点を指摘するセキュリティコンサルタントのプレスリンは、セキュリティ業界で唯一の脱獄のプロ。

ある日、CIAから私設刑務所の脱獄依頼が舞い込む。しかしそれは、ブレスリンを陥



脱獄のプロが繰り広げる大脱出劇  
れるための罠で、彼は“墓場  
の異名を持つ巨大タンカーに  
閉じ込められてしまう。  
そこは世界中の重犯罪者た  
ちも恐れる絶海の監獄要塞で、  
その構造はプレスリン自身が  
作り上げたものだった。  
22面の広告参照で。



マーベルが生んだ大人気ヒーロー！

ネルコースは録画期間が4週間で新作映画も見られるほか、同時にタブレットやスマホなど別の端末でも視聴可能です。

日本のテレビは関東と関西の地上波とCSや

ーションが登場するなどメカニック描写が充実し、爽やかな飛行シーンは見ものです。

右の広告を参照で。



LINE QRコード

チャネル、77チャネル、90チャネル、99チャネルの4コースがあり、いずれも録画期間が4週間あります。

テレビだけでなくパソコンやスマ

ら保証金(2000バーツ)は不要となり、12カ月契約だと1カ月あたりの視聴料金が安くなるので、長期契約の方がお得です。

さらに60チャン

を發揮するシリーズ第一弾「アイアンマン」を放送予定だ。

強化スーツの開発過程がテンポよく描かれ、旧型から最新型まで様々なタイプのバリエ

インターネット  
を利用した日本の  
テレビ視聴サービ  
スで便利なのが、  
「スカイTV」。

高画質で  
見られるコ  
スは、月6

sky TV

Wi-Fi接続

インターネット  
接続でも視聴す  
ることができま  
す。どのコースも6  
カ月以上の契約な

BSの衛星放送が  
見られます。  
スカパーにて、  
8月8日、大富豪  
の天才科学者が、  
独自に開発  
した強化マ  
ーツを装着

**sky TV** 日本のテレビをタイで楽しもう  
無料お試し7日間 **WiFiもOK**

|     |                     |       |                            |
|-----|---------------------|-------|----------------------------|
| 1   | 60 チャンネル            | 3 ヵ月  | 3,000 パーツ (保証金 2,000 パーツ)  |
|     | 同時に別チャンネル視聴可!       | 6 ヵ月  | 6,000 パーツ (保証金なし+1ヵ月サービス)  |
|     | 録画 4 週間 + 映画        | 10 ヵ月 | 10,000 パーツ (保証金なし+2ヵ月サービス) |
| 2   | <b>NEW</b> 66 チャンネル | 3 ヵ月  | 3,300 パーツ (保証金 2,000 パーツ)  |
| 高画質 | 録画 4 週間             | 6 ヵ月  | 6,000 パーツ (保証金なし)          |
|     |                     | 12 ヵ月 | 11,000 パーツ (保証金なし)         |
| 3   | 77 チャンネル            | 3 ヵ月  | 3,600 パーツ (保証金 2,000 パーツ)  |
| 高画質 | 録画 4 週間 + 映画        | 6 ヵ月  | 7,000 パーツ (保証金なし)          |
|     |                     | 10 ヵ月 | 12,000 パーツ (保証金なし+2ヵ月サービス) |
| 4   | 90 チャンネル            | 3 ヵ月  | 3,900 パーツ (保証金 2,000 パーツ)  |
| 高画質 | 録画 4 週間             | 6 ヵ月  | 7,500 パーツ (保証金なし)          |
|     |                     | 10 ヵ月 | 13,000 パーツ (保証金なし+2ヵ月サービス) |
| 5   | 99 チャンネル            | 3 ヵ月  | 4,500 パーツ (保証金 2,000 パーツ)  |
| 高画質 | 録画 4 週間             | 6 ヵ月  | 9,000 パーツ (保証金なし)          |
|     |                     | 10 ヵ月 | 15,000 パーツ (保証金なし+2ヵ月サービス) |

1つのID (無料で提供) でTV、PC、携帯、iPad 全部使えます。(同時視聴不可)  
**063-854-4666** お気軽に日本語でお問い合わせください  
 Eメール: [skytv.th@gmail.com](mailto:skytv.th@gmail.com)



タイ初のプレミアムシングルモルトウイスキー  
ブランド、PRAKAAN(プラカーン)が、  
ワールドウイスキーアワード2026において、  
2年連続でカテゴリー最優秀賞を受賞しました。  
タイブランドを世界へと羽ばたかせる、  
その誇りと大いなる志を象徴しています。



## タイの職人が丹精込めて作り上げた豊かな風味 PRAKAAN (プラカーン) ぜひご堪能ください

タイ初のプレミアムシングルモルトウイスキーブランド、プラカーンは、ワールドウイスキーアワード2026において、プラカーンセレクトカスクがシングルモルトウイスキー(ノンエイジステートメント)部門で2年連続(2025年～2026年)のカテゴリー最優秀賞を受賞し、タイに誇りをもたらしました。  
この快挙は、タイのクラフトマンシップを世界的評価へと昇華させるといふ、プラカーンの信念を体現しています。

タイの職人が丹精込めて作り上げた、比類なき芸術性を誇るプラカーンを、ぜひご堪能ください。  
シングルモルトウイスキーの新たな基準を打ち立て、タイの誇りを世界へと発信し続けるプラカーン。  
現在、全国の主要酒販店および大手一流デパート、セブンイレブン、免税店にてお求めいただけます。  
プラカーンブランドの詳細については、[www.prakaanmaltwhisky.com](http://www.prakaanmaltwhisky.com)をご覧ください。



カット例



スイートポテトの  
ドリンクもお試ください



清潔感がある明るい店内

タナイン・サロン  
**TANAINAN**  
Salon  
Japanese & Thai Style  
Coffee Time by TANAINAN



**完全予約制**  
男性 ヘアカット 600～700B  
女性 ヘアカット 700～1000B  
男性カット+ヘアカラー(白髪染め) スペシャル料金 1700～2500B  
営業 9:00～17:00  
定休日:水曜日  
TEL:02-714-9314  
ご予約は日本語でOK  
TEL:094-526-6595  
[www.facebook.com/TanainanSalonJapanThaiStyle/](http://www.facebook.com/TanainanSalonJapanThaiStyle/)

ヘアサロン「タナイン」は、トンロー通りのフイフイフイフイの2階にあり、完全予約制です。お越しになる前に必ず予約をしてください。土日は混むので、予約は早めにしていただくのがよいでしょう。ミンさんは簡単な日本語ができるので、予約は電話でも大丈夫。営業時間は午前9時から午後5時まで。オーナースタイリストのミナさんが担当します。

**メニュー**  
シャンプーブロー 500～800B  
**ヘアカット**  
女性用カット 700～1000B  
男性用カット 600～700B  
子供のカット 500B  
**縮毛矯正パーマ**  
ショートヘア 3000B  
ロングヘア 3500～5500B  
**パーマ**  
ショートヘア 2000～2500B  
ロングヘア 2500～3000～5000B  
**ヘアカラー**  
ショートヘア 2000～2500B  
ロングヘア 2500～3000～4500B  
ヘナ 1500～2000～2500B  
トリートメント 1500～2000B

トのミンさんがカットしている、あらゆる年齢層のお客様にご利用いただけます。  
男性と女性と子供の日本人の髪について長年の経験と専門知識を持っており、男女問わず日本風やタイ風のヘアスタイルができますが、やってみたい注文ができます。ドリンクのみのオーダーもできますので、気軽に立ち寄ってみてください。

髪型の画像を見せればスムーズにカットしてもらえます。  
店内には温水プール、リラクゼーションできるマッサージルーム、洗髪専用のシャワー、サングラスがあります。店内にコーヒーショップがあり、さまざまなドリンクを注文できます。ドリンクのみのオーダーもできますので、気軽に立ち寄ってみてください。

だいたい。メニュー豊富です。価格は60～1000Bです。本格的なドリンク、紫のスイートポテト、左の広告を参照してください。  
トのドリンクもござい  
ます。  
定休日は毎週水曜日  
となっております。  
左の広告を参照してください。

尽きることなき探求心、忘れられがたき味わい

スキャンして詳細をご覧ください

自然の美しさと歴史が豊かなタイの緑豊かな中心部で、ユニークなウイスキーが誕生しました。カンペンペット初のシングルモルトウイスキーであるプラカーンは、職人技と伝統として生まれました。ここから私たちは、周囲の土地の恵み、文化の誇り、そして人々の情熱に深く根ざした味わいを解き明かす、抗いがたい探求の旅へと出発します。プラカーンの一口一口が、忘れられない旅の思い出となるでしょう。東京ウイスキー&スピリッツコンペティション2026でタイ最優秀蒸留所選ばれたプラカーンは、タイの職人技を世界に誇らしげに発信しています。

**PRAKAAN DOUBLE CASK**

プラカーン ダブルカスクは、アメリカンオークのバーボン樽とスパンニッシュオークのシェリー樽を絶妙にブレンドした逸品です。当蒸留所の厳選技術の粋を集め、ウイスキー造りの芸術と豊かな風味を称えています。重厚なボディと長く続く複雑な味わいが特徴で、スパイス、レーズン、チョコレートの幾重にも重なる風味が完璧なバランスで調和しています。



## ヘアサロン S と F

●S 代表 森、F 代表 YUKA の場合  
カットの金額+パーマ 2000~3000 バーツ

●ギフト、Nagi の場合  
カットの金額+2000~2500 バーツ

●メンズの通常の長さのヘアカラー  
2000 バーツ

## ヘアスタイルヘアデザインの紹介

今回のお客様のテーマは、「品のある大人っぽい男性」をテーマに、カット、パーマ、白髪が染まるカラーをしました。

紫外線で明るくなったダメージ毛をトリートメントを使ったトリートメントパーマ。その後トーンダウンヘアカラー。

トリートメントパーマはトリートメントでできているので同時にヘアカラーは問題なく可能です。



## S 美容室タイ人店長ギフトさんの担当の場合

女性のカット 1,000 バーツ

※ギフトさんのカットは 17 時がラストオーダー

17:30~18 時のご予約はメンズカット 1000B になります。

タイ人スタイリスト限定

クレンジングヘッドスパ

400 バーツ→100 バーツ

育毛スペシャルヘッドスパ

600 バーツ→200 バーツ

※ヘッドスパの価格はカットされた方のみ適応となります。



S のタイ人店長ギフトさん

S 美容室タイ人店長のギフトさんは、日本語の塾に熱心に通い、少し日本語が話せます。日本の有名サロンアカデミーを複数卒業し、日本の都心の美容師のレベルに達する技術を持つタイ人美容師です。

日本語対応可能 ギフトさんの

男性カット 1000→800 バーツ

(タイ自由ランドをご覧の方のみの

メンズ料金)

## S 美容室 オーナー森の担当の場合

S 美容室のオーナー森さんは  
青山有名店出身の元特待生の野球部(補欠)

心理カウンセラー

シャンプーソムリエ

水素学会のメンバー

アメリカの栄養指導の資格などいろんな特技がある美容師です。

九州や東京で頻りに講師で行くこともあり、バンコクで 1 番ストレートパーマが有名な美容師です。

カットやカラーやパーマの間に、相談があれば無料で心理カウンセリングも可能。

いつもの時間と違った美容室での魅力を感じれる美容師です。

男性カット 1600 バーツ

⇒1400 バーツ

女性 1600 バーツ

ヘアカラー 2000~2500 バーツ

パーマ 2000 バーツ 3000 バーツ

超低ダメージストレート

6000 バーツ



ヘアサロン S  
Instagram



ヘアサロン F  
Instagram

## ヘアサロン S と F オーナー森の著書

タイで頑張るあなたへタイ人と働くための  
マニュアル

タイ人と働く方法  
をマニュアル化！  
タイ人の心理を追求した一冊です。



AMAZON  
QR コード



S の日本人オーナー森さん



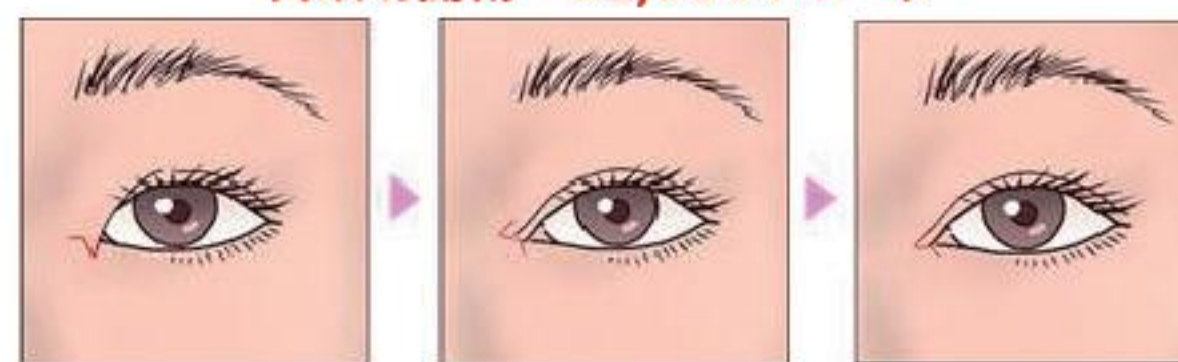
LINE 予約

## 整形・美容の A-RISA クリニック

切らない目元のたるみとり 32,000 バーツ



目頭切開術 32,000 バーツ



蒙古ヒダを特別なデザインで切開し、横長のスッとした「美人目」を目指します。目の横幅が小さい離れ目を改善し、バランスの良い大きな瞳を目指します。当院のミニ Z 法は蒙古ヒダの皮膚を切除するのではなく立体的にずらして入れ替えますので、切開線は最短で済むと同時に、早期より傷跡が目立たずとても自然な目もとになります。

タイではお馴染みの「まぶた修正手術」(40000 バーツ)と「目もとの治療は日本人にニーズの多い「あくまで自然」な目もとに仕上げることも可能です。実際に、他のクリニックで手術を受け、大まきすぎる目になってしまい、修正手術に駆け込む方もいます。また「切らない目元のたるみとり」(32000 バーツ)は、整形手術に比べて時間が短く、痛みも少ないです。

切らない目元のたるみとり  
相談無料。日本語どうぞ



クリニックの待合室



クリニックの外観

## ●IPLフォトフェイシャル(フルフェイス)

.....1回 6000B ⇒ 1回 4500B / 4回 15,000B

## ●メソセラピー(脂肪溶解注射)

顎下、上腕部 1回 2,500B / 3回 7,000B / 5回 10,000B

下腹部、大腿外側 1回 5,000B / 3回 13,500B / 5回 20,000B

## ●カーボメット(炭酸ガス痩身術)

.....1回 3,500B / 3回 10,000B / 5回 15,000B

## ●切らない目元のたるみとり 32,000B

## ●二重まぶた手術 28,000B

## ●まぶた修正手術 40,000B

## ●ホクロ取り CO2 レーザー (1ヶ所) 500B から

## ●体臭改善施術 40,000B

※最新の機器とFDA(米国食品医薬品局)許可のレーザーを使用しています。

ジュンボット・ウルボンサー医師



ウサニヤ・ウルボンサー助教授

日本語診療可能  
日本の大学で医学を学んだ医師が  
日本語で丁寧にカウンセリング  
から診察致します



LASER & PLASTIC SURGERY  
LINE ID: arisaclinic  
www.arisaclinic.com

087-797-1566 (日本語)

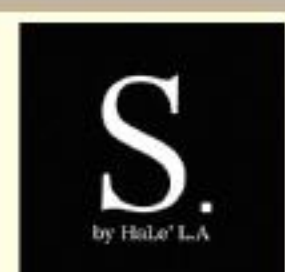
TEL: 02-258-6736 ~ 7

診療時間 10:00~18:00

日曜休診 / 駐車場あり



LINE QR コード



アソーク通り中央の  
ヘアサロン 日本人オーナー常駐

タイ自由ランドをご覧の方のみメンズ料金  
森カット 1600B ⇒ 1400B / ギフト 1000B ⇒ 800B



LINE 予約

S 代表 森

ストレートパーマや薬剤コントロールの日本のエキスパートであり、日本でアカデミーの講師もしております。プロの心理カウンセラーでもある珍しいタイプの美容師です。

男性向けプロモーション価格

日本語対応可能 ギフトさんのカット 800 バーツ  
※ギフトさんのカットは 17 時がラストオーダー  
17:30~18 時のご予約はメンズカット 1000B になります  
日本人店長のカット 1,600 バーツ ⇒ 1,400 バーツ

タイ人スタイリスト限定

クレンジングヘッドスパ 400 バーツ ⇒ 100 バーツ  
育毛スペシャルヘッドスパ 600 バーツ ⇒ 200 バーツ  
※ヘッドスパの価格はカットされた方のみ適応

営業時間 9:00 ~ (要相談) ご予約があれば 7 時から

s.by.japan

Tel: 080-395-4831



S 代表 森の女性のカット 1,600 バーツ



ギフトさんの女性のカット 1,000 バーツ

S タイ人店長ギフトさん

日本語の塾に熱心に通い、少し日本語が話せます。日本の有名サロンアカデミーを複数卒業し、日本の都心の美容師のレベルに達する技術を持つタイ人美容師です。



スクムビット 49/1 姉妹店の「F.」女性美容師在籍

タイ自由ランドをご覧の方のみメンズ料金  
Yuka 1600B ⇒ 1500B



Yuka LINE

F 代表 Yuka

骨格診断・パーソナルカラー診断の資格を持つ美容師です。あなたに「本当に似合う」髪型とヘアカラーをご提案します。また、カットの本場・ロンドンで研修経験があり、カット技術にも定評があります。

骨格診断付き『本当の』似合わせカット

2200 バーツ ⇒ 700 バーツ引きの 1500 バーツ  
※平日限定※予約時に必ず骨格診断付き  
カットとお知らせ下さい!

白髪軽減+ツヤ髪  
活性酸素除去  
400 バーツ ⇒ 200 バーツ

Nagi LINE

f.by.japan

Tel: 090-970-5832



Yuka の女性のカット 1,600 バーツ



Nagi の女性のカット 1,000 バーツ

F スタイリスト Nagi

S. と F. のヘアカラー理論ストレート理論など、高い技術に興味をもち、自身のレベルアップのために F. に入りました。上質な顔剃り技術ができるのはおそらくバンコクで彼女だけになるといいます。

営業時間 9:00 ~ 18:00

定休日 月曜日 火曜日





若々しさとは、顔を変える  
ことではなく、自分らしい  
美しさを大切に育み続ける  
こと。

すべてが目まぐるしく変  
化する時代だからこそ、美  
しさは静かに本質へと回帰  
しています。

今、多くの人が求めている  
のは、劇的な変化ではあり  
ません。

「何かをした」と気づかれ  
ることなく、自然と美しく、

ます。  
理想的な仕上がりとは、  
「何をしたの？」と聞かれる  
ことではなく、  
「最近、なんだか素敵になっ  
たね。」

そう言われることなのか  
もしれません。

本当に大切なのは、本数で  
はなくデザイン。

この考え方は、ワリーラッ  
トクリニックが大切にしてい



The New Luxury of Looking Younger

若々しさとは、顔を変えることではなく、  
自分らしい美しさを  
大切に育み続けること。



洗練された印象へ。  
それこそが、現代のラグ  
ジュアリーを象徴する新し  
い美の価値観です。  
完璧であることではなく、  
自分らしいバランスを保つ  
こと。

美しさの変化は、目元から  
始まる。

年齢を重ねると、最初に  
変化するのはシワではない  
かもしれません。

少しずつ下がる眉のライ  
ン。  
やわらかく下向きになる目  
尻。

そして、時を重ねるごと  
に重たさを感じる目元。

一つひとつはわずかな変  
化でも、積み重なることで、  
表情全体に疲れた印象を与  
えてしまいます。

けれど、本来のあなたは  
何も変わっていないのです。  
「若々しさは年齢ではなく、  
自然に輝く表情から生まれ  
る。」

引き上げるのではなく、整  
えるという発想。

現代の美容医療において、  
ブローリフトは単に高く引  
き上げるための施術ではあ  
りません。

目指すのは、顔全体の調  
和を取り戻すこと。

眉や目尻の角度をわずかに  
整えるだけで、目元は自然  
に明るく開き、表情には  
軽やかさが生まれます。

そして何より、その人ら  
しさを損なうことなく、美  
しさだけをそっと引き立て

いる美容哲学でもあります。  
ワリーラット・タウィーバ  
ンチョンシン博士  
Dr. Waleerat

Thaweebanchongsin (ク  
ン博士)のもと、一人ひとり  
異なる骨格や筋肉の動き、  
表情のバランスを丁寧に分  
析し、その方だけのデザイ  
ンを導き出します。

EndoLine によるブローリ  
フト・アイテールリフトも、  
使用する糸の本数を基準に  
するのではなく、  
リフトの方向性、顔全体の  
バランス、そして自然な仕  
上がりをも優先に設計され  
ています。

美しい結果は、多く使う  
ことから生まれるのではあ  
りません。

最適にデザインすること  
から生まれるのです。

Luxury Today Is Looking  
Like Yourself

本当のラグジュアリーとは、  
誰かのようになることでは  
なく、自分自身を、より美  
しく磨き上げること。  
より明るく。

よりやわらかく。  
より自信に満ちた表情へ。  
それでいて、自分らしさは  
そのままに。

A Conversation Before  
Every Treatment

美しい変化は、丁寧な対  
話から始まります。

ワリーラットクリニック  
では、すべての EndoLine プ  
ログラムにおいて、骨格や  
お顔立ちだけでなく、ライ

フスタイルや理  
想とする印象ま  
で丁寧にカウ  
セリングし、お  
一人おひとりに  
合わせた治療  
プランをご提案  
しています。  
美しさとは、  
別人になること  
ではありません。  
本来のあなた  
を、もっと魅力  
的に引き出すこ  
と。

施術結果には、  
肌質・骨格・医  
師の診断により  
個人差がありま  
す。

ナタサ クリニック ハッピー サンデー スペシャル！

●1回分で購入で1回無料 お好きな治療を1回受けられます。  
無料のネックマーク (シワを軽減し、首を明るくします) x1回  
(フェイシャルトリートメントと同日に行う必要があります)  
日曜日のみ 2026年8月31日まで



ナタサ クリ  
ニックは、20  
年以上にわたり  
日本のお客様から信頼をいただ  
いています。

16年連続カスタマーサービス賞  
を受賞。天然由来成分を使用した  
製品とFDA 認証取得済みの機器を  
使用しています。

おすすめ！当クリニック  
No.1 トリートメント  
コラダーム (約90分)

・フェイシャルリジューベネーシ  
ョントリートメント。滑らかで輝き  
のある肌へ、シワを軽減。

・天然由来成分を配合した、9 ス  
テップのクイックトリートメント。

・肌のデトックスと若返りを促し、  
なめらかで輝きのある肌へ。シミ  
やシワも軽減します。

1. アロエベラミルキーローション  
で肌をクレンジング。

2. アロエベラと海塩でスクラブ。  
毛穴の詰まりを解消し、肌をなめ  
らかに整えます。

3. オアシスマスク (海藻、ミント、  
緑茶) は、保湿、デトックス効果  
があり、シワを軽減・予防します。

4. 天然ミネラルウォーターを使用  
したハイドラトリートメントは、  
肌に栄養とうるおいを与えます。

5. オキシジェントリートメントは、  
血行促進とコラーゲン生成を  
促します。

6. 甘草リポソーム超音波トリート  
メントは、シミを軽減し、肌を明  
るくします。

7. コエンザイム Q10 超音波トリート  
メントは、シワを軽減・予防します。

8. リカバリー超音波トリートメント  
は、シソ葉エキスを肌の奥深くまで  
浸透させ、肌の再生を促します。

9. フェイシャルマッサージで、肌  
の若返りを図ります。アロエベラ  
エキス+コエンザイム Q10 配合

通常価格 5,000 パーツ/回  
特別価格 1,950 パーツ/回

3回ご購入で1回無料、  
5回ご購入で3回無料

レーザー脱毛 (滑らかで透明感のあ  
る、毛のない肌) Almalasers  
International 社の SOPRANOICE マ  
シンを使用

体中の毛を除去できます。口ひ  
げ、あごひげ、脇、ビキニライン、  
脚。受賞歴のある最先端のレーザー  
技術を採用した美容機器を使用。  
すべての肌タイプの方に安心して  
お使い頂けます。

特別キャンペーン

- 髭 (顔+顎) 2,999 ~ 3,500 パー  
ツ/回

- 上唇 990 ~ 1,100 パーツ/回  
- 脇 2,200 ~ 2,500 パーツ/回

- ふくらはぎ 通常価格  
6,500 ~ 7,500 パーツ/回

※料金は毛の状態によって  
異なります。

特別パッケージ  
3回購入で1回無料、5回  
購入で3回無料

2026年8月31日まで有効  
ボタニカル・リトックス (90分)

肌を活性化し、デトック  
ス効果をもたらす顔色を明  
るくし、シワを軽減します。

超音波装置を使用します。  
天然エキスを肌に浸透させ、  
リラックス効果のあるスキ  
ンケアを提供します。

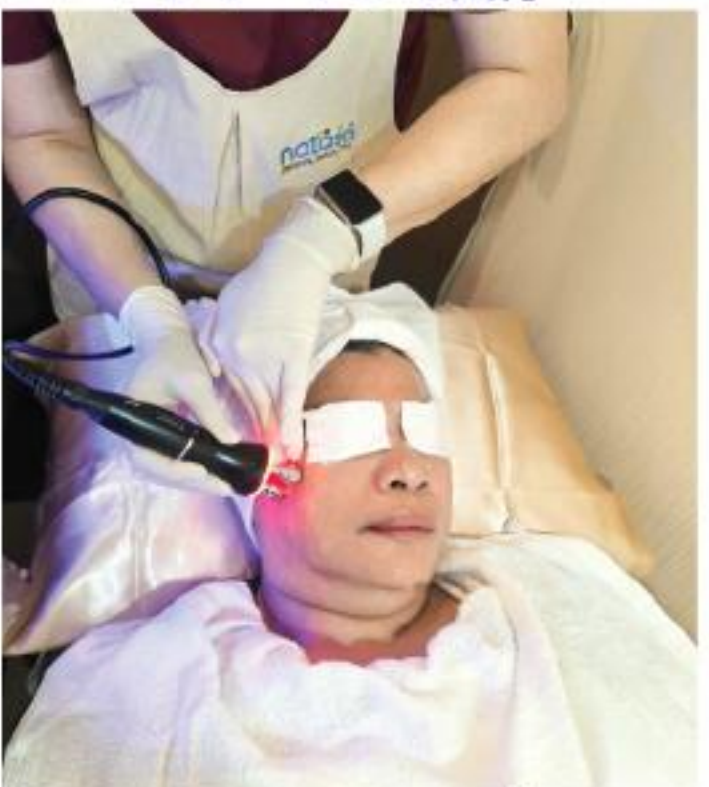
通常価格: 3,000 パーツ  
特別価格: 1,299 パーツ



EXCELLENT AWARD-WINNING  
16年連続カスタマーサービス賞を受賞



クリニックの受付



トリートメントの様子



レーザー脱毛の施術

リラックスリフト (90分)

顔の肌を引き締め、シワを軽減・  
予防します。超音波装置を使用し  
ます。天然エキスを肌に浸透させ、  
マッサージすることで、顔の肌を  
引き締め、ハリを与えます。

通常価格: 4,000 パーツ  
特別価格: 1,499 パーツ

お客様は女性と男性の両方です。  
施術室は個室で、1室につき1名  
様です。施術およびレーザー脱毛  
は事前予約が必要です。

施術後またはレーザー脱毛後  
には、ウェルカムドリンクと紅茶・  
コーヒーを無料でご提供いたしま  
す。下の広告も参照で。

今月のプロモーション

首、肩、肩の痛みを和らげる  
ボトックス (肩) 9,999 パーツ

鼻筋通し  
ノーズスレッドリフト 12,999 パーツ

肌細胞を内側から修復し修復します  
リジュランヒーラー 14,999 パーツ

HOT ITEM 🔥

Profhilo プロフィーロ  
アジアNo.1の特殊技術の医師が  
お子様の肌へよみがえさせます  
29,999 /cc

アジアNo.1 フェイスリフティングとアンチエイジング

ワリーラット クリニック  
@サイアムスクエアワン2階

VERZO CLINIC  
(ベルソクリニック)  
@エカマイ (スクムビット病院向かい)

ウェブサイト  
www.waleeratclinic.com  
ワリーラット・タウィーバンチョンシン博士  
糸リフティングの経営者と専門家

OPEN 11:00 am - 20:00 pm  
☎ 099-329-2262

スクラン

地図

ナタサ クリニック  
Japanese Beauty Clinic

・ナタサクリニックは、  
20年以上にわたり日本のお  
客様から信頼をいただいで  
います。

・16年連続カスタマーサー  
ビス賞を受賞。

・天然由来成分を使用した製  
品と、FDA認証取得済みの  
機器を使用しています。

ボタニカル・リトックス (90分)  
通常価格: 3,000 パーツ  
特別価格: 1,299 パーツ

レーザー脱毛  
1回990パーツから  
3回分購入で1回無料  
5回分購入で3回無料

リラックス  
リフト (90分)  
通常価格: 4,000 パーツ  
特別価格: 1,499 パーツ

トンローソイ2  
フィフティーフイフストンロー2階  
営業時間: 9~18時 (日曜日9~15時)  
定休日: 水曜日・祝日 完全予約制

予約に関するお問合せ  
Line ID: natasabkk9  
電話: 087-4149165



ただの水ではない。日本の超軟水です。

## 天然アルカリ温泉水 「温泉水 99」

見た目はどれも透明な水。しかし、飲み比べてみると、その違いは意外なほどはっきりしています。ミネラル感が強い水もあれば、重たく感じる水もあります。一方、超軟水は、やわらかく、まろやかで、自然と飲みたくなる味わいです。

ONSENSUI99 は、鹿児島県垂水市の天然温泉水。硬度 1.7mg/L の超軟水 (Ultra Soft Water) で、天然の pH9.9 を持つナチュラルミネラルウォーターです。

最大の魅力は、そのなめらかな口当たり。やさしく、まろやかで、常温でもおいしく飲めます。お茶やコーヒーを淹れる水としても、料理と一緒に楽しむ水としてもおすすめです。素材や飲み物本来のおいしさを邪魔しません。日本で軟水に親しんできた方なら、その飲み心地に懐かしさを感じていただけるかもしれません。

ONSENSUI99 の価値は、日本産というだけではありません。水源、水質、味わい、そして品質への徹底したこだわり。そのすべてに、日本らしさが息づいています。

水は、もっとおいしくていい。水は、ただ喉を潤すだけのものではありません。毎日自然と手が伸びる、おいしく飲み続けられる水であってほしい。ONSENSUI99、日本の超軟水を、ぜひタイでご体験ください。

現在、タイ全国への配送に対応しており、送料無料でお届けしております。ぜひ、日本が誇る天然アルカリ温泉水「温泉水 99」を毎日の生活に取り入れてみてください。

8月9月限定

FUNder  
Campaign II

定期購入初回から 公式サイト



# 40%OFF



定期購入がお得!

8月・9月限定の特別キャンペーン「FUNder Campaign II」がスタートしました。

通常の定期購入では、初回 10%OFF、2回目 20%OFF、3回目 30%OFF、4回目以降で 40%OFF となるステップアップ方式を採用しています。しかし、キャンペーン期間中に定期購入をお申し込みいただくと、通常は 4 回目以降に適用される 40%OFF が、なんと初回のご注文から適用されます。

「まずは試してみたい」「長く続けるならお得に始めたい」という方にとって、これ以上ない絶好の機会です。一口飲めば、日本の超軟水ならではのやさしい飲み心地をきっと実感していただけるはず。この機会に「FUNder Campaign II」を利用して、お得に温泉水 99 のある毎日を始めてみませんか。

詳しくはウェブサイトへ。

お問い合わせ

LINE Official : @onsensui99global

Facebook : ONSSENSUI99 GLOBAL

下の広告も参照で。

## Thailand Super Series で Carlo van Dam 選手が優勝

Pain Away Clinic がアスリートのコンディショニングをサポート

Pain Away Clinic が身体のコンディショニングをサポートしているレーシングドライバー、Carlo van Dam 選手が、先日開催された Thailand Super Series で見事優勝を果たしました。

モータースポーツは、一見すると運転技術が中心の競技に見えますが、実際には身体に非常に大きな負担がかかります。レース中は高い G フォースや車体から伝わる振動に耐えながら、長時間にわたって正確な操作と高い集中力を維持しなければなりません。

特に首、肩、背中、腰、股関節、体幹には継続的な負担がかかります。身体の一部に痛みや可動域の制限、筋肉のアンバランスがあると、運転姿勢や反応速度、集中力にも影響する可能性があります。そのため、競技前後の身体のケアだけでなく、日頃から身体の状態を細かく確認し、問題が大きくなる前に調整することが重要です。

トップレベルで競技を続けるアスリートの身体は、一般的な疲労回復だけでは十分でない場合があります。競技の特性、身体の使い方、過去の負傷、トレーニング量、試合やレースの日程まで考慮し、その時の状態に合わせた高いレベルの評価と治療が求められます。

Pain Away Clinic では、痛みのある部分だけを見るのではなく、姿勢、関節の可動域、筋肉の緊張、左右のバランス、身体の動きなどを総合的に評価しています。そのうえで、マニュアルセラピー、筋膜や筋肉へのアプローチ、関節の動きの改善、各種治療機器、運動指導などを組み合わせ、一人ひとりに合わせたコンディショニングを行っています。

また、Pain Away Clinic では Carlo van Dam 選手だけでなく、

トライアスロン、ゴルフ、モータースポーツをはじめ、さまざまな競技に取り組むアスリートの身体をサポートしています。

競技によって身体にかかる負担や必要となる動きは異なります。そのため、すべてのアスリートに同じ治療を行うのではなく、それぞれの競技特性や目標を理解し、最高のパフォーマンスを発揮できる身体づくりを支えることを大切にしています。

Carlo van Dam 選手、このたびは Thailand Super Series での優勝、誠にありがとうございます。Pain Away Clinic スタッフ一同、今後のさらなる活躍を応援するとともに、これからもアスリートがより良い状態で競技に挑めるよう、質の高い治療とコンディショニングを提供してまいります。

ペインアウェイクリニックはアソークとシーロムにあります。多くのアスリートをサポートしております。

医師も毎日常駐しておりますので、保険の請求も可能です。



レーシングドライバー、Carlo van Dam 選手

す。シグナインターナショナル、Bupa、東京海上海外障害保険、三井住友海外傷害保険はキャッシュレス対応しています。他の会社は事後請求になります。詳しくはラインか電話にてご連絡下さい。

下の広告も参照で。

痛みを根本から解決します

保険適応

東京海上、三井住友海外障害保険  
シグナインターナショナル  
キャッシュレス承ります。

# pain:away

ペインアウェイ・クリニック 日本人経営

肩こり 腰痛 鍼

アソーク院

シーロム院



BTSアソーク駅、MRTスクムビット駅直結  
インターチェンジ21地下1階  
BTSサラデーン駅直結、MRTシーロム駅直結  
タニヤプラザ3階 (ドンキのビル)

電話番号: 02-258-1361 / 086-333-6877

平日 10:00~19:30 (最終受付 18:30)

土曜、日曜 9:00~18:30 (最終受付 17:30)

contact@painawayclinic.com



# 温泉水 99

ONSENSUI99

## 100% 天然アルカリ温泉水

### 鹿児島県・桜島を望む 垂水生まれの温泉水 99

自然の恵みを大切に  
天然アルカリ温泉水

自然由来のアルカリ性  
pH 9.5-9.9



健康や美容  
日々のお料理にも!

きわめて硬度の低い  
超軟水

SOC CORPORATION (THAILAND) LTD.

Customer Service 02-95-5026 Office B2B 02-095-5132

Website  
https://onsensui99.com

Line  
@onsensui99global

Facebook  
Onsensui99 Thailand



Instagram  
onsensui99\_thailand

TikTok  
@onsensui99th



● 売買・賃貸：パタナカーンの一等地にある  
家具付き高級住宅－エカマイとトンロー近郊



ザ・ジェントリー パタナカーン 2 | トンローからわずか 5km。この洗練された新築高級ヴィラは、プロジェクトのメインストリート沿い、モデルハウスの隣に位置しています。これまで入居者や賃貸者はおらず、写真の通り家具付きです。

- 賃料：月額 550,000 バーツ
- 販売価格 (家具付き)：8,000 万バーツ

共同仲介のみ可。手数料は 50:50 です。

物件詳細：

- 土地面積：88.8 平方ワ－ (355.2 平方メートル)
- 延床面積：570 m<sup>2</sup>
- ベッドルーム 5 室バスルーム 6 室
- 駐車場 4 台分
- 専用エレベーター
- リビングエリアは吹き抜け天井
- ウォークインクローゼットと専用バルコニー付きのマスターベッドルーム
- ビルトイン家電を備えた高級キッチン
- タイ料理と西洋料理のキッチンがそれぞれ独立
- 広々としたダイニングエリア
- 専用エントランス付きメイドルーム

設備：

- フィットネスセンター
- クラブハウス&コワーキングスペース
- スイミングプール
- 緑豊かな公園&庭園
- CCTV 監視システム&自動入退室システム
- 子供用プレイエリア

近隣のランドマーク：

- ガルタン駅 (BTS イエローライン) - 2.5 km
- サミティヴェート・シーナカリン病院 - 4.1 km
- ザ・ナイン・ラマ 9 世 - 4.6 km
- エカマイ・インターナショナルスクール - 4.6 km
- バンコク病院 - 5.2 km
- サミティヴェート・スクンビット病院 - 6.2 km
- バンコク・プレップ・インターナショナルスクール - 6.2 km
- シーコンスクエア・シーナカリン - 6.9 km
- パラダイスパーク - 7.6 km
- エムクオーティエ - 7.5 km
- シュルーズベリー・インターナショナルスクール・バンコク - 7 km
- プライトンカレッジ・バンコク - 7.6 km
- ウェリントンカレッジ・インターナショナル・バンコク - 7.6 km
- エンボリアム - 8.1 km
- パムルンラード国際病院 - 8.4 km

お問い合わせ・内覧のご予約は下記まで：

LINE ID: @primenest  
電話 /WhatsApp: +66992896465

共同仲介も歓迎いたします。メッセージは DM または LINE のみでお願いいたします。

● コンドミニウム売買、賃貸

● コンドミニウム賃貸

メガ・バンナーの裏側にあるコンド。生活至便。

28 m<sup>2</sup>.19 階、家電&家具付き、また日本テレビ付きで月家賃 7,000Bt 保証金 20,000Bt。3 ヶ月間から契約可。

Tel:0818040717

line id: pavich55 日本語可

● コンドミニウム売買、賃貸

Udomsuk Tower

BTSウドムスック駅徒歩 7 分

駅からコンドまでの賑わいがローカル感も含めて楽しい。

14階建ての 14階 29m2

眺望が美しくて面白いです。

コンド全体は古くて良いローカル感を残していますが、部屋の中は完全にリフォームされており、家具、家電、備品も完備され 当日から住むことができます。

生活費が安い地域です。メガバンナー行きの無料バスもここから。

【販売価格】 115万バーツ (駐車場契約可能)

【賃貸】 8,500バーツ／1年契約、(デポジット 3ヶ月)

LINE ID：hiroyuki\_1984

(西尾)電話 083-496-9393 (タイ語対応)

● コンドミニウム売却・賃貸

The Link sukumvit 50

BTS オンヌット駅迄 290m

高速道路入り口近く

駅前には、ロータス、センチュリープラザ、近所にビッグ C があり、お買い物には大変便利で、物価もお安いです。

低層 8 階建ての 7 階、

角部屋で見晴らしも良好です。

2 寝室 47 m<sup>2</sup> リフォーム済、ランドリールーム、お水の販売機等があります。

希望 売値 350 万バーツ

賃貸料 17000 / 月バーツ

連絡先 092 217 6758

お気軽にお問い合わせ下さい。

● 人気のエカマイ！ お手頃コンドミニウム売却

①物件名 ルンピニープレイス ラマ 4

②最寄駅エカマイ駅(徒歩 15 分)

③広さ・階数 28.94m<sup>2</sup>・4階

④販売価格 199万バーツ

⑤連絡先 yadamgipse@gmail.com (アイザワ) ラマ 4 通りに所在するコンドです。ゲートウェイエカマイまで徒歩圏内。

プールやジムはもちろんのこと、敷地内にセブンイレブン、レストラン等もあり、快適に生活できます。

● 土地と家屋を販売

204 m<sup>2</sup> M81 ターマカ・プラタエン通り近く、車で 15 分以内です。番地：9/9 ターマカ地区

杭基礎の平屋建て

SCG 材使用 寝室 3 室

レインシャワー付きバスルーム 2 室、天井が高く広々としたリビングルーム

登記は所有者の移転待ちです



詳細は、お気軽にお問い合わせください。

● コンドミニウム貸します

The Parkland Srinakarin

66m2 2SLDK 2 バスルーム プールビュー南向き角部屋 16 階建ての 5 階部分。

最寄駅：イエローライン Si La Salle 駅

室内設備：冷蔵庫、洗濯機、空気清浄機、電子レンジ、エアコン 2 台、テレビ、ウォークインクローゼット等。

プール、ジム、駐車場 1 台

賃料 16000THB/1 年契約、18000THB/ 半年契約、22000THB/3 カ月契約

デポジットいづれの期間も 3.2 万バーツ 2008 年築

隣の世帯と接触しておらず非常用通路を挟んで独立しており静か。

セブンイレブン目の前、トップスーパー、日本料理屋、居酒屋、寿司屋、総合病院は歩いてすぐ。

昨年 6 月にイエローラインが開通して以来、外国人が目立って増えている地域。

内見可 即入居可。

オーナー直 中川

Line ID tackn\_nk

電話 080-432-7046

● コンドミニウム売却

Vista Garden、プラカノン・ソイ 2、49 平米、綺麗に使用しています。BTS プラカノン駅まで 1.1km、送迎あり、眺望良し。コンドミニアムの前にコンビニがあり便利。

広いプールのほか、フィットネスジム、サウナ、テニスコート 2 面、バスケットボール場、パター練習場、子供遊戯施設、ビリヤード場完備。

管理費平米 45 バーツ。メンテナンスを頼むと即座にチップ程度で対応可

売却額 :300 万バーツ

オーナー直 E メール :hiro67666@gmail.com 奥村

● コンドミニウム貸します

◆Life Asoke Rama9 (ライフアソークラマ 9)

賃料 22,000 バーツ、広めのスタジオタイプ 29 m<sup>2</sup>、34 階につき眺望良好、

ジム、プール 3 か所、サウナ等の充実したファシリティ、ラマ 9 世駅から徒歩 4 分、セントラルモールやフォーチュンタウン等のショッピングモールがあり便利、

マッカサン駅から徒歩 7 分にてスワンナプーム空港まで 30 分圏内で利用可能。

◆Grand Caribbean resort (グラントカリビアンリゾート) のプールビュー東向きワンベッ

す。所有者が直接販売します。ご興味のある方は、0955955036 までご連絡ください。

価格：430 万バーツ

ドタイプ 35 m<sup>2</sup>、

12 階につき眺望良好、ジム、プール、ジャグジー、サウナ等の充実したファシリティ、タップラヤ通りに面しておりソントウが通るため便利です。ジョムティエム・バスセンターやスーパーまで徒歩 4 分、有名レストランが徒歩圏内にあり、ジョムティエムビーチまで徒歩でもアクセス可能。

250 万バーツでお譲りします。marusell838@gmail.com

● コンドミニウム売却

①Le Nice Ekamai、エカマイ通り、ビッグ C 近く。エカマイ駅まで 650m、徒歩 9 分ほど。

67.21 m<sup>2</sup>、2 ベッド、2 バス、ベット可。館内にジム、プール完備、24 時間警備員常駐。

価格：5,800,000 バーツ

②IDEO Mobi Sukhumvit Eastgate、20 階、21.99 m<sup>2</sup>、1BR、ジム、プール完備。24 時間警備員常駐。

BTS バンナー駅 250 メートル、BTS ペーリング駅 300 メートル、バイテックバンナー 600 メートル。

価格：2,400,000 バーツ

③Eak Condoview、8 階、91.94 m<sup>2</sup>、2BR、ジム、プール、監視カメラ、庭園、24 時間警備員。

価格：3,300,000 バーツ

Tel: 092-889-8879 齊藤

● コンド売却 / 賃貸

サムローン駅 600m。31 m<sup>2</sup> 4 階角部屋 1 bedroom。

月家賃 8000 バーツ

保証金 10000 バーツ。

プール、フィットネスジム、駐車場有り。途中に BigC 有りのショッピングモールとローカル市場有り、Condo 前に 7-11 有り生活至便。

q555qaz@yahoo.co.jp (渡辺)

● コンド売却 / 賃貸

①コンド Green place

バンナーソイ 32 セントラルバンナー向かい。

45 m<sup>2</sup> 2 寝室 .1 バス (湯船有り) . 台所+リビングルーム . 家具完備 . 清潔 . プール . 駐車場 . ジム . 賃貸 :6,000B/ 月

②タウンハウス . ホームオフィス スクムヴィットソイ 62 イェーク 1、BTS パンチャーク駅から徒歩 6 分程 35 m<sup>2</sup> × 3 階建て オフィスルーム 1 階 2 階、台所、3 寝室 4 バス駐車敷地内に 3 台～ 4 台可

売却 :890 万バーツ

賃貸 :49,000 バーツ

③タウンハウス ホームオフィス

BTS パンチャーク駅から

250m

4 階建て寝室 4 屋+屋上、(部屋とトイレ) 各階にバス有り、エアコン有り、駐車 2 台可 賃貸 5 万 B/ 月

④タウンハウス ホームオフィス オヌット .ソイ 12 新築 (modern) 41 m<sup>2</sup> × 快適スペース 3 階+屋根裏部屋、駐車 3 台可、3 バスルーム 2 湯船 賃貸 :49,000

売却 :1200 万バーツ

⑤S.Condo スクムヴィットソイ 50 BTS はオヌット駅

2 ベット 2 バス (1 湯船) 1 リビングルーム、台所

高速道路アクセス抜群

賃貸 :15,000 オーナー直 :

086-426-6459 中西

● コンドミニウム売却

Onnut駅徒歩 2 分。プレジデント B5 階角部屋、34,75sq390 万バーツ売り。フィットネス、プール、駐車場有り。テスコ、BigC 他施設充実便利。q555qaz@yahoo.co.jp

電話 0652204798 (渡辺)

● コンドミニウム賃貸

サムローン駅 600m。31sq4 階角部屋 1 bedroom。月家賃 7500 バーツ保証金 10000 バーツ。

プール、フィットネスジム、駐車場有り。途中に BigC 有りのショッピングモールとローカル市場有り、Condo 前に 7-11 有り生活至便。

q555qaz@yahoo.co.jp

● コンドミニウム賃貸

物件名：Ideo Mix 103

BTS ウドムスック駅徒歩 2 分

環境：B 棟 11 階 1 ベッドルーム 32 m<sup>2</sup> (リノベーション済み)。収納・家電・備品完備で即入居可能。駐車場 1 台・屋上プール・ジム利用可。日本人オーナー。

賃料：15000 バーツ／月

serendipity\_megumi@yahoo.co.jp

● コンドミニウム売却

THE PARKLAND GRAND

ASOKE PHETCHABURI

1LDK、35 平米、26 階建ての 25 階、ジム、サウナ、プール、駐車場あり、24 時間警備。家具、家電、浄水器等全て込み。

最近、新たなシステムキッチン、新たな床、新たなカーテン等改装をして綺麗な部屋。MRT ペップリー駅、マッカサン駅から徒歩 7 分。高速道路 3 分。

販売価格 :340 万バーツ

Tel:080-006-3189 Momma

オーナー直 E メール : mommatjp@yahoo.co.jp

Line ID:0731momma

● コンドミニウム売却

スパライ・シティホーム、

BTS ウドムスック駅徒歩 3 分、7 階、スタジオ、30 m<sup>2</sup>、駅からの道中に 24 時間営業のマックスバリュあり。

未入居物件、家具、駐車場。

販売価格：160 万バーツ

Tel: 084-557-0210 中村

kusumaro@hotmail.co.jp

● コンド売却 / 賃貸

①Academia Grand Tower

スクムビット・ソイ 43、BTS プロンボン駅まで徒歩 6 分 (480 メートル)、3LDK+ メイド部屋 (194 平米)、21 階角部屋ベントハウス、スクムビット通りまで徒歩 1 分、トッブス至近、家電 & 家具完備。

売却 :2,590 万バーツ (別途名義変更料)

賃料 :79,000 バーツ / 月

②バーンシリ 24 「BaanSiri 24」スクンビットソイ 24 19 階 /98 m<sup>2</sup> 2LDK 2Bath Room(北 & 東サイド / 角部屋) 家具 & 家電込み売却価格 B16,900,000。

日本人ワンオーナー

Tel:087-800-0707 谷崎

オーナー直メール

● コンドミニウム売却

カバナ (サムローン) 1.6 百万バーツ。駅 600m、4 階角部屋 1 ベッドルーム 30.75 m<sup>2</sup> プール、フィットネス、駐車場有り。途中に BigC 含むショッピングモールとローカル市場有り。コンド前に 7-11 有り。物価安くて便利。プレジデント 3.8 百万バーツ。(オンヌット) 駅徒歩 2 分。5 階角部屋 1 ベッドルーム 34、64sq、プール、フィットネス、駐車場有り。前に 7-11、テスコ、BigC 有り。便利電話 0652204798 メール q555qaz@yahoo.co.jp watanabe



## メンバー・仲間募集

●**名城大学同窓会・タイ支部**  
昨年、正式な「タイ支部」に認可！年会費不要、年齢不問でタイ卒業生が集まっています。活動は食事会、親睦ゴルフ、来タイする現役学生との交流会など。会員にならなくても、まずはスポット参加してみませんか？

詳細は「タイ名城会」ホームページからもご確認、ご連絡いただけます！

メール  
meijo-office@meijo-alumni.asia  
ウェブ:「タイ名城会」で検索 幹事: 中田

### ●音楽好きメンバー募集

昔、楽器をやっていた方や音楽好きな方の会を月1回開催しています。歌ったり、楽器演奏したりジャムセッションをしています。♪30代から50代くらいの方々が参加しています。見に来るだけでも全然OKです！息抜きしませんか？お気軽にご連絡ください。山田

メール  
chitosechitose15@gmail.com

### ●ロングステイヤー交流会

ロングステイを考えておられる方を囲んでの親睦・情報交換会です。質問のある方は早めにお越しください。日時: 7月25日(土)

午後4時半から6時頃迄  
場所: JAPAN レストラン (日本人会本館側)

BTS Chongnonsee 駅側  
会費: お食事代実費  
会場の都合上参加される方は幹事までご連絡願います。家族やお友達の同伴歓迎です。

081-611-3394 川満  
081-935-6282 塚原

### ●新・タイロングステイ日本人の会よりお知らせ

ジャズ100年の旅 ニューオリンズから東京、バンコクへ響く即興のドラマ  
内容: 20世紀初頭にニューオリンズで生まれたジャズは、太平洋をわたり日本やタイでも演奏されてきました。川上卓郎さんの実演を含め、ジャズの歴史の旅へと皆様をご案内します。

プロフィール: 川上 卓郎 (かわかみ たくろう)  
音楽家 / 音楽エドューケーター / 講演講師

3歳よりピアノを始め、10歳でマリンバやドラムなど打楽器の世界へと一気に才能を広げる。若くしてその実力を認められ、アメリカの大学へ奨学金を得て留学。本場米国

の高等教育機関で音楽を深く学ぶ傍ら、アメリカの大学にて「ジャズの歴史」の講義を担当し、教育者としてのキャリアも築く。

米国滞在中には、数々のグラミー賞受賞アーティストたちと深く交わり、最前線の音楽プロフェッショナルリズムを体得。現在はタイ・バンコクへと活動の拠点を移し、現地の熱気溢れる音楽シーンで精力的に演奏・活動を続けている。

日時: 2026年8月12日(水)  
午後6時30分  
開始場所: Jasmin City Hotel (Sukunmvit Soi23 角) L 階 (Soi23 に面した車寄せ奥のEV を利用して下さい)

参加費: ゲスト 700 バーツ (食事付き)  
お申し込み: 公式 LINE ID @738yeysp

またはお電話にて  
089-818-0869 (加古川)

### ●タイロングステイ日本人会ゴルフ 参加者募集

「来る者は拒まず、去る者は追わず」(孟子曰く)を基本の考えとして運営しているコンペです。核にはゴルフ好きな仲間が集まっておられますが、参加者には一度だけの人、気が向いたときに参加する人、別のコンペを作ってスピニアウトする人などもおられ、孟子様とは比較になりませんがかなりオープンな会です。これまで20年以上にわたり、648人の方が参加されてきました。

バンコクで気楽にゴルフをやりたい方には最良のコンペと自負しております。(実は賞も豪華?) 当面の日程は下記のとおりです。興味が御有る方は

okumura430@hotmail.com  
までお問い合わせください。

8月(第275回)  
8月18日 The Vintage Club 7:15 集合

申し込み締め切りは8月10日  
9月(第274回)  
9月15日 The Vintage Club 7:15 集合

申し込み締め切りは9月7日  
10月(第277回)  
10月20日 The Vintage Club 7:15 集合

申し込み締め切りは10月12日

### ●絵画同好会メンバー募集中

タイの思い出をこれから作る方も、既にたくさんある方も水彩画の美しいタッチで好きなものを描いてみませんか？なんと、講師は数多くの指導経歴を誇るタイでも著名な方です。初心者も大歓迎ですの

で、ぜひ見学にいらしてください。スケッチ旅行に出かけたり、

自分の描いた絵を展示会で披露したりわきあいあいと活動しています。お子様連れでもお越しいただけます。

活動日 毎週水曜  
9:30-12:00

場所 日本人会館  
お問い合わせ  
0810590807 椎野 (SMS 可)

メール aym.ssmr@gmail.com  
●**福岡すいとー会**  
福岡出身の方、福岡に縁がある方、福岡が好きな方は大歓迎です！

月1回気軽にゆるく飲み会をやってます♪博多弁で話しましょ♪

場所は Soulslover cafe (スクンビット soi39 近く)  
chitosechitose15@gmail.com  
ヤマダ

### ●昭和30、40年代生まれの会

月に一度ほど、アソークからプラカノン周辺で19時から、6-8人で美味しい食事とお酒を楽しみながら、主に趣味や健康に関する話をしています。

規則、会費、仕事の話無し、その都度実費精算で。新しい仲間と、ゆるーく繋がりたいましょ！  
kyoko071107@gmail.com

### ●バンコク書道倶楽部メンバー募集

気持ちを静かにして、筆を持つて書くことに集中してみたい…。書道の楽しさを味わいたい…。初めての人も歓迎です。体験をお待ちします。

・活動日: 毎月2回  
木曜日 13:00~15:00  
・場所: Sahai Place 5B (スクンビット・ソイ24)

お気軽にお問い合わせください。  
TEL: 097-023-2176 (ニッタ)

FB: Bangkok Shodo Club で検索ください。

## 求人

### ●日本語教師募集

バンコクの語学学校「パーソン語学学校」では、タイ人や外国人の方に日本語を教える日本語教師を募集しています。指導経験豊富な方歓迎。WP支給、BTS チットロム駅近く。詳細は下記までお問い合わせください。

電話: 02-256-9901  
メール: info@phasorn-thai.com

LINE: @195jtlan

### ●日本人の柔道整復師、鍼灸師、理学療法士募集

月給50000 バーツ以上。ワークパーミット支給可能。主に日本人の患者様への説明とタイ人指導になります。勤務地、アソーク、シーロム。ご興味ある方はメールにてお問い合わせください。

takanzfarm@gmail.com

## リタイアメントビザの取得なら

リタイアメント・ビザ取得やタイに長期滞在する人にとって必要な手続きを、私たちは必要書類を揃えて、格安で承ります。初めに取得される方は、一気15ヵ月を取得できるサービスを行っています。また、2年目から更新で、金3万1千500バーツの更新料を3ヵ月で預金したと見做すことができます。



リタイアメント・ビザ取得やタイに長期滞在する人にとって必要な手続きを、私たちは必要書類を揃えて、格安で承ります。初めに取得される方は、一気15ヵ月を取得できるサービスを行っています。また、2年目から更新で、金3万1千500バーツの更新料を3ヵ月で預金したと見做すことができます。

### ●アソーク、プロンボンにある薬局で通訳やマーケティングのお仕事

ビザ、WP 支給  
給与などの詳細はメールにてお問い合わせください。

chinatsu.yoshida@blez-web.com (吉田)

### ●コンドの留守宅管理します。コンドの清掃や管理を格安で致します。光熱費管理費の支払い、郵便物の確認。各種サポート詳細はお問い合わせください。Tel: 091-545-5334

oriental305@gmail.com

### ●求人

Youtube 動画編集作業及び SNS 業務に関する女性パート募集 (タイ在住者)

週1-2日程度の作業量です。自宅で副業として出来ます。お問合せ: 弊社公式ライン→skmizuh

### ●日本人スタッフ募集

IT 関連機器の営業、アプリ事業、企画デザイン、顧客管理他。勤務地バンコク若干名。40歳迄。パソコンやネットワーク知識のある方、タイ語堪能な方歓迎。給与70000B 以上(手取り)。

WP 支給、有給、寮制度有り。海外旅行傷害保険、通信諸費、ボーナス有り。ご興味のある方は履歴書を下記メールまで送付ください。

asianet555@yahoo.co.jp  
担当佐藤

### ●求人 日本人スタッフ

タイ国内ゴルフ旅行会社「クラブタイランド」では日本人スタッフを募集します。創業23年の会社です。旅行&ゴルフが好きな方。受付、カウンター業務、カスタマーサービス。

旅行業経験者、SNS 広告、ゴルフが好きな方、タイ国籍保持者(日タイハーフの方)※まずは履歴書をお送り下さい。書類選考致します。

【業務内容】受付カウンターでのカスタマーサービス、ツアー販売、管理、WEBマーケティング等。

年齢: 20~35歳位まで(タイ在住者) 勤務地: スクンビットソイ35 (BTS プロンボン駅徒歩5分) 給料: 委細面談 ※社食有り(日本食) 勤務地 15 Soi Sukhumvit 35 最寄り駅 BTS プロンボン駅

会社・店舗名 Atlas Trading & Property (Thailand) Co.,Ltd.

採用担当者メール  
tanizaki@thailandcard.com

電話番号 0878000707  
www.thailandcard.com

### ●求人 日本人男性

バンコクの不動産会社「すずき不動産」では営業および内勤スタッフを募集中です。WP 支給。詳細は面談で。

TEL: 02-259-0611  
info@bangkok-suzuki.jp

### ●日系バーの幹部候補募集

ビザ労働許可書完備店舗拡張の為急募。ママさんガールズ出来る方希望。19時から26時。

asiavisatour@gmail.com  
TEL: 083-005-8931

### ●タイ情報発信ブロガー募集

新ポータルサイト設立のため、ブロガーで情報発信していた

だく方を募集中。お店情報やタイのおすすめ情報など、お好きなテーマを発信してください。ノルマなし未経験可。報酬は応相談。

asiasinfo@gmail.com

### ●日本人マネージャー候補

大手車買い取りチェーンバンコク支店で日本人募集。日本人中心に中古車販売、買い取り、レンタカー手配。

WP 支給、まずは履歴書、職務経歴書をお送り下さい。

apple.international.thailand@gmail.com  
Line ID: applebangna

### ●80万バーツを用意できる方を探しています/リタイアメントビザ更新17000バーツ

17000 バーツと業界最安値でリタイアメントビザ更新に特化したサービスをスタート！またパタヤで80万バーツを用意できる方を探しています。リスクは一切なく報酬など詳細はお問い合わせください。ホームページ

mangoservice.jimdosite.com  
Email address: mangoservicethai@gmail.com

LINE: tomoeda55

### ●飲食店オーナー募集

資金の相談、集客含め、サポートします。ビザ、WP 支給。詳細は問い合わせで。

TEL: 099-002-9397 前田

### ●タイ人スタッフ募集

男性向けヘアカットスタジオで男女タイ人スタッフ募集中。BTS プロンボン駅近く。詳細は問い合わせで。

TEL: 02-261-4233  
カットスタジオ エムズ

### ●求人 ゴルフコーチ

Swing Kings Golf Co., Ltd. では、バンコク勤務日本人もしくは日本語が話せるゴルフコーチを募集しています。

パートタイムおよびフルタイムの両方のポジションを提供しています。※フルタイム採用の場合は就労ビザ支給

【業務内容】  
・ゴルフの指導及びコーチング  
・ゴルフ関連アクティビティの管理

・選手へのコーチング及び育成プログラムのサポート  
【応募資格】  
・ゴルフ指導およびコーチングのスキル

・ゴルフマネジメントの経験  
・ゴルフの技術や戦略に関する知識

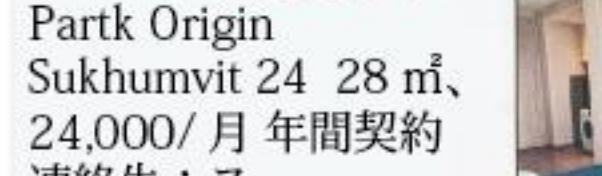
・スポーツコーチングの経験  
・優れたコミュニケーション能力と対人スキル

・日本語が堪能な方もしくは日本人  
・ゴルフ関連分野での経験者

### ●コンド賃貸

Urbana Langsuan  
ランスアン通り68㎡  
33,000/月 年間契約  
連絡先: スー

LINE ID: s.suchanya



歓迎  
・ゴルフコーチングまたは関連分野の資格保有者

【お問い合わせ先】  
電話: +66 83 607 4393

LINE: @swingkingsgolfbkk  
メール: swingkingsgolfbkk@gmail.com

### ●コンドミニウム売買、賃貸 (100万バーツ台)

タイでの生活が長い方や資産形成されたい方にお勧めです。

①The Cabana 価格: 128 万バーツ Studio 22.77 ㎡ ※現在入居者有

サムローン駅近くの大型商業施設「インベリアル」の裏手にある低層コンドミニウム。

ローカルな雰囲気ですが近くにはコンビニ、大型商業施設があり利便性良し。

②The Gallery Bearing 価格: 155 万バーツ Studio タイプ 29.07 ㎡

ペーリン駅徒歩約10分、スクンビットソイ107に立地する高層コンドミニウムです。

かなり割安な価格となりました。

③Knights Bridge Bearing 価格: 153 万バーツ Studio タイプ 24.9 ㎡

※現在入居者有  
ペーリン駅徒歩約10分、スクンビットソイ107のThe Gallery Bearing 隣に立地する高層コンドミニウムです。

屋上プールからの眺望抜群です。

④Regent home 81 価格: 190 万バーツ Studio タイプ 28.39 ㎡

最寄駅はオンヌットとなりスクンビットソイ81の奥に立地する低層コンドミニウムです。

オンヌットエリアで割安な価格なのでタイ人、外国人が混合で多く住むコンドミニウムです。

各物件詳細はHPで。  
TEL: 061-979-0094 日本語

info@bkk-lydex.com  
ホームページ  
https://bkk-lydex.com

yuichirotanizaki@gmail.com

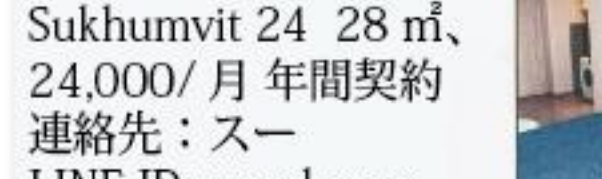
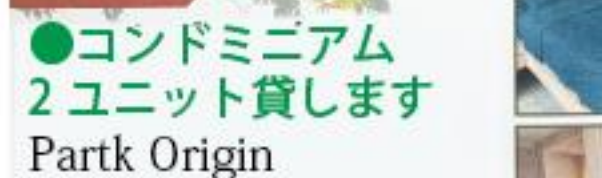
### ●コンドミニウム賃貸

BTS アクセス良好・新規リノベーション済み

スクンビット・ソイ49に位置する人気コンドミニウム

「CITI RESORT」フルリノベーション済み

・家具付きの美しいお部屋で





## 痛みの原因を検査で特定！ 最適な治療を提案します！



日本スタイルの  
治療とおもてなしで  
患者様の心と体を  
サポートします！

五十肩、坐骨神経痛、膝の痛みなどを緩和し、再発防止までを目指します。

### ×線検査



骨の異常が疑われる場合、  
X線検査を実施し、骨の状態(変  
形やズレなど)を確認します。

### 理学療法治療



徒手検査、歩行検査、立位・座位検査を実施。  
手技療法、電気療法、鍼治療、運動療法を行います。



### エコー検査



筋肉、靭帯、腱、関節の状態をべるこ  
とができ、どの部分に炎症、損傷、  
断裂が起きているのかを特定。

### 鍼灸治療・漢方薬・カッピング



中国伝統医学による治療で自然治癒力を高めます。  
不眠、胃腸不良、生理痛、不妊症、産後の不調、乳腺炎、  
更年期障害など幅広い症状に対応。



日本語でお気軽に相談ください。診療受付:9:00~18:30(完全予約制)

#### J-CLINIC プロンボン院

スクンビット・ソイ31  
RSUタワー 4階  
TEL:097-257-3577  
休診日:水曜



#### J-CLINIC トンロー院

トンロー・ソイ13  
Home PlaceビルB1階  
TEL:084-424-1299  
休診日:なし



#### J-CLINIC エカマイ院

BTSエカマイ駅直結  
Bangkok Mediplex 3階  
TEL:097-245-7863  
休診日:なし



## 五十肩は「年齢のせい」ではありません

### J-CLINIC 理学療法科

「夜、肩がズキズキして眠れない」「腕  
が上がらずシャツも着づらい」。40代を  
過ぎるとこうした肩の痛みに悩む方が増  
えますが、「年齢だから仕方ない」と諦め  
る必要はありません。



肩の痛みは年齢だけが原因ではなく、  
長時間のデスクワークやスマートフォンの  
使用による猫背、運動不足、肩甲骨を  
動かさない生活習慣などが肩関節への負  
担を蓄積させているケースが少なくあり  
ません。

本来、肩は体幹や下半身で生み出した  
力を腕へ伝える「中継地点」の役割を担っ  
ています。

肩甲骨や胸郭がスムーズに動くことで  
肩への負担は減りますが、猫背や巻き肩  
が続くと力がうまく伝わらず、肩だけで  
無理に動かそうとして筋肉や腱に負担が  
蓄積し、炎症や痛み、さらには関節が硬  
くなる「拘縮」につながります。

湿布や痛み止めは炎症を抑えるのには  
優れていますが、炎症後に硬くなった筋  
肉や関節包、周囲の軟部組織の柔軟性ま  
では回復させられません。

そこでJ-CLINIC が力を入れているのが  
「手技療法」です。炎症が落ち着いた段階  
で、セラピストが肩周囲の筋肉や関節周  
囲の軟部組織を丁寧に手技でほぐし、関  
節が本来動けるスペースを少しずつ取り  
戻していきます。組織の状態を見極めな

がら無理なく施術することで、肩への負  
担を抑えつつ可動域の改善を目指す点  
が大きな特長です。



さらにJ-CLINIC では、手技療法で肩を  
動かしやすい状態に整えた後、運動療法  
によって背骨・肩甲骨・胸郭・体幹の連  
動を整え、肩だけに負担をかけない身体  
の使い方を身につけていきます。

正しい動きを繰り返し練習することで、  
日常生活でも肩に優しい動作が自然に身  
につきます。

五十肩や拘縮肩でお悩みの方は、レン  
トゲンやエコー検査、姿勢・動作評価を  
もとに原因を分析し、一人ひとりに合わ  
せた理学療法を提案する J-CLINIC へ、ぜ  
ひ一度ご相談ください。



J-CLINIC では、日本語通訳も常駐。ご  
予約、保険の利用方法についても、お気  
軽にお問い合わせください。  
左の広告もご参照ください。

## 日本人会からのお知らせ

日本人会事務局 (サトーン) TEL:02-236-1201 FAX:02-236-1131  
日本人会別館 (スクムビット39) TEL:02-662-4948~9  
タイ国日本人会 LINE@の友達登録をして、タイの生活に役立つ  
情報やイベント告知をご覧ください。(発信は毎週月・木の週2回)  
登録は上記の LINE のQRコードまたは LINE ID: @nihonjinkai

公式 LINE  
タイ国日本人会 LINE@の友達登録をして、タイの生活に役立つ  
情報やイベント告知をご覧ください。(発信は毎週月・木の週2回)  
登録は上記の LINE のQRコードまたは LINE ID: @nihonjinkai

### メンバー・仲間募集

●信州大学国際同窓会タイ・  
バンコク支部  
信州大学を卒業された方はも

ちろんのこと信州大学に関わ  
ったことのある方や、長野県  
にゆかりのある方など広く募  
集しております。タイに長年  
在住されている方を中心に日

本人駐在員、タイ人留学生等、  
幅広く在籍しており、不定  
期ですが、食事会やゴルフ  
交流会を行っています。  
興味のある方、連絡をお待  
ちしております。  
Eメール:nagae@daisen.co.th  
携帯:099-286-5835  
事務局 長江  
●バンコク桜友会のご案内  
学習院卒業生の集い「バン  
コク桜友会」では、新会員  
の方を募集しております。校  
風と同じく和気あいあいとし  
た会となっております。ご興  
味ある方は下記メールアドレス  
スにお気軽にご連絡ください。  
taishi1986@gmail.com  
(世話役 三好)  
●バンコク立教会  
タイ在住の立教大学および立  
教学院の卒業生でしたらど  
なたでもご参加いただけます。  
年齢層が幅広いながらアット  
ホームな雰囲気の中で、定期  
的な有志食事会、他校との対  
抗ゴルフコンペなどで交流を  
深めています。  
FB:www.facebook.com/stpau  
ls.bkk/  
Eメール:com\_pay\_toe@  
hotmail.com 富士原

●タイ古典音楽を楽しく合奏  
タイ古典音楽の会のメンバー  
募集です。日本人有志が集ま  
って、キム、ソーなどタイの  
伝統楽器でタイ古典音楽を合  
奏しています。といってもど  
んな音楽かどんな楽器かピン  
と来ないかもしれませんが、  
気楽な集まりですので、少し  
でも興味を持たれた方は見学  
にいらしてください。皆タイ  
に来てから始めました。土曜  
日の午前に日本人会本館で練  
習しています。練習日は今の  
ところ月に1、2回を予定し  
ていますが、不定期ですので

見学ご希望の方は下記までご  
連絡ください。メール:大竹  
thai-c-music\_001@outlook.c  
om  
電話:089-663-3034  
●ギターレッスン生徒募集  
昔ギターをやっていたもう一  
度やり直したい方や全く初心  
者もOK! 子供から大人まで  
受講可能。新しい趣味にいか  
がですか?  
グループレッスンで平日に月  
2回 19:30~やっています。  
ご興味ある方はこちらにご連  
絡下さい。山田  
chitosechitose15@gmail.com

## タイ生活を充実させよう!

日本人会会館にて定期レッスンをを行います  
日本人会会員の方は特別価格にてご参加いただけます!

9月

体整えトレーニング ~フォーム習得・基礎づくりクラス~  
チャリティーバザーで踊ろう! タイ舞踊初心者クラス (8回コース)

10月

体整えトレーニング ~筋力・体幹強化クラス~  
チャリティーバザーで踊ろう! タイ舞踊経験者クラス (4回コース)  
タイ語基礎クラス

11月

サーキットトレーニング  
ロイクラトンの灯籠作り★  
フルーツカービング

※「タイ語基礎クラス」はオンラインでも開催 (11月の第1~第4火曜)  
※★マークは1日のみ実施



詳細はこちら



ご入会手続き、お問合せはお気軽に! 毎週月・木LINEで  
最新情報配信中!

info@jat.or.th



LINE



タイ国日本人会  
Japanese Association in Thailand



## メンバー・仲間募集

### ●大阪大学・大阪外国語大学交友会、参加者募集！！

大阪大学・大阪外国語大学の同窓生コミュニティでは、懇親会や東京外国語大学との合同クリスマスパーティ、各種ゴルフイベントで、楽しい時間を共有しています。また、関西7大学交流ゴルフコンペや旧帝国大学ゴルフコンペ「七帝戦」にも参加しており、他大学との交流も深めています。

皆様のご参加をお待ちしております！

ご興味のある方は、  
osakagaidabkk@yahoo.co.jp (阪本) にご連絡ください。

### ●東工大・蔵前工業会タイ支部メンバー募集

タイ在住の卒業生の皆様、交流の輪を広げませんか？日本人・タイ人卒業生が在籍する、国籍を超えた同窓会です。親睦会やゴルフ等、世代を問わず楽しく活動しています。駐在・現地採用どなたでも大歓迎！お気軽に下記までご連絡を！

戸田：toda1213@gmail.com、小川：ogawa.masatoshi@gmail.com

### ●北海道大学 同窓会メンバー募集

北海道大学・大学院の卒業生が集うクラーク会ではメンバーを募集しています。現在20代～60代と幅広い年齢層の20名が在籍しており、年に4回程度、ゴルフコンペ&懇親会を開いております。また、ゴルフの七帝戦も毎回参加し、輝かしい成績を取っています。

是非お問い合わせを含め、下

記までお気軽にご連絡ください。安藤：

andoshinichi524@gmail.com

### ●「バンコクサウナ部」メンバー募集

バンコク在住の日本人で、サウナ好きがゆるく集まる非営利コミュニティです。

週末や平日夜にサウナ・温浴施設を各自実費で利用、または飲み会等でサウナ情報交換やサ飯交流を楽しみます。

代表がテントサウナを所持しており、たまにテントサウナイベントも企画しております。

対象：初心者、一人参加、男女問わず歓迎です。

営業・勧誘目的の参加はご遠慮ください。

頻度：月1程度

備考：姉妹コミュニティとのイベントも予定中！（姉妹コミュニティ：日本サウナ部、上海サウナ部、シンガポールサウナ部）

まずはお気軽にご連絡ください！ 代表 真田

LINE ID: tomasdayooooooooon

Mail: sanada.toshihiro@gmail.com

### ●楽しい飲み会 (情報交換会)・「青春の森」☆誰でも参加できます。

9月 交流テーマ、「私の趣味」(その他、自由)

\*日時9月9日(火)午後6時～(10月は14日)

\*場所：スクムビットソイ26「とん清 3階」(ソイ26を入れて約50m左手)

\*参加費 実費を参加人数で割ります。(700パーツ前後)

酒類の差し入れ大歓迎!! 席数確保しますので、事前にご連絡ください。

参加申し込み 菅谷

095-115-6105 まで。

### ●ホルモン食堂イベント、バンコク都民会

国籍問わず東京に縁があればご参加頂ける、ゆるーい集まりです。新メンバーにつき、お一人様、女性の方も気軽にエントリーお願いします。

日時 2026年7月31日

金曜日 18:30～

場所ホルモン食堂 (BTS プラカノン駅前)

連絡先

Thaileather01@gmail.com

洋平

ホルモン食堂

0819220237 杉森

### ●スキューバーダイビング仲間募集!

バンコク、シラチャ在住の日本人ダイビング仲間です。

年齢層幅広く、男女混合で活動中。

週末、サメサン・パタヤでファンダイブしています。長期休暇は、遠出するメンバーもいます。

初対面でも安心して参加いただける雰囲気です。

興味のある方、お気軽にご連絡ください。

MK: bkkmacky@gmail.com

### ●茶道裏千家淡交会バンコク協会 生徒募集

茶道のお稽古を通じて、千利休の唱えた「和敬清寂」の精神をご一緒に学びませんか？

厳かな茶室で一碗のお茶と和菓子、茶花を愛でながら、日本の伝統文化の素晴らしさを感じていただけることでしょう。

茶道経験者はもちろん、初心者の方も大歓迎です。まずは下記の連絡先までお問い合わせの上、お気軽に見学にいらしてくださいませ。

【場所】CITI RESORT ANNEX

内の茶室 181/9 Soi 39 Sukhumvit Rd.

【稽古日】火曜・水曜いずれかの午前中各クラス月3回

【問い合わせ先】茶道裏千家淡交会バンコク協会

chado.urasenke.bangkok@gmail.com

ブーイ：081-640-7003

松下：081-626-2086

柴田：080-8820-5787

### ●「タイ国福岡県人会」会員大募集!

タイ在住の福岡ゆかりの方

同士の親睦を深めるべく、様々なイベントを定期的に開催しています。

福岡で生まれた人、住んでいた人、働いていた人など、少しでもご縁のある方ならどなたでも大歓迎です。お気軽にご連絡ください!

主なイベント

◆親睦会 ◆ゴルフコンペ ◆企業親睦会 ◆チャオプラヤ川船上パーティー

▼活動の様子やご入会はこちら

https://thailand-fukuoka.jimdosite.com/

### ●バンコク熊本県人会 (くまモン会)

## 子ども図書館ボランティア募集

### バンコク子ども図書館カウンターのお手伝いをいただけるボランティアを募集しています。

何か新しい事を始めたい方、育児が落ち着き時間にゆとりの出来た方など、一緒に楽しくボランティアをしませんか？活動は月1回・2時間からOKです！利用者が多い土曜日に活動できる方がいらつと助かります！

興味のある方はボランティア説明会への参加、またはカウンターに入っているボランティアまでお声かけください。

### <今後の説明会>

・9月21日(月)10:00～(予定)

・10月26日(月)10:00～(予定)

※説明会は原則、毎月第3日曜(3月/8月を除く)に開催し

ています。詳細は開催月の10日前後にInstagramでもお知らせいたします。

参加希望の方は当日に日本人会別館へお越しいただき、担当者へお声かけください。(事前連絡等は不要です)

バンコク子ども図書館では、利用者の皆さまからお預かりした利用料で蔵書を購入・維持しています。(貸出券1枚200B、365日有効)

読みたい本のリクエストがありましたら、ぜひ館内のリクエストボックスまでお寄せください。

Instagram: bkk\_kodomotosho

います。詳細は開催月の10日前後にInstagramでもお知らせいたします。

### ●バドミントン土曜会参加者募集

◆日時：毎週土曜日

9時～12時 ◆場所：スクムビットソイ49@ラケットクラブ(屋内コート)

◆参加費：60 THB(但し、ラケットクラブ利用料は各自お支払いください)

◆服装・持ち物など：運動着、ゴム底運動靴、タオル、飲み物、ラケット(貸出可能)、

## 日本人多数居住マンション

割安・豪華な23階建て、プール・ジム完備、後ろに公園あり BTS戦勝記念塔駅から徒歩10分

どこへも便利!

長期・短期OK、高速インターネット、台所、バスタブ、温水器、安全最優先警備、各階複数防犯カメラ、NHKワールド、プレミアム(日本語)

4,900～15,000B/月 750B～/泊 格安

ラチャプラロップ・タワーマンション TEL:081-689-8592 日本語でどうぞ! LINE ID:1515take

## 格安の姉妹マンション

地下鉄でシーロム、アソーク、ラチャダ周辺へアクセス便利! 地下鉄ラプラオ駅から徒歩12分、バス停から徒歩4分の近きバス20路線以上、ラムカムベン、ウィバワディへも便利

詳しくは www.thebestmansion.com

take1515@gmail.com (日本語)

4,000～7,000B/月 550B～/泊 激安

ザ・グランド・マンション THE GRAND MANSION (Soi Ladphrao 35)

## サクラ・オートセールス

安心・快適なレンタカーサービス

### 期間限定プロモーション 2026年9月30日まで

トヨタノアHEV 4,950 パーツ/2日

ハイエースミニバン (運転手付き) 2,500 パーツ/10時間

トヨタアルファード アルファード1日レンタルプラン

1日5,000 パーツ(税込み) ※ガソリン満タン渡し ※任意保険込み

アルファード運転手付きプラン

5時間:3,500 パーツ(ビジネス・観光) 10時間:6,500 パーツ・送迎に最適

※ガソリン代・高速料金・駐車場代・税別 実費

●日本語でお問い合わせください 法人契約大歓迎

## 便利な【空港送迎サービス】

1,000～3,000 パーツ お気軽にお問い合わせください

日産エルグランド ハイウェイスター

2年契約いただいたお客様限定で 1年目は特別価格

55,000 パーツ/月 年間120,000 パーツの節約!!

トヨタノアハイブリッド

2年契約いただいたお客様限定で 1年目は特別価格

45,000 パーツ/月 年間120,000 パーツの節約!!

JAPAN VIP CAR RENT

電話 099 245 4992

HP www.vipcarrent.co.th

メール japanvipcarrent@gmail.com

## Ginza Fashion

店主のアビドーさんは 日本語が堪能

オーダーメイドスーツ シャツ、パンツなども可能

日本人好みのスーツを把握

安心してお任せください

電話 081 695 9206

営業時間 10:00-20:00

BTSアソーク駅から徒歩2分

ホームページ Facebook

## タイで25年の実績

スーツ上下

スーツ1着、シャツ1枚 6,500 パーツ～

イタリア製高級カシミア 10,000 パーツ～

「タイ自由ランドを見た!」で 20%Off

スーツ2着注文で 替えズボン+ プレゼント!

日本製のワイシャツ3枚

The Westin Grande Sukhumvit 7階

ターミナル21

スクムビット通り

BTSアソーク駅

## 会社設立・会計 資本金200万Bの会社 10,593B～

## 簡易最安オフィス 月4000B 写真撮り対応

## ① 超ロングステイビザ 48,000B 面倒なことなし、期間1年3ヵ月

## ② リタイアメントビザ延長 20,000B 家族ビザ、結婚ビザ

## ③ ビジネスビザ 労働許可

i 労働許可申請・延長 11,100B

ii ビジネスビザ切替 35,000B 延長 30,000B (書類簡単、並ばない、待たない、係官視察なし)

エコノミーコース 18,000B (書類多い、時間掛かります)

## ④ 運転免許用住居証明書 2,000B タイ国運転免許取得 3,000B

## ⑤ バンコクフリーランス協会 240,000B

特別プロモーション(労働許可付きBビザ1年)

## イミグレでの90日レポート 380パーツ

他社さんができない

ビザ担当が辞めた

ビザのことなら

お気軽にご相談ください!

02-229-4855 会社電話番号

083-005-8931 社長岩館(直通)

営業時間:月～金 9:00～18:00 土 9:00～17:00 日曜日定休日

8, 7 Ratchadaphisek Rd, Kong Toie, Bangkok 10110

## ⑥ ショッピ - 初期設定

スマホやID 初期設定

お手伝い1回 500 パーツ

## ⑦ タイ人との結婚手続き 16,050B

各種ビザ延長 7日間・観光ビザ延長 5,900B～

ビザスタンプ新旧パスポート間の移動 2,500B～

ロングステイビザ切替・延長

経済警察呼び出し・名義人問題解決 応相談

アジアビザ法律会計不動産

ホームページ

https://asiavisa.net

## 急にコンドを売りたい!

売り物件、賃貸物件紹介

買います。AIRB 管理月 5000B

ターミナル21

アソーク駅

インド生地屋

Royal Queen Seeds

Sleep City

THE CENTRE 1F

Neo Smile Dental

THE CENTREビルの上1階 BTSアソーク駅4番出口を出て 交差点角(インド生地屋)を右クロントイ方向に曲がり1分 OTW service office Asoke内 (MAP検索はOTW service officeを検索)